



Centro di Documentazione di
Storia della Medicina *Cassiodoro*

Rimuovere filigrana ora

 pdfelement

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CATANIA
MAGNA GRADUA
FACOLTÀ DI MEDICINA E CHIRURGIA
BIBLIOTECA

HIPPOCRATIS

COI DE MORBIS LIBRI

quatuor. Georgio Pylandro Zuic-
uiensi Germano interprete.

Emendatis ac restitutis quamplurimis locis,
tam in Aldina quam in Germanica impres-
sione Græca deprauatis, ex collatione per-
uetusti manu scripti voluminis.

In eisdem quatuor libros præfatio & argu-
mentum ad candidum lectorem, eodem
Georgio Pylandro authore.



PARISIIS.

Væneunt exemplaria Christiano Wechelo sub
scuto Basiliensi in vico Iacobæo: & sub
Pegaso in vico Bellouacensi.

An. M. D. XL.

Prefatio ad Ill^{os} principes Imperij electores

ILLVSTRIS-

SIMO AC POTENTISSIMO

Principi ac Domino, D. Ioanni Friderico Sa-
xonix duci, sacri Romani imperii Principi
Electori ac Archimarscalco, Lādgrauio Thu-
ringix, Marchioni Misnix, Burggrauio
Magdeburgensi, domino suo cle-
mentissimo, Georgius Py-
lander Zuiccauien-

sis S. D.



Hippoc

E. P. Q. Atheniensium se-
natus consulto decreuit, vt
Hippocrates Cous ciuitate
donaretur, omnibusq; Coorū
pueris Athenis puerilem etatē
agere & institui liceret,
cum ipsorum patria talem virum produxif-
set: ipsi tandem mortuo sacra maxima exhiberentur,
propterea quod prosperam cum salute valetudinem,
omnibus Graciam inhabitantibus, cum alias semper,
tum vero maxime, cum ex vicinis populis pestis Gracie immineret,
singulari ingenio atq; industria conserua-

Atheniensium senatus
decretum.

puerilis etas

post mortem exhibito

prospera salute gra-
cie.

sepe conseruato

conseruatio sanita-

ca.

14
 Prefatio ad Ill. Pr. EPISTOLA Imp. Georgij

Antiqtas ven^{da}

2^o partim

Legaty

3^o

post mortem

4^o

Duratio temporis

plurimum nominatio

Laus uirij

Testis eius capit
 2. Celestat

seruarat. Quin & omnis veneranda antiquitas, diuinis eum ac sempiternis honoribus dignum iudicauit, partim quod uiuus multas etiam barbaras nationes a peste ingruente liberarat, tantu admonendo legatos ad se missos, quos singulae nationes ventos vitare deberent, partim quod ipse primus plurima volumina de re medica sine inuidia conscripta, post mortem suam posteritati communicarat, cupiens uidelicet quam plurimos esse qui humanum genus, sanum & incolume conseruarent atq; a morbis liberarent. Eudem honorem ex illo tempore in hodiernum usque diem, omnes qui de bona hominum ualitudine & uita uel scripserunt uel cogitarunt. Hippocrati habuerunt, alii enim eum principem Medicorum, alii antiquum parentem nominant, & r euera nihil est in tota arte Medica, quod non ex Hippocrate tanquam ex limpidissimo ac dulcissimo fonte scaturiat. Me certe eius lectio ita capit atque delectat, non propter uerborum aut sententiarum (quae ab ipso petenda non sunt) elegantiam, sed propter rerum quas tractat pondus & ueritatem,

ut ni-

pondus et ueritas

Epist. ad Jff **INVENCATORIA** *episto geor palandr lecto. imp*

ut nihil à quouis vel Philosopho vel Medico
 vnquam dictum scriptumue existimé, quod
 perinde ex primis illis quatuor elementis seu
 principiis physicis, fundamentum & ratio-
 nem ducat, atque omnia illa scripta & dicta
 Hippocratis, quæ nobis amore non varietatis
 sed veritatis reliquit. Ac propterea cum iã
 ante sex fere menses exercitii causa quatuor
 eius libros de morbis verterem, forte id re-
 sciuerunt quidam in re Medica docti viri, qui
 cum me ad ædicionem hortarentur, egoque
 imbecillitatis ingenii mei mihi conscius, hæc
 non ita ornata atq; expolita esse dicerem, vt
 in publicum prodire auderent, impetrarunt
 tandem quod cupiebant eo prætextu, quod
 cum nullus sit liber tam malus, quin ex eo
 aliquid boni possit colligi, & nullus econ-
 tra tam bonus, quin in calumniatorum ma-
 nus incidat, Ego quoque subrusticum pu-
 dorem reieci & doctorum virorum volun-
 tati obtemperavi, non ignorans multa in pri-
 ma saltem ista ædicione esse scripta, quæ à
 viris doctis & fortassis à me ipso cum tem-
 pore castigabuntur. Ita enim existimo,

nullum

Ca. iii.

apud ut medico nunc q

or elemeta

ante sex mēse

quodam docty viry

excusatio

Adverte descripty

Suppo

or taber

EPISTOLA

nullum esse etiam ex doctissimis viris, quin
 cum primum aliquid scribit vel componit,
 multa ita scribat atque componat, quæ cū tē-
 pore ipse improbat atque emendat. Sunt enim
 σοφωτέραι φροντίδες σοφωτέραι. Id quod in Hip-
 pocratis scriptis vertendis minimè mirū est,
 cū vel vnicus & quidē summus post Hippo-
 cratem Medicus Galenus, qui hoc vnum stu-
 duit vt in Hippocratem commentaria scribe-
 ret, in exponendo eius sententiam non tan-
 tum sæpissimè hæreat ac dubitet, sed plane
 se sententiam in aliquibus locis Hippocratis
 non assequi posse fateatur. Quapropter viri
 docti facilius mihi veniam dabunt, cum hæc
 quasi prima sit versionis Hippocratis deline-
 atio, egoque mecum benè agi putabo, si viri do-
 cti intellexerint, me lectione Hippocratis sal-
 tem delectari & affici, quod si qui hæc quæ e-
 go incepti melius præstare voluerint, gratiā à
 me impetrabunt, si id candido animo fece-
 rint. Etsi vero Illustrissime Princeps cōper-
 tum exploratumque habeam, quod non tantū
 in amplissima ac generosissima illa Germa-
 nia (vbi tua tum authoritas tum potentia præ-
 cæteris principibus & electoribus iam olim
 semper

N V N C V P A T O R I A

semper valuit & nunc valet plurimum) sed apud omnes exeras nationes, tam augustum sit nomen tuum & maiorum tuorum, tanta potentia fama, tanta fortitudinis ac magnanimitatis existimatio, tantum deniq; iusticiae ac veritatis testimonium, vt & subditi tui te tanquam parentem ament, & alii principes & electores imperii te suspiciant ac admirentur, externi tandē Reges tibi quam familiarissimi ac coniunctissimi esse cupiant: & propterea dedicatio libellorum meorū Celsitudini nominis tui, vmbra potius quam splendorem allatura sit. Nihilominus fore spero vt C. T. boni consulat studium meum vbi rationem istius mei consilii intellexerit. Multis sed male tam in Gallia quam in Italia persuasum esse ex multorum etiam doctorum confabulationibus intellexi, in Germania nullū esse vsum neq; Medicinæ neq; Medicorum. Hanc imperitam ac incertam opinionē non tantum multi illustres, ac claris. in Germania principes qui multos doctis. Medicos partim in aulis ipsorum partim in scholis publicis seu vniuersitatibus honestè fouent, sed omnes qui Germaniam vel salutarunt tantūmodo,

A EPISTOLA

modo, refellere possunt, interim illud quidē sine dubio verum est, omnes tam Italos quam Gallos magis religiose obseruare præcepta & regulas Medicorum quam Germanos nostros. Plures etiam in Italia & Gallia docti & periti Medici non tantum in aulis Regum & Principum sed & in ciuitatibus opidulis villis & pagis quam in Germania reperiuntur. Habet enim christianissimus Rex Franciæ peritissimos ac doctissimos Medicos sui tantū corporis curam habentes, ad minus sexdecim, habet suos priuatos Medicos serenissima eius Regina, priuatos etiam habent Medicos multi amplissimi in regno Franciæ principes Cardinales & Episcopi. Lutecia vrbs Parisiorum habet ad minus Medicos quinquaginta, Lugdunum viginti. Mons pessulanus antiquissima ac florētissima sedes & schola Medicorum habet circiter decem Medicinæ doctores & professores excellētes, est præterea nullum in Gallia oppidū quod magnitudine Zvuccauio patriæ meæ cōferri possit, quin alat sex aut octo medicos, quatuordecim ac quindecim pharmacopolas, ita oīa Medicis & pharmacopolis sunt plena, nihilomi-

N V N C V P A T O R I A

nus Germania etiam suos habet & quidē clarissimos Medicos, vt enim de parte aliqua saltem Germaniæ, ac si ita videtur de illustrissimorum Principum Saxonie ducatu tantum differamus profecto inuenientur multi & quidem apud omnes exteros clari Medici, nisi non fuerint aut sint Medici Auerbachii, Cubito, Lindeman. Georg. Agricola Næuius, Ioannes Pffeil, qui omnes etiam temporū nostrorum memoria in ipsa Italia propter scientiam artis Medicæ clari fuerunt. Quid de conterraneo meo Cornario sentiant omnes Itali & Galli cuius notum est, cū ex eius scriptis & versionibus quotidie hauriant. Quid dicam de Fuchsio, Otthone Brufellio, Ioanne Guinterio Andernaco, Ioanne Agricola Ammonio, Ioanne Vasseo & aliis Medicis Germanis quorum in re Medica scientiam ipse nunc Galenus Dioscorides Aetius & Paulus celebrant. Habui præterea in C. T. vniuersitate celeberrima præceptorem Medicum D. Augustinum Schurff, quem si Lutecia ipsa aut etiam Monspeffulanus professorem haberet, sine dubio cum magno fructu & desiderio propter singularē eius in docendo methodum

e thodum

EPISTOLA

thodum audiretur, sunt tandem quamplurimi in Germania doctores, ex quorum numero excellit D. Stephanus Wild in patria mea Physicus, qui in actu ut ipsi vocant practico, multas mirandas curas & tentavit & praestitit, quae si in Môtepeffulano aut Parisiis accidisset, admiratione digna ab oibus iudicata fuisset. Adhuc consideret quaelibet vnusquisque Medicinæ candidatus, cum primum hoc nostro seculo opera Graecae linguae peritorum, neglectis ac reiectis Barbaris purior Medicina reflorescere coepit, quae natio plus industriae & laboris ad laudatissimum illum conatum contulerit, sine dubio inueniet id, quod oes docti viri etiam in Italia & Gallia lubens fatentur, quod Germani maximam partem praestiterunt. Haec ideo scripsi potentis. Princeps, ut magis clarum existat, Germaniam merito sibi hoc nostro seculo istam vindicare laudem, quod sicut omnium linguarum syncerae philosophiae, ac facultatum omnium, ita etiam Medicinæ peritissimis viris floreat ac quasi abundet. Quamuis hoc sit verissimum, optandum esse Germanis omnibus, ut dum prospera vtuntur valetudine diligentiores valetudinibus.

N V N C V P A T O R I A

dinis rationem haberent , & dum ægrotant magis essent Medicis obtemperantes:qua quidem in re ne latum quod agunt digitum Itali & Galli à Medicorum præceptis discedunt, idem si facerent Germani nostri, omnes alias nationes tempore belli & pacis prudentia & fortitudine tam animi quam corporis facile excellerent. sunt enim naturaliter aliis nationibus Germani magis prospera valetudine præditi, & plærungꝫ bonam corporis temperaturam sequuntur bonæ operationes animi & meliores mores, & existimo Principū munus esse non tantum tranquillitati reip. sed etiam bonæ valetudini suorum prospicere, cū neqꝫ fortitudo vlla vel animi vel corporis qua pax conseruatur & bella arcentur consistere possit, in corporibus distemperatis . Qua in re C. T. si quis alius Principum & Electorum præcipue incumbit, vt tum alios viros doctos ita etiam bonos Medicos sicut habet, habeat. Ego vero clemētissime Princeps, cum & natura ipsa me parentibus quidem vitam , tibi vero tutam & securam debere voluerit, & T. C. pro singulari clementia me iam per multos annos in studiis sumptibus adiuuerit , ita

EPISTOLA

vt merito & quod viam & quod honeste vi-
uam post parentes & præceptores meos nulli
mortalium quam tibi debeam, etiam atq̃ eti-
am rogo vt versioem illam T. C. dicatā ac-
cipias quasi testimonium omnium studiorū
voluntatum & cogitationum mearum, qui-
bus nihil aliud machinor & molior, quam vt
C. T. & patriæ obsequi & inseruire possim,
Deus opt. max. diu conseruet saluam & inco-
lumem C. T. ad nominis sui gloriam &
Reip. salutem. Bene valeat C. T.

Luteciæ Parisiorum Kal.

Septemb. 1540.

GEORGII PY-

LANDRI GERMANI AD

Lectorem prefatio.



Ippocrates in primo Aphorismorum scribit, vitam esse breuem, artem vero longam &c. Atque utinam hanc eius sententiam omnes, non tantum Medicinæ sed cuiuscunque professionis viri sæpe in lingua, animo & mente tenerent, sine dubio enim opinor, quod breui omnium artium professores, haberemus magis excellentes, quod quantum ex utilitate & tranquillitate reipub. esset futurum, cuius cōiectandum relinquo. Sed ut intra limites meos consistam, de aliis artificibus nihil, de solis Medicinæ studiosis meisque commilitonibus differam. illis certe optarem, ut dum vitam breuem, artem vero longam cognoscerent, magis se ad lectionem Hippocratis venerandæ antiquitatis viri conferrent, ego enim ipse iam olim in ista opinione fui, ut mihi non tantum omnia

6 iii Hippo-

IN LIB. HIPPOCRATIS DE MORB.

Hippocratis Aristotelis Galeni Auicennæ Pauli Aetii Oribasii Auenzoaris, sed omnia omnium tam antiquorum quam modernorum, Græca, Latina, Germanica, Gallica & Italica legenda atq; inuestiganda proponerem, & quantum pro iuuenili ætate mea prout tenebant corpusculi licuit, profeci quod potui, indeq; iam illud consequutus sum, quod si legere & intelligere vnum tantum auctorem Galenum videlicet vellem, hoc profecto ad minus in integro decennio præstare me non posse videam, etiam si aliis omnibus & auctoribus & negociis relictis huic solo operæ dare. Illud enim quibus non tantum ratione sed etiam experientia comprobare cogitur, quod nullius auctoris veram in omnibus locis sententiam assequetur, nisi omnia eius scripta prius percurrerit: tandemq; ut rectius intelligat, iterum iterumq; relegerit, partim quod ipsi auctores sæpe lectorem admoneant, hæc in illo vel alio loco aut libro dicta & explanata fuisse, partim etiam vbi ipsi lectorem non admonent, tamen quædam non assequaris, nisi omnes ipsius scriptoris voluntates ac quasi cogitationes mente perceperis. Iam veniant

P R A E F A T I O

ant qui dicunt, se totum Galenum & legisse
& intelligere, cum interdum vix decem imo
concedam viginti annis rei Medicæ operam
nauarint, interiq; aliis artibus liberalibus, lin-
gularum cognitioni & philosophiæ magna ex
parte vacarint, aut etiam amicis & egrotis su-
am operam & tempus præcipuum colloca-
rint. Quamuis itaq; absurda videbor dicere,
iuuenibus præsertim Medicis, qui ita iam in
Galeni verba iurarunt, vt nihil nisi Galeni vel
videre, legere, audire, aut etiã sonare possint,
tamen hoc ausim affirmare, quod qui aliquid
in re Medica recte & vere cognoscere potius
quam multa videri cognouisse malint, non
possunt rem maioris pretii facere, quam vt su-
um studium (non neglecto interim omnino
Galeno & aliis) præcipue in lectionem Hip-
pocratis conferant, quod quidem multo faci-
lius ac felicius facient, qui Græcarum litera-
rum cognitione habuerint. Etsi enim in Ga-
leno omnia & bene & copiose dicantur, ta-
men (vt ante dixi, antequam quis veram Ga-
leni in libris tantum ad rem Medicam neces-
sariis mentem cognoscat, iã decennium præ-
terierit. sunt enim cum omnia omniũ autho-
rum

IN LIB. HIPPI. DE MORB.

rum scripta ita etiam Galeni quasi concatenata, ut interim taceam multa in scriptis Galeni ubique legi, quæ nihilominus auribus & mentis lectoris negocium facebant cum tamen sine proposito rei detrimento omnino omitti possint, & sunt Græci exemplaris operum Galeni quinque volumina magna certe, sed sicut quidam vere dixit de Homero, quid si ex eius Poemate isti versus quos interdum bis aut ter repetit, deinde iste versiculus τὸνδ' ἀπαμειβόμενος &c. eximerentur, totum poema media ex parte diminueretur, ita etiam de Galeno quis dicere vere posset, si ea quæ non tantum bis, ter quater, aut decies etiam repetuntur, sed illa quoque quæ præter propositum admixta sunt demerentur, profecto de quinque illis voluminibus vix quatuor relinquerentur. Vix enim inuenies duo continua folia quin aliqua interdum tertiam partem unius folii complectentia repetantur, idque cum singulari & longa præfatione semper annexa, quod etiam si ante sæpe & multis in locis eadem dicta sint nihilominus propter oscitantiam quorundam de novo ascribatur. Deinde quorsum attinet in tradendis Medicinæ præceptis commemorare,

PRAEFATIO

re, quid olim cum coequalibus suis in scholis luserit, & quo pacto alios ingenio & spe eruditionis vicerit. Item quid refert nominare candelas, quas noctu cum egrotos inuiseret accendi iusserat, & multa similia, quæ cum frustra aures lectoris obstrependo, animum occupent, commode ab Hippocrate omittuntur. Econtra vere de Hippocrate dici potest nullum verbum sine rei de qua disserit detrimento auferri posse. Sed dicat aliquis Hippocratem nimis astrictum in scribendo & quasi ieiunum esse, Galenum econtra facilem, copiosum & iucundum. Ad hoc ita respondeo. omnia scripta Galeni non tantum iucunda, sed etiam vtilia esse, sed interim scripta Hippocratis etiam sunt vtilia, hoc vno priuantur quod non sint tam iucunda. Iam quæro ex te vt efficiaris bonus Medicus vt tibi magis sit necessarium vt legas vel quæ delectent vel quæ erudiant, dices vtrunq; idem ego dico, & idem etiam dico in Galeni scriptis reperiri. Sed si vita nostra esset ducentorum aut trecentorum annorum, ego consulerẽ vt non tantum Galenum & Hippocratem, sed omnes reliquos Græcos, Arabes, Latinos, Germanos,

IN LIB. HIPPOCRATIS DE MORB.

manos, Italos, Gallos & Hispanos quicumque aliquid de re Medica scripserunt legeres, imo adderes etiam qui magis delectarent, Historiographos Poetas & in primis Homerum Hesiodum Virgilium & Ovidium, sed cum ita sit in humanis rebus comparatum, ut antequam decem annos aut viginti saltem in studiis vel iucundis vel utilibus quis consumat, iam sentiat vires tam animi quam corporis decrescere, optime videretur mihi rebus nostris consultum, ut si quorum vitæ genus id pateretur ac postulare, hi iucunda & varia studerent. Quorum vero fidei salus interdum reipublice interdum magnorum Regum Principum aut amicorum incumberet, hi res potius quam delectationes sequerentur. Iam vero est aliud, quod delicati isti iuenculi Medici obiciunt, cum dicunt Hippocratem esse difficilem arduum atque obscurum, fateor. Sed neque Galenum neque quemvis alium authorem primo statim intuitu recte intelliges, & ea in re multum valet studium & diligentia, sed si vnum libellum Hippocratis bene intelligas, plus de re ipsa & vera Medicina cognosces, quam si vel decem Galeni & aliorum Medicorum.

P R A E F A T I O

rú libros peruagaueris, vbi cū ad finē perue-
 neris quid in medio aut fine dictum sit iā ob-
 litus sis. Secundo vno vt dixi libello Hippo-
 cratis recte intellecto iam magnum habes ac-
 cessum ad reliqua eius volumina cum dilige-
 tia & industria perscrutanda. Tandem ipse e-
 tiam Hippocrates non semper breues quas-
 dam sententias vt in libris ἀφορισμῶν, προγνω-
 κῶν & προῤῥητικῶν, scripsit, sed multos & varios
 libros satis copiose de causis signis & reme-
 diis morborum reliquit, quarum rerum ima-
 ginem quandam iam statim & in hoc præsenti
 libro cognosces, idem nanque quod Gale-
 nus in libris de administrationibus anatomi-
 cis & de vsu partium tractat, id Hippocrates
 in libris περὶ φύσιος παιδίου & περὶ σαρκῶν & περὶ
 ἐπιταμίνου καὶ οὐκταμίνου, item περὶ ἀνατομῆς, περὶ
 καρδίας, περὶ ἀδένων, περὶ ὀστέων φύσιος & περὶ τόπων
 τῶν κατ' ἀνθρώπου, docet. Illud vero quod Gale-
 nus in libris de locis affectis & medendi me-
 thodo nec non κατὰ τόπους & ἔργα docet. I-
 dem Hippocrates in his præsentibus quatuor
 libris περὶ νόσων & in alio περὶ παθῶν & adhuc
 in alio περὶ ἰερῆς νόσου scribit, quid quod omnia
 quæ vnquam scripsit Galenus, aut sunt com-

IN LIB. HIPPOCRATIS DE MORB.

mentaria in Hippocratem, aut sunt ad imaginem & formam librorum Hippocratis scripta, siquidem in librum Hippocratis *πρὸς φύσεις ἀνθρώπου* Galenus & commentaria scripsit, & ex eodem fonte libros de elementis ac temperamentis collegit. Secundum libellum Hippocratis *πρὸς γυναικας*, Galenus libellum de semine composuit. Secundum tres libros Hippocratis *πρὸς διαίτην*, Galenus libros de Sanitate tuenda conscripsit. Libri tandem Galeni de crisi- bus & diebus decretoriis, ex Hippocratis *πρὸς κρίσεως* & *πρὸς κρίσιμων* sunt desumpti. Estque tandem omnium operum Galeni quintum volumen maximum quod expresse nihil nisi commentaria Galeni in Hippocrate continet, & reliqua omnia Galeni etiam nihil fere aliud sunt quam in Hippocratem commentaria, artem certe ipsam Galenus (ut in multis locis ac libens fatetur) ab Hippocrate sumpsit, eandemque amplificavit & bene, sed si hoc verum est, quod verum esse à multis doctissimis & usu exercitatissimis Medicis persuasum habeo, quod etiam si quis decem aut viginti annis nihil nisi Galenum legeret, nunquam tamen (saltem hoc nostro sæculo) efficeretur.

P R A E F A T I O

ceretur bonus Medicus, cum principia quidē artis & optime & quodāmodo necessario ab Hippocrate & Galeno sumantur, postea tamen propter mutationem temporum & nationum, necesse sit aliqua à modernis quoque sumere, adhuc consulerem vt quis Hippocrate potius quam Galenum legeret, propterea quod ipse sit fons & principium artis, omniāque breuiter & succincte tractet, quæ alii longis rerum ambagibus circumducunt, cum quæ vita sit breuis ars vero longa, tutius est pauca illa & certa legere, quam se amplissimo oceano cōmittere, in quo aut submergaris, aut quomodo aut quando emergas nescias, præsertim cum tandem ad modernorū quoque consilia & rationes te dirigas oportet, ac propterea cauēdū, ne si diutius in Galeno tantū diuagaueris, aut alterutro aut vtroque fructu priueris. est enim in Hippocrate μέθοδος, in aliis potius πορίσδος. Nūc ad presētes 4. li. nos cōuertem⁹.

Argumentum quatuor de morbis librorum.

T Otū hoc opus quod de morbis inscribitur, in quatuor libros, siue ab ipso Hippocrate siue ab aliquo alio distinctum est: non quod in

γ.iii. singu-

IN LIB. HIPPOCRATIS DE MORBIS.

singulis libris, singularia quædam aut distincta, seu etiam diuersa tractet, (hoc enim se neque fecisse, neque facere voluisse autor ipse statim in primo libro verbis expressis testatur) sed credo opus hoc propter magnitudinem in quatuor libros diuisum esse. Quocirca quod ad rerum in hoc opere contentarum, seriem & ordinem spectat, alia nobis opus est distinctione. Summa itaque omnium istorum quatuor librorum in quatuor maxime partes distinguitur. Quarum prima statim in primo primi libri aspectu, paucis verbis, generale quædam methodum omnium morborum tum cognoscendorum, tum curandorum continet. Secunda, id quod in prima parte summatim idque verbis parum usitatis dictum fuerat, per partes seu species explicat, singula quasi verba generalis istius methodi (quid medico significet,) exponens. Tertia pars methodum illam generalem ad usum applicat, appositis exempli gratia variis ac propemodum omnibus, quæ in corpore humano accidere possunt, morbis. Atque ista quidem in primo statim libro, eo quo dixi modo tractare incipit, & eadem usque ad finem tertii libri prosequitur,

P R A E F A T I O

tur. Quartus liber quartam & vltimam huius scripti partem continet, estq̄ ab aliis tribus præmissis plane diuersus, nam magna ex parte physica potius quam Medica tractat. Neque enim in eo vt in aliis tribus prioribus morborum cognoscendorum & curandorū rationem tradit, sed præcipuas & ingeniosissimas quæstiones partim philosopho partim Medico necessarias explicat, atq̄ in exordio statim proponit, quæ & quo ordine singula sit dicturus. Deinde primum incipit dicere de generatione tam hominis, quam plantarū. Postea dicit de membris præcipuis corporis: de humoribus in ipsis contentis: & de facultatibus naturalibus. tandē dicit quomodo quædo & qui morbi, fiant. In fine subiūgit de modo & causis generationis tam lumbricorū in pueris quam calculi. Hoc studiosum lectore præmonitum volo, me in vertendis hiscè Hippocratis libris obseruasse, vt rem ipsam ac veram Hippocratis sententiam redderem, non verbum verbō exponerem. Cæterum vocabula artis hoc est nomina morborū & remedium vt plurimū sicut & ab Hippocrate ipso primum nominata & scripta sunt, Græca

appo.

IN LIB. HIPPI. DE MORB.

apposui. Idque propter causas quas dicam. Nam primo, certum est fieri non posse, ut eque proprie una praesertim voce latina exprimamus quamplurima nomina morborum ac remedium tam simplicium quam compositorum, sicut ab antiquis illis Medicis Graecis primum inuenta, scripta & dicta sunt. Deinde quamplurimum mihi ex usu rei Medicinae studiosorum esse videtur, ut sensim se non tantum ad vocabula, sed ad integra volumina Graecorum Medicorum intelligenda assuefaciant, remque ipsam ex fontibus potius quam ex riuulis hauriant. Adhaec iam olim consuetudo illa in Medicorum scholas & bene irrepsit, ut quamplurimos morbos, quamplurima remedia Graecis vocabulis insignirent. Quis enim hoc nostro saeculo non tantum Medicinae studiosus, sed etiam ex pueris elementa ipsa degustantibus, aut etiam ex vulgo & rusticis aut mulierculis tandem ad eorum desiderantibus reperitur, qui quid φάρμακον, πρόσξιμος, κρίσις, ύσσωπος, κύμιον & similia innumera significant, non intelligat? Quanto magis hoc nostro saeculo tam florere bonis literis & linguis sperandum est, imo & conandum, ut quid πιασάνη, πλευρίτης, ἰγκί-

P R A E F A T I O

ἐγκέφαλος, λίθουρος καὶ υἱός, ρῆγμα &c. similia si-
 gnificent intelligamus. Præsertim vbi rem
 ipsâ, nisi prius recte intellecto vocabulo per-
 cipere nequeamus. Ego tamen nullum in o-
 mnibus hisce libris ponam Græcum vocabu-
 lum, inusitatum præsertim, quin cum prima
 vice in textu & ordine librorum Hippocra-
 tis occurrer, vberiore eiuſ explicatione in
 margine apponam, vt vbi semel intellexeris,
 in posterum quoties recurrit eiuſ significati-
 onem tibi in memoriam reuoces. Ideoque
 breui curabo imprimi omnium minus vsi-
 tatorum, notatu tamen dignissimorum voca-
 bulorum, quæ in lectione Græca Hippocra-
 tis sæpius solent occurrere explicatione, co-
 iunctam expositioni linguarum Hippocra-
 tis, quam Galenus scripsisse fertur. Sed in ex-
 ponendis illis vocabulis dabo operam vt ver-
 ba ipsa Galeni ex suis in Hippocratem
 commentariis ascribam, annota-
 tis paucis verbis, locis vnde
 desumpta sint.

pdfelement

Hippocratis de morbis liber primus

 pdfelement

Rimuovere filigrana ora

 pdfelement

HIPPOCRATIS

DE MORBIS LIBER PRI-

mus, atque is quidem reuera
est Hippocratis.



Vicunque de curatione rectè Hac est pri-
ma pars to-
tius huius
scripti Hip-
pocratis de
morbis, que
cōtinet gene-
ralē quā dā
methodū co-
gnoscedi et
curandi oēs
morbos. In
qua si uo-
cā bula que dā
in usitata in-
ueneris nō
est, quod re-
mouētur.
Ipsē enim
Hippocras
ut paulo in-
feriue eadē
exponit.
interrogare, interrogāti respō-
dere, denique & opponere ve-
lit, necesse est vt hæc perpen-
dat. Primum, vndenā omni-
bus hominibus morbi gignan-
tur: deinde, quēnam sint necessitates morborum
vt cum extiterint, aut sint longi, aut breues, qui-
dam letales, quidam nō letales, in aliquibus mē-
brum aliquod corporis mutilum & mancū red-
datur. in aliquibus vero minimè. Adhæc quā
morbi cum sint nunc periculosi, tandem vel bo-
num vel malum finem consequantur. Et ex qui-
bus morbis in quos fiat transitus. Item, quānam
ipsi medici in curandis ægris agant, ἰατρικὴ id
est (vt ipse paulò post exponit) prosperè. Et
quæ bona aut mala in ipsis morbis, ægri patian-
tur: & quæcunque intempestiue vel dicantur,

A vel fiant

2 HIPPOC. DE MORBIS

vel fiant à medico agrotanti, vel ab infirmo, i-
 pſi medico. E contra quæ omnino & exquisite
 ſecundum artem fiant & dicantur. Et quæ vera
 & recta in ipſa ſint arte, quæ vero contra. Nec
 non, quod ſit principiũ artis, quis finis, aut quod
 medium, aut aliquid aliud eorum quæ demon-
 ſtrata & probata ſunt recte in arte cõtineri, aut
 quæ ſecus. Quin etiam, quæ parua, quæ magna,
 multa & pauca. Quin & quod totum in arte v-
 num ſit, omniaque ad vnum redigantur. Tan-
 dem quæ expediunt cogitanda & dicenda, ecõ-
 tra ſi ita fieri oporteat, neque cogitanda, neque
 dicenda, neque facienda. Considerabit item,
 quid ſit quod in arte fiat *ευχαρίη*, hoc eſt, manu ar-
 tificioſa, & quod *ἀχαρίη*, hoc eſt, manu inartifici-
 oſa. Item quid ſit tempeſtiue, quid in tempeſti-
 ue factum. Videbit item quibusnam aliis artibus
 hæc aſimiletur, quibus vero minime. Inſpiciet
 & corpus, quodnam ſit calidum, frigidum, fic-
 cum uel humidum: aut quod robuſtum aut im-
 becille, denſum vel rarum. Idem intelliget, que
 nam ex multis in pauciora, ſiue in bona ſiue in
 mala degenerent: quid eleganter, quid turpi-
 ter: tarde aut cito: recte aut non recte. Sciet item
 quod ex malo aliud malum neceſſe eſt ſequi.

Iſta cum

Ista cum quis considerauerit, animo perpendet in quo istorum enumeratorum quis peccet, siue loquens, siue respondens ceu interrogans: facile etiam intelliget vtrum multa cum sint, exigua tamen, aut cū sint impossibilia, alter tamen possibilia esse dicat, aut si in quodam alio is qui dicit erret, hæc obseruata medicus postea in contradictione proponet. Omnes itaque morbi, in interioribus quidem corporis partibus à cholera & phlegmate fiunt: in exterioribus verò à laboribus & vulneribus. Quin & à calido & supercalesfaciente, & à frigido & superinfrigidante, & à sicco & superexiccate, & ab humido & superhumectante. Cholera quidem & phlegma genitis congenerantur, & sunt in corpore secundū plus vel minus: morbos vero procreant, alios ex cibo & potu, alios calido nimium calesfaciente, alios à frigido præter modum infrigidante. Habent autem morbi necessitates aliquas, ita vt cum ipsi facti sunt, necessario illæ consequantur. Exēpli gratia, in vulneribus, neruo aliquo magno & crasso, aut etiam capite musculi, idque maximè in femoribus vulnerato, necesse est claudicationem sequi. Mors etiam sequitur, si quis cerebrum ipsum, spinalem medul-

Secunda pars huius scripti, in qua partia lati expōit que hætenus in genere dixit: ac primo dicit unde morbi gignātur.

Quid uocat ἀνάγκας siue necessitates.

4 HIPPOC. DE MORBIS

lam, hepar, diaphragma, vesicam aut venam ca-
uam, aut cor ipsum vulnerauerit: mors vero nõ
accidit, aliqua corporis parte vulnerata, in qua
vnum aliquod iam enumeratorum membrorũ
non cõtinetur, sed ab ea parũ distat. Ex morbis
vero isti hanc habēt necessitatem vt enecent e-
os, in quibus iam facti fuerint. Phtisis, Hydrops
carnosa, Eodẽ modo si mulierem grauidã peri-
pueumonia, aut καύσος, aut pleuritis, aut phreni-
tis, aut deniq; erysipelas in matrice corripuerit.
Periculosi autẽ morbi qui interdũ inteficiũt, in-
terdũ vero minimẽ sũt isti. peripneumonia, cau-
sos, phrenitis, pleuresis, cynãche, staphyle, he-
patitis, splenitis, nephresis, dysenteria, super-
fluus fluxus sanguinis in muliere. Sequentes au-
tem morbi, nisi illis aliquid accidat, nõ sunt le-
tales. Cedmata, Melancholia, Podagra, Ischia,
Tenesmus, Febris quartana, Tertiana, Strangu-
ria, Ophthalmia, Lepra, Impetigo, Arthritis. Mu-
tili tamen & manci ab his sepe fiunt quãplu-
rimi: Contracti quidem in manibus & pedibus,
aut in voce blesi, aut attoniti propter melancho-
liam: Claudi vero propter dolorem coxedicũ,
oculi tandem & auditus corrumpuntur à phle-
gmate in illos destillante. Morbi vero qui ne-
cessario

καύσος .i.
febris cum
maximo ar-
dore.

Quid uocet
ἐνδοσάσα.
sui: morbos
periculosos

σάφλη, ni-
am uulnẽ i
gutturẽ, &
columellã la-
tinis dicitur

κένταυρα
.i. diurni
dolores in
mẽbris, aut
genitalibus.

μάκρã .i.

LIBER .I. 3

cessario diu durant, sunt isti, Pthisis, Dysenteria *morbi logi.*
 Podagra, Cedmata, Leucophlegmantia, Dolor
 coxendicū. Stráguria. In senibus Nephritis: In
 mulieribus, Fluxus ságuineus, Hæmorrhoides,
 Fistulæ, Caufos, Phrenitis, Peripneumonia, Cy-
 nanche, Stapyle: Pleuresis econtra cito creticat.
 Isti vero morbi in alios trunseunt: Pleuresis in
 febrem cum ardore: Phrenesis in peripneumo-
 niam: Ex peripneumonia Caufos nequaquam
 fit: Tenesmus degenerat in dyssenteriam: Dyf-
 teria in lienteriam: Lienteria in hydropem: Leu-
 cophlegmantia in hydropem: Peripneumonia
 & pleuritis in Empyema. Mala vero, quæ neces-
 sario ex aliis malis sequuntur, sunt ista. Rigor si
 quem inuaserit, hunc calor excipit, et neruus dis-
 sectus spasmū generat, cūq; semel dissectus nūq̄
 rursus coalescat, fortem phlegmonem concipit.
 Quod si propter ictum cerebrum concutiatur
 & labore, necessario is qui ita affectus est, subi-
 to voce visu & auditu priuatur: quod si idē vul-
 neratum fuerit, accidit febris & vomitus chole-
 rg, ac stupor totius corporis tandem mors ipsa.
 Epiploon si exciderit, necessario putrefit: quin
 & si sanguis ex vulnere aut vena in superiorem
 ventrem effluxerit, necessario in pus conuerti-

A. iiii. tur.

6 HIPPOC. DE MORBIS

*Quid natus
po, id est, tē
pora siue oc
casiones.*

tur. Tempora vero vt in summa dicam pro ut
ars ipsa præscribit, multa & varia sunt, non se-
cus atque morbi ipsi & affectus, eorumq; curati-
ones. Sunt autem maximè acuta eorum, quibus
refrigeratis necesse est remediū adferre, eorū eti-
ā qui vel vesicæ vel alui excrementa reiicere nō
possunt, aut eorū qui suffocantur. Est etiam val-
de præceptus tempus siue occasio, mulierem pari-
entem aut vulneratam reuocare, & alia simi-
lia. Istę enim occasiones sunt valde præci-
pites: siquidem eadem paulo post nō conferūt:
multi enim paulo post moriuntur. Est enim il-
lud ipsum tempus siue occasio. si quis tali ali-
quo morbo laborauerit, à quo si antequàm ani-
mus deficiat liberari potest, non nisi in tempo-
re id remediū sumat liberatur. Estq; eadē ratio
temporis fere in omnibus aliis morbis: semper
etenim quando aliquis curatur, suo certo tempo-
re curatur. Morbi vero & vulnera non letalia,
sed quæ longo tempore durant, in his etiam si
dolores fiunt, tamen si quis eos recte curat, ces-
sant, nihilque refert, quo tēpore remedia à me-
dico adhibeantur, siquidem etiam absque medi-
ci opera cessarent. Alii sunt morbi, quorum tem-
pus curationis est matutino tempore, interimq;
nihil

LIBER. .I. 7

nihil refert, siue omnino matutino tempore illos cures, siue paulo post. Alii item sunt morbi quorum curationis tempus capit integrum unum diem, & quo tempore illius diei id fiat nihil refert. alii in tribus, alii in quatuor diebus. sunt qui in mense curari possunt. quidam etiam in tribus mensibus, & parum refert siue isti sint perfecti omnino, aut aliquid adhuc deficiat. Ista itaque sunt tempora in quibus illam certam & non aliam, exactam inquisitionem habent.

Intempestiue vero fiunt ista, ut cum quis morbus precise mane debebat curari, si is in meridie curetur. estque intempestium propterea, quod morbus vergit ad deterius, propter intempestiuam curam: ita ut siue iam instante meridie, siue paulo post, siue sub noctem remedium adhibueris, intempestiue id feceris. Eodem modo, si quis in vere curari debebat, curetur in hyeme, aut qui in hyeme, curetur in estate. Aut si id quod presentem curationem postulabat, diu differatur, aut econtra quod differri debebat, nunc curetur. hæc intempestiue curantur.

Recte vero aut secus in arte talia fiunt. Non recte quidem, quando alio existente morbo, alius appareat: siue cum magnus sit morbus, exiguus videatur, aut econtra

Quid sit &
καρπιν siue
intempestiuū.

τὰ μὴ ὀρθὰ
quæ nō res
sūt.

8 HIPPOC. DE MORBIS

econtra cum sit exiguus, videatur magnus. aut cum in aliis membris contineatur, non tamen contineri videatur. aut etiam cū quis est mortui proximus, non tamen videatur. cumque sit empyema & non cognoscatur. item non intelligere quod magnus morbus in corpore foueatur. neque pharmacum aut potum quo quis opus habet cognoscere. possibilis item non curare, & impossibilia videri curare. Hęc quidem prædicta secundum rationem non sunt recta, In chirurgia autem sunt ista quę sequuntur. Pus in vlcere aut phymate contentum non cognoscere. fracturas item & luxationes non percipere. aut cum quis certo instrumento contingit & tentat caput, nõ cognoscit os fractum esse. siue etiam quis fistulam, siue siringam in vesicā immittat, quę ingredi non possit. lapidem etiam in vesica contentum non animaduertere: pure vero in eadem existente, ex concussionem nõ deprehendere. secantem aut vrentem delinquere vel in profundum vel in longum nimium procedendo. aut etiam secare & vrere, quę non conuenit: Et hæc quidem non recte fiunt: Recte vero fiunt ista. Morbos ipsos cognoscere, quales sunt & vnde proueniant, & qui ex his sint longi, qui

Τὰ ὀρθὰ ἃ
recte fiunt.

LIBER .I.

gi, qui breues, qui letales, qui minus: morbos itē
qui in alios transeunt, qui augentur, qui flaccescunt,
qui magni, qui parui. Eum etiam qui curat curare ea
quæ curationem recipiunt, quæ vero curationem respuunt,
incurabilia cognoscere. ita tamē eiusmodi malis affectos tractare,
vt adiuuentur, quo mala ipsorum magis fiant curabilia.
atque eo modo quæ ægris adhibentur obseruare oportet,
æque ea quæ recte fiunt, atque illa quæ non rectè.
vt si quis quæ exiccari postulat, humectet: aut cum aliqua
incrassari debebant, non offerat ea quæ incrassent:
aut quæ attenuari debebāt, non extenuet: siue refrigerari & nō refrigeret:
siue calefieri, non calefaciat: aut putrefieri, non putrefaciat,
& reliqua eodem modo.

Hæc uero quæ sequuntur sua sponte egrotantibus
accidunt, quæ partim bona, partim mala sunt. Febricitanti
& cholera abundant, suo tēpore cholera extra corpus reiecta,
bonum. Sub cute uero diffusa & dispersa, multo facilius
est toleratu ei in cuius corpore hæret, & medico quoque
curatu facilius existit. eadem uero ita dispersa, si ad aliquem
internum corporis locum relabatur, malum. Venter inferior
perturbatus in laborate pleuritide peripneumonia, aut empyema

B te, malum

10 HIPPOC. DE MORBIS

te, malum. Febricitanti aut vulnerato ventriculus exiccatus, malum. Hidropicis & splenicis leucophlegmantia laborantibus ventriculus fortiter turbatus bonum. Erysypelas si in exterioribus corporis partibus hærens ad internas se receperit, malum. e contra, si in interioribus partibus contentum ad exteriora conuersum fuerit, bonum. Graui fluxu vètris laborati, si vomitus accesserit bonum. Mulieri sanguinem euomentis fluxus mensium superueniens bonum. fluxu item menstruo represso, eodem in os aut nares incubente, bonum. Mulieri post partum spasmo afflicte, febris superueniens bonum. tetano item & spasmo laboranti febris accidens, bonum. Ista enim propter nullam vel inscitiam vel scientiam medici accidunt, aut non accidunt: sed sua sponte impetu naturali facta, eadem ratione iuuant vel lædunt. ΕΠΙΤΥΧΙΗ hoc est prospere talia agunt medici in curationibus, Cū per superiora pharmacū exhibent, purgare possunt comode vel per superiora vel inferiora: & mulieri pharmacū dātes quod per inferiora cholera & phlegma ducat, menses suppressos iterum prouocāt. pure in splene contento, si propinant pharmacum quod per inferius cholera & phlegma ducat, pus

ΕΠΙΤΥΧΙΗ
hoc est prospere,
quæ
fiat.

LIBER .I. 11

cat pus per inferius educitur & morbus aufertur, calculo laboranti pharmacū dātes cuius vi calculus in vias vrinę defertur, & tandem emingitur. cum quis in pectore phyma & in eo pus contentum habeat, medici nescientes eius quantitatem, tamen pharmacum dant per superiora quod phlegma purget, ægerque euomat pus & sanitati restituatur. Si quis propter pharmacum per superiora exhibitum superpurgatus fuerit, soluto per vomitum spontaneum ventriculo, ad sanitatem redit. Mala autem hæc efficiunt medici, quando finem expetitur non assequuntur, (id quod vocat) ἀτυχίη. Cum exhibent pharmacum per superiora choleram & phlegma expurgans, vena propter vomitum in pectore rupta, vbi antea nullum sensibilem in pectore dolorem habebant, nunc fit morbus. etiam quando mulieri grauidæ pharmacum quod per superiora purgare debebat exhibent, ventriculus vero per inferiora turbatus cum pharmaco foetum expellat. aut cum medico empyema curante alius incipiet fluere & ægrū interficiat. cum que medico oculos curante & inungente grauiores dolores accidant, aut forte oculi findantur & corrugentur, medicū incusāt quod inunxerit.

B ii Decum-

12 HIPPOC. DE MORBIS

Decumbente aliquo propter dolorem ventriculi, & medicus exhibuerit aliquid: æger vero post modum male se habeat, aut moriatur, medicus accusatur. ac quæcunque mala super alia mala iam præsentia etiam necessitate consequentiæ in morbis & vulneribus accidunt, causam illorum in medicum reiciunt: necessitatem vero illam, quæ eiusmodi necessario præstat, non cognoscunt. ita quoque si ad febricitantem uel vulneratum medicus accesserit, ac nõ statim præsens remedium admouerit, sed æger postmodum male se habeat, medicum in causa esse dicunt: quod si etiam curauerit, tamen hoc non omnes æquo laudant, sed existimant eum, ea quæ necesse erant, passum esse: dũ enim vlcera phlegmonem concipiunt, etiam in omnibus aliis morbis: sunt quidam dolores, qui necessario talibus accidunt, veruntamẽ non tales, quin possint esse mitiores. neruus dissectus, non iterum coalescit, neque vesica, neq; gracilium aliquod intestinorum, neque vena caua, nec etiam tenuis illa membrana, quæ est in mento, nec tandem cutis bursa testiculorum: principium verò curationis demonstratum, non est idem cum eo quod in processu totius artis obseruatur, neque id quod est secun-

LIBER .I.

13

est secundum, est tale quiddam, neque etiam medium, neque finis: sed incipimus eam aliud dicentes & aliud operantes. & eodem modo perficimus: neque enim cum incipimus ab iisdem rationibus ordimur, neque etiam cum finem imponimus eundem ordinem seruamus: isto itaque modo procedentes neque in principio, neque in fine eundem ordinem obseruabimus. *ΕΥΧΑΡΙΝ*, hoc est, *ΕΥΧΑΡΙΝ* quid sit, facilitas ceu in operando dexteritas in his consistit: cum quis secans vel vrens neque neruum, neque venam secat vel adurit. & si quis empyematicum vrit, pus extrahat, & incidat talem eodem modo, fracturas ingeniose componere: si quid ex suo loco naturali exciderit, in eundem commodè reponere, comprehendere quæ ita postulant fortiter, & comprehensa reprimere: quæ vero placidè contrectari debent, comprehensa minimè reprimere. In ligando, ligaturas non rectas sed curuas facere, neque premere quæ non comprimi postulant: sed tangas quæ tangi debent ne dolorem non necessarium excites. ista sunt, *ΕΥΧΑΡΙΝ*. Digitis vero aliquid scitè complecti, eleganter an secus, longis aut breuibus, pulchrè ligare & variis ligaturis, hæc pro dexteritate illa in operando, & non secundum artem certam iu-

B iii dicantur

14 HIPPOC. DE MORBIS

*Tertiapars
totius huius
operis Hip
pocratis, q̄
usq; ad finē
tertij libri
durat. i qua
methodū ge
neralē pri
mū propo
sitā, postea
p̄ partes ex
plicatā, nūc
ad uarios
morbos ex
empli gra
tia accom
modat. Ac
prio omni
ū dicit de
ēpyias seu
purulētis se
re usq; ad fi
nē. i. libri o
stendendo
quo modo
pus in uari
is corporis
partibus
colligatur.
Empyias
ex peripn.*

dicantur. Quicumque pus habent vel in pul
mone, vel in pectore, vel in ventre inferiore, aut
qui phymata habent siue in pectore siue in in
feriore ventre, aut etiā in ipso pulmone, aut qui
vlcera interna habent, aut qui sanguinem euo
munt aut expuunt, quiue tandem dolorem ali
quem habēt aut in pectore aut in tergo: ista o
mnia eueniunt, partim, quæ quidem in ipso cor
pore existunt à cholera & phlegmate, partim,
quæ quidem extra corpus sunt, ab aère qui com
miscetur cum calore naturali, non minus etiam
à laboribus & vulneribus. Pus vero in pulmo
ne ab his causis generatur. Si quis peripneu
monia laborans in diebus ceticis nō purgatur,
sed colligatur in pulmone sputum & phlegma
empyicus fit, qui si statim in principio curetur,
euadit vt plurimum. Si vero pulmo negligatur,
corrumpitur, & instante putrefactione exulcera
tur pulmo, & curationis contumax euadit,
posteaque nullum quod quidem alicuius sit
momenti alimentum ad se attrahit, neque quic
quàm per superiora expurgat, sed suffocatur,
& quotidie magis difficulter spirat, & stridet
frequenter & multum ex intimo pectore spiri
tum trahēdo, tandem à sputo suffocatur & mo
ritur:

ritur. Generatur etiam empyema, cum à capite in pulmonem pituita descendit, ac in principio quidem vt plurimum defluxio illa sensum effugit: sed tenuem tussim excitat, sputum paulo amarius sentitur, quam pro consuetudine, interdum & calor exiguus percipitur. sed processu temporis pulmo exasperatur, & in interioribus à phlegmate exulceratur, præbetque tum pondus, tum acutum dolorem pectori in anteriore & posteriore parte, tum etiam calores vehementiores corpus occupant: pulmo uero propter illam caliditatem & ex toto corpore (precipue tamen ex capite) quicquid est phlegmatis in se deriuat, caput uero calefactum ex reliquo corpore trahit, quo putrefacto crassum quiddam spueri incipit, tandem cum tempore purum pus spuit, & febres accidunt acutiores, tussiles etiam crebriores & fortiores, abstinentia cibi tales mordet: tandem ventriculus à phlegmate, quod à capite descendit per inferiora turbatur. quo cum quis peruenit moritur ex fluxu ventris, non secus quam isti quibus vt supra diximus propter pus pulmo putridus euadebat. hi uero ex fluxu ventris. Fit etiam propter illas causas empyema in pulmone. nempe cum uena aliqua in pulmone

*Empyias
propter ca
tarrhū ex
capite in pe
ctus d. scēn
dentem.*

*Empyema
in*

16 HIPPOC. DE MORBIS

*pulmone
propter ra
ptan in pul
mone uenā.*

mone rumpitur : rumpitur vero propter labores, quàm primum vero rumpitur vena, sanguis ex ea effluit, isque ex maiori vena magis, ex minori vero minus: ac maiore vena rupta illico sanguis expuit: minore vero, nisi terū obstruatur, sanguis in pulmonem effunditur & in eo putrescit, qui putrefactus in pus conuertitur: procedente vero tempore alias purum pus, alias pus cruētum, alias sanguinem expuit. Quod si maximè rupta vena impleatur, plenitudo illa magnam sanguinis copiam extra se emittit & exprimit. tumque pus crassum expuit, propter phlegma quod illic generatum & putrefactum est. talis si in tempore obseruetur, prius quàm vena multum sanguinis emittat, nimiumque dilatetur, & priusquàm eger nimium extenuetur, ac in lecto decumbat, caputque cum reliquo corpore consumatur, liberatur à tali morbo. Si vero negligatur, ita vt accidentia iam enumerata siue omnia siue plurima patiat, moritur. moritur vero talis aut supradictò modo, aut per vomitū nimium sanguinis reiecto. Quod si vena omnino rupta non fuerit, spasmus siue conuulsio in ea generatur, quæ fit tanquàm varix. quod cum fit statim leuis dolor cum sicca tussi excita-

excitatur, quo procedente si negligatur, transmittit, primum parum sanguinis subnigri, postea maiorem copia puri & synceri sanguinis, tandemque pus. talis patitur omnia supra dicta. Quibus, si in principio eos curare tentaueris, confert missio sanguinis ex venis manuum, & victus ratio quam maxime fieri potest sicca, & minime sanguinem generans. Idem accidit venis quæ in pleura sunt, maximèque his summis & eminentioribus: quando igitur tale quid patiuntur, varicum in modum attolluntur & inflantur. quæ si neglectæ fuerint, talia patiuntur. Rumpuntur venæ illæ, deinde sanguis interdum per sputum, interdum & per vomitum reiiicitur, sicutque purulenti, & ut plurimum pereunt. Sin vero incipiente morbo curentur, statim venæ in pleura contentæ, in locum naturalem rursus subsident & in sese recedunt: ac pulmo quidem dicto modo purulentus fit, aliisque membris talia qualia diximus eueniunt, moriunturque præ dicto modo. In superiore ventriculo homines purulenti fiunt variis modis: etenim cum phlegma subito in magna copia ex capite in ventrem superiorem defluit, putrescit & generatur pus. putrescit autem maxime in spacio vigin

*Quomodo
purulenti
fiant in ipso
pectore, seu
ut ipse uocat,
in uentre
superiore.*

C ti &

18 HIPPOC. DE MORBIS

ti et vnus dierū. illud pus in latera incidens cō-
cutitur & circumuoluitur. talis si vratur aut fece-
tur, antequam pus diu in lateribus moram tra-
hat, sanus vt plurimum euadit. Fiunt etiam in
pectore empyici, ex forti pleuresi, si in diebus
creticis materia non maturuerit: neque spūto re-
iecta fuerit, sed pleura ipsa ab infixo phlegma-
te & cholera exulcerata fuerit. postquam enim
vlcus generatū est ex se ipso pus affert, & ex vi-
cinis locis propter caliditatem phlegma in se re-
cipit, quod cum putruit, pus expuitur. Interdū
etiam ex venis sāguis ad vlcus trāsmittitur, qui
putrefactus pus fit. Talis si statim curetur, ut plu-
rimum sanus euadit: sin vero negligatur, mori-
tur. Fiūt etiam purulenti si phlegma ex capite
fluens in pleura hāserit, computrueritque. tum
vero pleura vt plurimum aduritur & patitur e-
adem, quæ quando ex pleuritide quis empyicus
fit. Fiūt & empyici quando vel ex nimia defa-
tigatione, vel exercitio corporis, aut aliqua alia
de causa pleura ipsa rupta fuerit, siue in anteri-
ore siue in posteriore parte. Rumpatur tamē i-
ta vt non statim sanguis expuatur, sed in carne
conuulsio aliqua generetur. caro diuulsa ma-
dorem quendam concipit & fit subliuida. ac
primum.

LIBER .I. 19

primum quidem qui talia patitur, nihil mali sentit propter robur & bonum corporis habitum: aut si quid sentit, rem nullius momenti esse existimat. hunc si contingat vel propter febrem, vel potum, vel venerem, vel aliquam aliam ob causam extenuari, caro ipsius vulnerata, excutatur & calefit, trahitque ad se madorem ex vicinis partibus, venis, & carnibus, quo recepto intumescit & phlegmonem concipit, atque in principio exiguum dolorem, tussim raram siccamque excitat, deinde plus ad se trahit, doloremque maiorem cum crebriore tussi adfert. Expuit vero primo purulentum, interdum subliuidum et sanguineum, quo vero longiore temporis spatium durat, magis ad se attrahit & putrescit.

de carne vero quod in principio liuidum erat, id pus fit, efficitque dolorem intensum cum febre ac tussi magna & crebra, tumque purum pus expuit. Si vero pus in ventriculo diu moram traxerit, totum corpus maximeque vicinæ partes ab eo calefiunt. corpore calfacto, humidum quod in eo continebatur maxime liquefit: de quo humido id quod in capite contentum erat, pars in pectus defluit. & a prius in eo existente pure, etiam ipsum in pus degenerat: alia portio in ven-

Cum triculum

20 HIPPOC. DE MORBIS

triculum defluit, quo fit vt interdum ventriculus inferior ab illo humore perturbetur & interficiat hominem, cibi enim in ventriculū ingrediētes crudi excernūtur, corpusque ab illis nil nutritur, ac sputi per superiora purgatio nō respondet copix & multitudini humorum contētorum, eo quod ventriculus excafactus omnia ad se per partes pectoris inferiores attrahat, ita fit vt pulmo non purgatus suffocetur & stridorem emittat, sed propter fluxum ventris homo plurimum debilitatur, & vt plurimum moritur. Plerunque vero in huiusmodi morbis caput tales fluxiones præbet, tum quod vacuum & cauum sit, tum vero quod in parte superiore positum. quando nanque à ventriculo incaluerit ad se ex toto corpore tenuissimam partem phlegmatis attrahit, quo postquàm repletum fuerit, reddit idem perfectius & crassius. tumque vt diximus pars in pectus, alia pars in ventriculū defluit. Postquàm itaque caput ipsum fluere, totū vero corpus consumi incipit, tum etiam si vran tur, sanitatem tamen perfectā non recipiunt. plura enim sunt quæ iam ad contentum in pectore pus affluunt, quam quæ effluūt, & maior est portio carnis, quæ à tali morbo liquefit, quæ
ea quæ à

LIBER .I.

21

ea quæ à cibo & potu nutritur ac restituitur. Eorum qui eiusmodi morbis vexantur, aliqui breui temporis spacio pereunt, alii vero longiore tēpore morbum producant. est enim differentia inter corpus & corpus, ætatem & ætatem, affectum & affectum. etiam inter tempus & tēpus in quo egrotant, Alii enim morbis non facile succūbunt, alii vero facillime prostrantur. Nullum ergo certum tempus neq; lōgum, neq; breue dari exacte potest in quo pereunt. Nā vt plurimum tempus illud quod quidam præscribūt, non est certum, neq; omnia ad suppurationem perueniunt. Differt enim annus ab anno, & hora ab hora. Verum si quis voluerit harum rerū perfectam & certam cognitionem habere, & de iisdem loqui, is cognoscet quod omni tempore alii moriantur, alii sanentur, alii patientur quæ patiūtur. In inferiore ventre purulenti fiūt maxime quando phlegma & cholera commixta cōstitierint in medio inter carnem & cutem. Fiunt etiam propter spasmos. Item cum vena aliqua conuulsa rumpatur, sanguis vero effusus putrescat & in pus transeat. Quod si caro conuellatur aut comminuetur, trahit ex vicinis venis sanguinem qui & ipse putrefactus pus fit. In talibus

*Purulēti in
uētre iſferio
re.*

C iii

si pus .

22 HIPPOC. DE MORBIS

si pus ad circumferentiam cutis conuersum exi-
uerit sanitas contingit: sin vero sua sponte ad in-
teriora ruat, moriuntur. Contentum vero pus in
ventre inferiore, non eodem pacto in interiori-
bus ventris capacitatibus generari potest, sicut in
capacitate pectoris pus generari diximus, sed vt
dictum est tantum inter tunicas & tubercula
seu pustulas generatur. ideoq; cum ad interio-
res partes decubuerit, difficulter cognoscitur,
neq; enim quod propter motu concutiatur de-
prehendi potest. cognoscitur autem ex dolore
maxime, in qua parte fuerit. que locum si cera-
mitide aut simili quoda illinas, statim exiccabis.

*Erysipelas
in pulmone*

Erysipelas in pulmone fit, cum pulmo
exiccatur. exiccatur vero ab estu, febribus, ni-
mio labore & intemperantia: exiccatus multum
sanguinis ad se trahit, plurimum vero ex maio-
ribus venis, quæ illi & proximæ sunt, & in illu
quasi incumbunt: trahit tamen & ab aliis mino-
ribus sanguinem tenuissimum & maxime debi-
lem. qui cum receptus fuerit febrem acutam cu
tussi sicca generat, & sentitur repletio in pecto-
re, dolorq; vehemens in anteriore & posteriore
parte, maxime tamen in regione spinæ propter
venas magnas excalfactas. Vomunt interdum

grumos

grumos sanguinis interdum liuida, quandoque & phlegma & choleram. Hi crebro animo deficiunt propter sanguinis transmutationem subito factam, id precipuum est signum generati in pulmone erysipelatis. Talis continuo febre laborat, huic tamen si in spacio duorum trium aut quatuor dierum materia dispergatur & ab internis partibus ad externas se conferat, ut plurimum sanus euadit: quod si non fiat, putrescit & in pus conuertitur, tandemque mors sequitur. moritur autem cito propterea quod pulmo omnino putridus factus est. Quod si erysipelas in exterioribus membris herens, ad internas transierit, idque ad pulmonem, ibi nulla spes salutis reliqua est, postquam pulmo exiccatus quod ad se attraxerit, non amplius alio transmittit, sed statim propter calorem & siccitatem, nullum amplius nutrimentum recipit, neque aliqua excrementa per partes superiores reicit, sed interit.

Phyma siue tuberculum in pulmone hoc modo fit. quando phlegma & cholera eo conuersa putrescunt, quæ quoadiu adhuc cruda sunt, exiguum dolorem cum tussi sicca excitant: cum vero incipiunt concoqui, dolor acutus ante et retro cum febre et tussi forti inuadit. Cumque quæ celerrime materia

*Phyma in
pulmone
quomodo
fiat.*

24 HIPPOC. DE MORBIS

teria maturuerit, et pus ad superiora tendens omnino per sputum reiectum fuerit, ventriculus etiam in quem pus inciderat rursus exiccatur omnino sanitati restituuntur. Si vero materia subbito quidem confluit et post maturatione expurgatur, omnino tamen locus exiccari non possit, sed tuberculum ex se aliud pus regeneret, hoc est letale. Interdum et a capite et aliis corporis partibus phlegma iphyma quod in pulmone continetur descendens putrescit in que pus degenerat, tandem ubi maturuit expuitur. Interficit autem quando in ventriculum descendit propter causas prius dictas.

Etenim ægro non curante suam valetudinem, sed sentiente omnia (sicut tempore præterito) se habere, primum exiccatur et in frigidatur, et venæ totius corporis in se concidunt, partim propter sanguinem in ipsis contentum per febrem exustum, partim propter temporis longitudinem, et morbi magnitudinem, nec non propter mala, tam præsentia quam instantia. Quod si infirmus etiam longo temporis spacio non poterit liberari, neque sua sponte, neque per pharmaca, consumitur à vehementissimis doloribus, mala nutritione, tussi, febre et ut plurimum

LIBER. .I.

25

plurimum moritur. Quod si iam extenuato et in lecto decumbenti sputum rejiciatur, ne sic tamen euadit, sed modo dicto moritur. Si uero pus subito colligatur, et postquam maturuit maxima pars eius ad diaphragma effundatur, statim videntur melius se habere, ac processu temporis si totum expuant venterque in quem pus decubuerat iterum in se incidat et exiccetur, sani euadunt. Si vero morbus longo tempore durat, et egri vires minuantur, nihilque expuat, etiam si vltus aut incisus pus emittat, et infirmus melius se habere videatur: tamen cum tempore propter causas supra enumeratas extinguitur.

In pleura uero fiunt phymata, à phlegmate & cholera eodem plane quo in pulmone modo. fiunt etiam a nimio labore, quando vena aliqua distenta rumpitur, et si non omnino rumpatur sed conuulsio tantum in ea fiat: quod si tamen omnino rumpitur, statim sanguis è vena emanans putrescit, inque pus mutatur. Si vero spasmus in vena fiat in primis dolor et pulsatio percipitur, cum tempore vero vena sanguinem in carnem emittit, qui in carne putrefactus

phymata in
pleura.

D

pus fit

26 HIPPOC. DE MORBIS

pus fit. Eodē modo si caro magis affligat ex vi-
cinis venis plus sanguinis ad se trahit, q̄ statim pu-
trefit, sin minus affligatur, segnius attrahit, qui
tandem putrefit. A liquibus uero quando con-
uulsiones istæ in carne aut venis debiliores fiūt
nō perueniūt ad suppurationē, sed fiunt diutur-
ni dolores, vocāturq̄ rupturæ, sed quæcūque ī
carne accidūt modo isto accidūt quo nūc dicā.

*Que in car-
ne accidūt*

Quādo caro affligit, aut p̄pter spasmū, aut p̄-
pter percussionē, aut p̄pter aliquē aliū affectū si-
cut predictū est, liuida nō puro sanguine pmix-
ta, sed tenui et aquoso eoque paucō redditur.
Postquam præter cōsuetudinē sicca efficitur, ca-
lescit & dolorem excitat, attrahendo ad se hu-
morem ex carne et venis vicinis. quæ cum hu-
midior est reddita, & illa humiditas iterum à
carne calefacta fuerit, diffunditur per totum cor-
pus pro copia eius quod attractum est.

Magis tamen in venas quam in carnem humi-
ditas illa dispergitur : quippe venæ magis
quam caro attrahit, quamuis & caro ipsa trahat.
Quando ergo ad magnam humiditatē in cor-
pore existentem, parum admodum de carne at-
traxerit, tum id obscurū & sine dolore manet
& pars

& pars quę prius egrotabat cum tempore sana redditur. Quod si caro plurimum incaluerit & multum humoris attraxerit, dolorem excitat, & in quem corporis locum procubuerit, dolor vehemens percipitur, & aliqui sibi persuadent rupturam hanc locum mutare posse, huic vero remedium adferri nullum potest. prope enim ad naturam vlcis accedunt.

Humidum autem quod est in carne, commouetur & impellitur a venis, quod quoad calidum crassum & copiosum fuerit, dolorem præbet, donec subtilitate et frigiditate simile fiat alteri humori.

Postquam tandem in venis receptum fuerit, vena ipsa in ea parte vbi conuulsa est, in loco suo immota manet. Diuulsa uero vena (id quod fit vel

per extentionem vel per vim) fit tanquam tumor quoddam quod calefactum in se re-

cipit humiditatem. humor uero ille est a cholera & phlegmate. In quantum vero sanguis &

humor a carne descendens admixtus fuerit, eo sanguis crassior, sibi que magis similis in parte

venę conuulsę, redditur. quin & morbum maiorem & diuturniorem procreat.

Qui si plurimum exundauerit, plenitudo illa locum

D i i quem

† κροδῆ
hoc est tu-
mor pedum
uarices, di-
latatio ven-
narum.

28 HIPPOC. DE MORBIS

quem occuparat deferens, in alium se confert, tumque percipitur dolor accutissimus, ita ut nonnullis videatur ruptura illa locum mutare. Qui humor si forte in humerum se contulerit, pondus in manu cum marcore & torpore excitat. Ac quoties quidem vel in venam, vel in humerum vel denique in tergum procubuerit, dolor ut plurimum statim & facile cessat. Fiunt autem spasmi etiam a nimio labore, a casu, a percussione, aut si quis pondus aliquod magnum tollat, item a cursu et lucta & his similibus. Quicumque vero aut a vulnere purulenti fiunt, siue hasta, siue gladio, siue telo infixi, tum si ulcus per vulnus quod paulo ante accepit respirationem retinet, ita ut aerem frigidum facile ad se trahat, calidum vero remittat a se, atque ita pus debite expurgetur et si ita recte tam in internis quam in externis partibus equaliter curetur, omnino sanitati restituitur: si vero partes exteriores curentur, interiores vero minime, purulentus euadit. Fieri etiam potest ut tam ab intra quam ab extra curetur: crusta tamen in parte exteriori debilis aspera & liuida permaneat, quae cum denuo exulceretur empyicum

pyicū reddit. Exulceratur vero denuo, cū quis
nimiū laborat, aut extenuetur, aut cū phlegma
& cholera crustę infigantur, aut si aliquo alio
morbo correptus extenuetur. Quando ergo
vlcus fit, siue isto modo, siue quod exteriora in
terioribus mali aliquid communicent, accidit
dolor acutus, tussis & febris. Ac frigus quidem
ipsum vlcus per se sibi allicit, eo quod calidius
iusto existat, ipsumque per se calorem exhalat
pus que expurgat, ac longo tempore curatum,
tandem sanatur: interdum etiam plane non sa-
natur. Caro enim ipsa & vlcus a calore in
corpore existente coquantur & humectantur,
vt non possint neque exiccari, neque coalesce-
re neque sanari. sed cum infirmus diu vitam
producit, tandem moritur modo supradicto.
Quod si forte vena aliqua magna vulneretur,
& sanguis ad partes internas fluat & putrefiat
empyicū reddit, si postea pus illud omne ex-
puatur & vena diuisa iterū coalescat, vlcusque
in interna & externa parte curetur, prorsus sa-
nitate recuperat. Quod si neq; vlcus quod fac-
tū est cōlescere, neque vena rupta coalescere
potest, sed iterū atque iterum sanguinē emittat,
quem

30 HIPPOCR. DE MORBIS

quem aut in principio euomat aut expuat, siue in pus conuersum, pus expuat: tamen is ut plurimum moritur siue statim in principio sanguine euomens, siue paulo post a causis ante dictis expirat. Sæpe etiã vena aliqua in interioribus rupta, aut a vulnere, aut ab aliquibus laboribus aut exercitiis, aut aliqua alia de causa, quando consolidata est videturque omnino sanitati restituta, successu temporis iterum rumpitur, idque propter easdem causas propter quas in principio. Rupta sanguinem emittit, & subito pereunt, crebro et multum sanguinem euomentes, aut nunc isto nunc alio tempore sanguinem subito reiciunt. Puris etiam expuunt singulis diebus multum, idque in crassa substantia, tandem eodem aut simili modo moriuntur, sicut paulo ante aliis morbis diximus. In his aut similibus morbis, multum ad facilem et difficilem curationem interest, siue infirmus sit vir aut mulier, iuuenis an senex, item si sit puella vel anus. Deinde differunt tempus & annus in quibus ægrotant, Multum etiam differt si ex alio morbo in tale incidit, aut secus. Estque latitudo inter affectum hunc & alium affectum: inter magnum & paruum,

LIBER .I.

31

um, inter hoc corpus & aliud corpus, inter hanc & illam curationem. His ita inter se differentibus, necesse est & tempus curationis habere differentiam, ita ut in his longiore tempore, in illis vero brevior opus sit: hi item moriantur isti vero minime. Quidam etiam habeant affectus durabiles & graues, alii vero mitiores & exiguo tempore durantes. Quibusdam etiam morbus durat usque ad senectutem, & tum demum commoriuntur. alii uero cito propter eundem morbum extinguuntur. Quicumque itaque iuuenes morbis corripuntur, hi morbis a labore euenientibus, multum & fortiter affliguntur crucianturque, hi plus quam alii, quin et magis manifestantur in illis morbi: ideoque statim expuunt aut vomunt, morbi tamen magnitudo illos subterfugit, propter bonum corporis habitum. Senes uero raro affliguntur, & cum dolent, mitius dolent eo quod virtus eorum sit imbecillior, & citius remittit dolor, eo quod ipsi etiam magis curant morbos. Ac principium quidem morbi in senes est omnino remissius quam in iuuenes, imo et postquam morbus factus est, in senes est mitior, in iuuenes uero fortior: eo quod iuuenes habeat robur corporis.

32 HIPPOC. DE MORBIS

corporis, siccitatem & carnem densam, firmam ossibus que adhaerentem, circa quam cutem firmiter extensam. Si itaque præter consuetudinē aliquid laborat, facile & subito cōuulsiones fortes & ruptiones venarum & carnis multæ variæque accidunt, quæ quidem partim subito, partim paulo post manifestantur. Senibus vero robur non est firmum, & carnes circum ossa dependent, cutis etiam quæ circa carnem est, cū ipsa carne est rara & imbecillis, ac nihil præ se habet simile cū iuvene: sed si quid senex patitur debiliter patitur cito ei malū manifestatur: ac propterea iuvenes in principio morbi difficilius liberantur quam senes. Nam cum morbus est manifestus ita ut aut pus aut sanguinem aut utrumque expuant, qui iuniores sunt, propter densitatem & robur corporis, non possunt æquabiliter pus in ulcere pectoris cōtentū expurgare, nam pulmo deorsus existens non multū in arterias attrahit, arteriæ enim graciles & dense non possunt pus nisi exiguū idque sensim recipere, ita ut necesse sit pus in thorace & ulcere accumulari & cōdensari. In senibus autem quia pulmo rarior & magis cauus existit & arteriæ sunt latiores, ita ut
pus

LIBER I.

33

pus neque in pectore, neq; in vlcere diu moretur, necesse est totum pus statim ex pulmone in asperam arteriam attrahi, atque ita expui subito: in iuvene igitur cum omnes affectus vehementiores existant, & pro copia sputi non debite expurgetur, febres acutiores & vehementiores accidunt, cum doloribus vehementioribus tam ipsius affectus, q̄ corporis totius, propterea quod venæ firmiores, & sanguine magis plenæ existant, quæ ubi incaluerint dolores ab ipsis in alias corporis partes deferuntur, talesque vt plurimû breui temporis spatio intereunt. Senioribus vero quibus & dolores mitiores accidunt, & sputum facile expurgatur, febres perpaucæ & leues accidunt, cum exiguo dolore. Senes ab huiusmodi malis nunquàm plane liberantur, sed longo tempore laborantes consumuntur, interdum pus, interdum sanguinem, interdum etiam neutrum expuentes: tandè tamen occasione istius morbi moriuntur, idque eo pacto. Cum corripuntur morbo aliquo alio qui tamen est similis huic quem ante habebant, ita vt & nouum istum morbum habeant, & antiquus ille multo acutior & vehementior

E fiat. ita

34 HIPPOC. DE MORBIS

fiat. ita vt plurimum consumuntur.

Quæ nunc sequuntur, vt plurimum à pleuritide & peripneumonia fiunt.

Febri ab his generatur, quando cholera et phlegmate calefactis ab iisdem totum corpus incalescit, id vocatur febris: calefiunt autem cholera & phlegma intrinsecus quidem à cibo & potu, à quibus & nutrimentum & incrementum accipiunt: extrinsecus vero à laboribus vulneribusque, calido item nimium calefaciente & frigido nimium infrigidante. calefiunt etiam ab aspectu & auditu, sed minimum quiddam ab his. Rigor etiam in morbis causatur primum ab extrinsecis quidem causis vt vento, aqua, frigore & similibus, deinde etiam ab ingredientibus in corpus cibo & potu. Maximus vero & fortissimus rigor accedit quando cholera & phlegma cum sanguine commiscentur, aut alter saltem istorum humorum, aut etiam vterque, adhuc vero vehementior rigor accedit si phlegma solum commixtum fuerit. phlegma enim est frigidissimum, sicut sanguis calidissimus, quin & cholera est frigidior sanguine. quando igitur al

LIBER I. 35

tur alter istorum humorum vel vterque sanguini permiscetur, eundem inspissant: non omnino tamen. neque enim homo viuere posset, sanguine toto & æqualiter refrigerato & inspissato. postquam iam sanguis refrigeratur, necesse est totum corpus simul refrigerari: quod cum ita accidit rigor appellatur, qui rigor si vehemens fuerit, fit tremor. venæ enim propter sanguinem qui in vnum confluit & inspissatur, contractæ, simul & corpus contrahunt & tremere compellunt. quando vero concretio illa sanguinis est mitior, rigor vocatur. horror vero, cum illud idem mitissime accidit. Quod vero rigorem necessario febris excipiat, siue magna siue parua ea fuerit, ita fit. Quando sanguis iterum calfactus rursus dissipatur, & in locum suum naturalem redit, simul etiam calsiunt phlegma & cholera sanguini commixta, fitque sanguis multo quam secundum suam naturam est, calidior. his humoribus ita accensis, necesse est febrem generari propter caliditatem sanguinis post rigorem. Sudor vero propterea accidit. In omnibus morbis, qui in diebus criticis iudicantur, cum calor excellit & penetrat li-

Rigor quid.

Tremor quid.

Horror quid.

36 HIPPOC. DE MORBIS

trat, liquefacit de cholera & phlegmate permixtis cum sanguine, id quod est tenuissimū & expellit. atque ita pars aliqua recedit extra corpus, alia vero adhuc in ipso corpore relinquitur, alia item portio à caliditate attenuata in vaporem conuertitur cumque spiritu com mixta exhalat, his ita se habentibus sudor hoc modo generatur. Quod vero sæpe recurrât nunc calor nunc frigus, ideo accidit. Calor siquidem fit, maligna materia excalfacta, adusta, attenuata & superata, quæ non multo post expellitur, id quod per calorem fieri necesse est. frigus vero à multitudine humoris peccantis fit, qui ab eo quod excretum est relinquitur, eo quod firmiter ac tenaciter adhæreat, neque adhuc concoctus, extenuatus adustusque sit. sed frigidior, crassior & malignior excernitur id quod ex eo liquet. quod qui frigidum sudorem emittunt vt plurimū longis morbis vexantur, eo quod materia maligna quæ relinquitur, tenaciter infixæ est. qui vero calidum sudant, citius à morbo liberantur.

Pleuritis & Peripneumonia ita generantur.

Pleuresis quidem ita fit, cum quis de forti potu

LIBER I. 37

potu multum & subito assumit, totum corpus a vino calidum & humidum redditur, maxime vero cholera & phlegma calefiunt & humectantur, his comotis & humefactis accidit rigor tam ebrio quam sobrio, eo quod pleura si qua alia pars corporis, extrinsecus nuda carne existat, intrinsecus vero nullo membro muniatur præter ventriculo, qui & ipse facile rigorem percipit. Cum itaque rigore & frigore molestat, venæ & caro quæ circa pleuram sunt contrahuntur & conuellantur. ac quicquid tum in carne tum in venis illis cholera & phlegmatis inest, id aut secundum maiorem partem, aut totum omnino intro recedit attractum à calore (exterior enim caro est congelata) tandemque in pleuram infigitur, & excitando dolorem fortem calefit, calore etiam à vicina carne & venis quicquid est phlegmatis & cholera in se recipit. isto modo hæc fiunt. Vbi vero quæ ad pleuram sunt attracta, putrida expuuntur, sani fiunt: sed cum iam antè multum in pleura continetur, aliud adhuc accedit, ita ut præ nimiam phlegmatis abundantiam non possint expuere, aut cito moriuntur aut empyci fiunt, ex quibus postea

38 HIPPOC. DE MORBIS

aliqui moriuntur, aliqui vero euadūt, id quod præuideri potest in diebus creticis, videlicet septimo, nono, vndecimo & decimoquarto.

Dolor autem pertingit ad humerum, clauiculam & alas, propter has causas. Vena splenetica dicta pertingit à splene ad pleuram & inde ad humerum, tandēque ad manum sinistram: hepatica vero eodem modo ad dextras partes pertingit. Itaque quando vena ad pleuram perueniens, rigore & horrore corripitur, sanguis in ea contentus ad alam, clauiculam & humerum pertingens conuellit partes illas & dolorem excitat, eodem etiam modo partes in tergo contentæ, ab humoribus illis phlegmatico & cholericis in pleura affixis, calefiunt. interdum etiam dolor communicatur inferioribus pleuræ partibus. Sepe etiam quando ad inferiora dolor conuertitur, per venas dolor vesicæ communicatur, tūque multum humoris cholericis mingunt. existimant vero huius morbi principium & causam esse rigorem.

Peripneumonia.

Peripneumonia fit, quādo cholera & phlegmate commotis calfactisque, pulmo supra iam in

Peripneumonia quo pacto fiat.

LIBER I. 39

iam in eo contenta, ex locis vicinis trahit, & calefacit totum corpus, dolorem excitando: idque precipue in tergo, lateribus, humeris, & spina, eo quod humorem in illis contentum ad se trahit, simulque exiccet & calefaciat eadem membra: qui humores postquam defluerunt & in pulmone quasi fixi sunt, cholera & phlegma ibidem putrescunt & in pus conuertuntur, quod si in diebus creticis putrida sputo reiecerint, sani euadunt. Si vero pulmo & ea quæ in principio in eum decumbunt receperit, & alia insuper accesserint, ita ut neque concoctione neque expuitione vice rit, præ nimia copia eorum quæ in pulmonem descendunt moriuntur ut plurimum. Si ad vigesimum secundum diem peruenerint & febris cessauerit, et interim nihil expuerint empyici euadunt. euadunt vero empyici ex maxime acuta pleuritide & peripneumonia.

Peripneumonia & pleuritis æ-

πνεύσος, i. sine sputo.

Quando vero pleuresis & peripneumonia sine sputo existunt, id utriusque accidit à siccitate: exiccant vero tam calida quando nimium calefaciunt, quàm frigida, quando nimi-

um in

4^o HIPPOC. DE MORBIS

Pleuritis
 & πτυσος.

um in frigidant. Induratur vero hoc modo et pleura ipsa, & venæ in ea contentæ conuelluntur, tum quicquid in his est phlegmatis & cholera præ caliditate arefcit doloremque excitat & cum hoc febrem. In tali casu confert secare venam vel sinistrae vel dexterae manus, in eodem scilicet latere in quo morbus fuerit: ita enim dolor tam lateris quam aliarum partium mitigatur. vena enim quicquid cum sanguine peccante cholera & phlegmatis continet maxima ex parte emittit. Id vero quod in carne continetur per pharmaca & potiones et calefactoria extrinsecus admodum dissipatur, ita ut morbus per totum corpus dispergatur. ideoque hæc pleuritis vocatur sine sputo. Peripneumonia vero talis fit, quando pulmo ipse exiccatus fuerit, & cum cholera & phlegma quæ in eo continentur, neque putrescunt equaliter neque expuantur, sed quicquid in ipso est humoris vel à potu vel à sorbitionibus, aut ex locis vicinis attractum, id totum adurit à nimia caliditate et siccitate. His prodest ut bibant potiones, quibus pulmo humectetur, & ad expuendum prouocetur, nisi enim expuat durior fit pulmo &

Peripneumonia
 &
 πτυσος.

LIBER I.

41

mo & arefit, tandemq; hominem interimit.

Quod Causos, tam cholericos, quam
phlegmaticos inuadat.

Causos siue febris cum ardore maxime in
uadit cholericos, interdū etiam phlegma
ticos idque eo modo. Quando scilicet chole
ra commouetur in corpore, ita ut uenę & san
guis, cholera quasi difluent, plurimum tamē
affluit ex carne & ventriculo. cum itaque id
quod calidissimum in corpore existit, nem
pe sanguis, magis calefit à carne & ventricu
lo & à cholera in his existentibus, simul ca
lefacit totum corpus: & aliqua quidem mem
bra in corpore propter abundantiam humo
ris non possunt omnino exiccari: sed si exic
centur, homo cōtinuo moritur. Aliqua uero
utpote exteriora corporis mēbra natura sic
ca, nimium exiccantur ac quasi aduruntur,
maxima humoris copia (quæ in eis contine
batur absumpta) ita ut si illa tangas, frigida
& sicca inuenias. ideoque qui Cautone labo
rant, in interioribus aduruntur, in exteriori
bus uero frigidi sunt, lingua uero & guttur
exasperantur & exiccantur à spiritu & calidi
tate in interioribus partibus existentibus.

F Le

42 HIPPOC. DE MORBIS

De cholera vero in ventriculo & vesica
existente ita se res habent.

Quod ea quæ in ventriculo continetur, interdum per inferiora reicitur, ut plurimum tamen in primis quatuor aut quinque diebus euomitur, idque hoc pacto. Quando orificium stomachi nimium calefit, eam ad se trahit & postea euomit, & propter hoc ipsum infirmi ex causone & pleureti, maxime in peripneumoniam transeunt. Quando enim superior ventriculi pars nimium calefit, dictam choleram attrahit, quam cum pulmo recipit fit peripneumonia, & ut plurimum moriuntur, partim quod iam tum vires multum sint debilitatæ: partim etiam quod nouus morbus insuper accedit, ideoque non possint per tot dies durare, donec sputum in pulmone fiat maturum: sed ut plurimum propter debilitatem moriuntur, aliquid tamen euadunt. Quibus in vesicam aliquid cholerae insluit, hi urinam crassam emingunt, idque propter phlegma admixtum, excrementa vero sunt cholericæ, eoque quæ assumuntur in ventriculo comburuntur.

Phrenitis

LIBER I.

43

Phrenitis quo modo fiat.

Phrenesis hoc modo fit, sanguis in homine, plurimum, aliqui dicunt omne confert ad intelligentiam, quando igitur cholera mota, venis & sanguini commiscetur, commouet ac disturbat sanguinem à propria consistencia & motu, eumque plus iusto calefacit, sanguine excalfacto, simul totum reliquum corpus calfacit, & ita homo desipit, neque sibi ipsi constat propter exuperantiam febris, & perturbationem ac commotionem sanguinis præter consuetudinem factam. Phrenetici vero quod ad mētis alienationem spectat, maxime sunt similes melancholicis. hi enim cum sanguis propter choleram & phlegma corrumpitur, in morbum incidunt & mente capiuntur: quidam etiam insaniunt, id quod phrenesi similiter accidit. tanto vero rarius accidunt furor & insania, quāto cholera phlegmate imbecillior fuerit. Sputum vero in pleuresi & peripneumonia est sanguinolentum & liuidū, propterea. In principio nanque neutrum expuunt, neque liuidum neque sanguineum: & hoc est signi morbum esse vehementem. Quando vero incipiunt sputum

Phrenetici
miles melan
cholicis.

F ii mediocri-

44 HIPPOC. DE MORBIS

mediocriter crassum expuere, tum purgantur maxime: expuunt vero talia propter dilatatione venarum, in pleuresi quidem earum quæ sunt in pleura, in peripneumonia vero earum quæ sunt in pulmone, utroque membro calorem ad se trahente.

πρηματις. i. ruptus, *σαβανος* .i. putridus
quo modo fiat.

SI vero is qui talem morbum habet sit ruptus, aut alioqui putridus, statim prima die sanguinem, pus saniosum, & liuidum cum spuito reicit: liuidum vero quod est à sanguine fit, quando videlicet parum sanguinis cum spuito commiscetur, & non statim expuitur, sed manet semiputridum & imperfectè coctum in corpore. Moriuntur autem etiam ex pleuresi, quando in principio multum de cholera & phlegmate pleura infixum sit, multumque insuper ex reliquo corpore affluerit, ita ut neque expuere præ multitudine, neque pus generare queat: implentur vero arteriæ à phlegmate & pure, quæ eas ingrediuntur, & propterea strident & frequenter respirant, tandem omnibus obstructis patiens moritur. eodem modo ex peripneumonia intereunt. **Qui**
cunque

LIBER I.

45

cunque vero ex causone moriuntur, hi propter siccitatem moriuntur. Et exiccantur quidem primo membra illa extrema pedes & manus, postea alia membra sicciora. postquam quicquid est humidi in corpore vndequaquam exultum & exiccatum fuerit, sanguis quidem omnino congelatur & in frigidatur, reliquum vero corpus exiccatur & ita mors sequitur.

Ex phrenesi vero ita moriuntur. Omnino delipiunt ex morbo, sanguine corrupto & ex loco suo naturali dimoto. ita desipientes nihil quod sit alicuius momenti eorum quæ ipsis offeruntur sumunt processu temporis arefiunt & consumuntur partim propter febrem, partim quod nihil nutriantur, & in primis exteriora consumuntur & in frigidantur, postea viciniora membra, huius mali principium existit frigus, calor & labores. Postquam vero sanguis qui est in venis à phlegmate refrigeratus fuerit, totus in se concidit &

contrahitur, interdum etiam tremunt

ad extremum omnia in frigidantur & moriuntur.

FINIS PRIMI LIBRI.

Fiii HIPPO.

HIPPOCRATIS

DE MORBIS LIBER SECUNDVS.

*Phlegma in
capite, alo
re liquefa-
ctum quos
morbos
procreet.*



Rinæ multum emittitur, quan-
do capite nimium calfacto,
phlegma quod in eo contine-
tur liquefit. id enim liquefa-
ctum aut in nares, aut in os,
aut denique in venas, quæ id
ipsum in pudenda deferunt, incumbit. postq̄
vero in pudenda decubuerit, dum mingunt,
eadem patiuntur, quæ & illi qui stranguria la-
borât. Quando phlegma illud venas oculos
ingredientes occuparit, visus obscurus aquo-
sus & turbidus redditur. ac lucidum illud in
oculo, non æque lucet ac splendet (cum pati-
ens videre cupit) atque ante dum oculus ad-
huc lucidus & purus erat. talis in quadragin-
ta diebus vt plurimum curatur. Si vero lógo
tempore post morbus reuertatur, cutis capi-
tis incrassatur, totum corpus intumescit, in-
grossatur pulchriusque redditur: tale nanque
phlegma in carnem descendit, & ideo cor-
pus

LIBER II. 47

pus apparet crassum, carnes enim cum sint humidæ tumidæ & raræ, sanguinem è venis attrahunt, & ideo pulchriores apparent.

Pustulæ in capite à quibus causis proueniant.

CAput vlceribus impletur, corpus intumescit, cutis colorem aurugineū concipit, & nunc in hac nunc in illa corporis parte vlcera enascuntur, febris etiam iã isto nũc alio tempore inuadit, ex tergo aqua emanat. huic si in ipso capite phlegma cum humore cholericò infixum sit, eiusmodi pustulas generat, tum cum caluaria ipsa à phlegmate & cholera commixtis & rarefactis, madida & humida reddita fuerit, ita vt postquam phlegma & cholera ibi consistant, necesse sit sequi putrefactionem & vlcerationem, idem phlegma attenuatũ in aures descendit. Quin & in toto reliquo corpore vlcera eodem modo quo in capite ipso fiunt, putrefacto scilicet sanguine & cholera, in quocunque tandem loco congregata fuerint, carne enim putrefacta & vlcerata, simul putrefit quicquid in eam descendit vel cholera vel phlegmatis, & ita pus generatur.

48 HIPPOC. DE MORBIS

πῶλονδύνη hoc est vehemens
dolor capitis.

*Alius mor-
bus.*

VEhemens dolor caput occupat, cholera vomit, difficulter mingit ac insanit. Talis magnum sentit dolorem in capite, propterea quod caput nimium est calefactum. Delirat quado sanguis in capite propter choleram aut phlegma calefactus, præter consuetudinem in capite commouetur. Choleram euomit, primum quod illa in corpore dimouetur, deinde quod caput sua caliditate eam ad se trahens, id quod ex ea crassissimum est vomitu reiicitur, subtilissimum vero in se recipit. Mingit vero etiã in tali morbo propter causas in alio morbo, paulo supra expositas. ὑπερέμετος, id est, superuomitus siue abundantia venarum quid sit.

*Alius mor-
bus.*

Cum venæ circa cerebrum abūdauerint, nomen quidem non est aptū morbo, est enim impossibile, aliquam venam exundare, siue exigua ea fuerit, siue magna. Nominant tamen & dicunt ὑπερέμετον id est superuomitum, etiamsi (cum vel quàm maxime fiat talis in venis abūdantia) morbus tamen inde nonigni videatur. Neque enim est possibile, vt

LIBER II. 49

Ievt à bono malū proveniat, sicut neq̄ à malo bonum, sed tamen abundare videntur venæ, quando cholera & phlegma in eas ingrediuntur. Attolluntur enim tum venæ & pulsant, dolorq̄ circa totum caput exoritur, aures etiam præ tinnitu nihil audiunt: tinnitū vero propter pulsationem & concussionem venarum, ita enim sonus fit in capite. Difficulter etiam audiunt partim propter externū sonitum & strepitum, partim quod cerebrum & venæ quæ circa aures sunt attolluntur, siquidem præ nimia caliditate cerebrum ex se ipso, vacuū illud quod circa aures est implet. Et quia non eadem aëris copia, quæ prius in auribus continetur, neq̄ similis sonitus excitatur, aures etiam non significant æqualiter cerebro quæ dicuntur, & ideo homo male audit: huic si phlegma aut cholera in nares aut in os inciderit, sonitus redit. Quod si nihil inde effluerit, circa diem septimum moritur.

Si verò in ipso capite venæ abundauerint, abundant propter easdem causas, de quibus iam ante diximus. Signū vero quod hoc propter tales causas fiat, hoc est. Quod si vel manū vel caput vel aliqd' aliud mēbrū tali morbo

50 HIPPOC. DE MORBIS

bo affectū incideris, effluit sanguis niger turbidus & morbidus ita vt ne sanguis quidem merito dici debeat, nisi fluat purus & rubicūdus. Quando ergo propter easdē causas exundauerint, dolor, tenebrositates & grauedo caput occupant. Dolor quidem propter sanguinem excalfactum. Vertigo siue visus obscuritas, ideo quod sanguinis copia in anteriorem capitis partem procumbit: grauedo vero ideo quod plus turbati & morboli sāguinis in ipso capite, quam in exterioribus eius partibus contineatur.

Σφακελισμός siue sideratio cerebri.

SI cerebrū sideretur, dolor ex capite in spinam descendit, cor ipsum deliquium animi & sudores occupant, sequuntur infomnia, & ex naribus sanguis fluit, sepe etiam sanguinem euomunt. Sideratur vero cerebrum, modo quo nunc dicam. Cum praeter consuetudinem vel calefit, vel refrigeratur, aut phlegmatico cholericoue humore imbibetur. Si tale quiddam cerebro accidat, etiam spinalis medulla calefit, qua excalfacta dolor in spina ipsa excitatur. Accidit autem animi deliquiū, quando ad cor vel cholera vel phlegma affluerit,

LIBER II.

51

xerit, id quod necessario accidit, cum cōmo-
uentur & humectantur. Sudor vero propter
dolores excitatur. Sanguinem vomunt, quan-
do venæ in ipso capite contentæ, ab ipso cere-
bro, & venæ quæ circa spinam sunt, ab ipsa
spina, spina vero ab ipsa spinali medulla, me-
dulla tandem illa, à cerebro ipso vnde & ori-
ginē ducit, excalfacta fuerint. Cum ergo ve-
næ incaluerint & sanguis in eis contentus ef-
ferbuerit, is quidem qui in cerebro ipso con-
tinebatur, in nares: qui vero à spina emanat,
in os decumbit. Talis vt plurimum in tertio
aut quinto die moritur.

Alius morbus.

SVbito dolor caput occupat, & statim mu-
tus fit omninoq; debilitatur, talis in spacio
septem dierum moritur, nisi eum febris inua-
serit, quæ si eum inuaserit, euadit. Talia pati-
tur cum cholera nigra in capite commota flu-
xerit, idq; vel in collum vel in pectus, vbi plu-
rimæ sunt venæ, tandem apoplecticus & in-
temperatus euadit, propter sanguinem refri-
geratum. Quod si vires præualuerint, ita vt

*† hæc p̄tine
hic uidetur
significare
idē quos,
stupidus, et
qui moueri
non potest.*

G ii sanguis

52 HIPPOC. DE MORBIS

sanguis vel ab iis quæ assumuntur, vel sua sponte calefiat, iterum eleuatur sanguis, diffunditur ac mouetur, respirationemque efficit, spumat, & à cholera ista nigra purgatur, tandemque sanitati restituitur. Si virtus defecerit magis infri- gidatur. Cumque omnino refrigerato sanguine calor euanuerit, omnino congelatur, immo- tusque permanet, tandem moritur. Quod si ex ebrietate alicui hoc accidat, eadem omnino patitur & extinguitur.

τερεδών id est Teredo siue corrosio
in capite.

Teredo. Quando teredo siue corrosio in osse fit, dolor ex osse incipit, processu temporis abscedit cutis à capite iam in isto iam in alio loco, hæc accidunt cui inter duplicatum os cranei, contentum phlegma exiccatum fuerit. inde enim os illud omnino aridum, omnique humore destitutum redditur, quo ita sicco existente, cutis ab eo discedit. Talis morbus non est letalis.

βλητός attonitus siue apoplecticus.

Si cui apoplexia imminet, dolet in anteriore capitis parte & oculis, neque aequaliter videt, dormituri, venæ pulsant cum febre debili

ac to-

ac totius corporis intemperie: talia accidunt, cum venæ in capite exalfectæ ad se phlegma trahunt, atque hoc quidem est principium morbi. anterior vero pars capitis ideo dolet, quod venæ in illa parte sint crassiores, & quod cerebrum magis in anteriorem quam posteriorem partem promineat. Oculi ideo non funguntur suo munere, eo quod cerebrum iam phlegmonem concipiens ad oculos promineat. Corpus vero intemperies occupant, ideo quod in venis postquam phlegma in se traxerint, necessario propter phlegma sanguis magis sistitur & frigidior quam antea erat redditur. Sanguine non moto, fieri non potest, quin & reliquum corpus desidia & torpore infestetur. Quod si sanguis ac reliquum corpus preualuerit, ita ut rursus calefiant, sanitati restituitur. si vero phlegma præualuerit, sanguis magis in frigidatur & congelatur. Quod si in frigidatione & condensatione tantum procedat, tandem homo omnino congelatur & in frigidatur atque ita moritur.

Cynanche.

CYnanche fit quando phlegma quod prius in capite continebatur, commotum su-

54 HIPPOC. DE MORBIS
 bito vel in maxillas vel in collum incidit. Ta-
 lis saliuam deglutire non potest, sed difficul-
 ter respirando stridet, interdum etiam febris
 eum corripit. Ac morbus quidē iste à tali cau-
 sa fit, interdum sub lingua, interdum etiam pa-
 rum supra pectus.

σταφύλη quid.

STaphyle siue vua fit, quādo à capite in gur-
 gulionem phlegma descendit, ac dum de-
 pendet ruborem concipit, quod si diu ita du-
 ret, nigrescit, & quidem propterea, quod gur-
 gوليو venis crassioribus scateat, adeo vt cum
 phlegmonem conceperit, multum incalescat,
 quo calore ex venis multum sanguinis attra-
 hit, qui ab eodem nigrescit. Ideoq; nisi per se
 tumidum ac maturum illud apostema incide-
 ris, statim interficit, venæ enim calfactæ sua
 caliditate, sanguine implent vicinas gurgulio-
 nis partes, atq; ita hominem suffocant.

αντιades.

Morbi in lingua
ANtiades, idest, morbus tonsillarū: & hy-
 poglossides. i. morbi sub lingua: & ελα, id
 est, mala gingiuarum: & glossa. i. linguæ affe-
 ctus, & quicunq; alii morbi in illis partibus ac-
 cidunt. omnes hi morbi causam mali à phle-
 gmate

LIBER II. 55

gmate habent. phlegma enim ex capite descēdit, caput autē ex corpore attrahit, trahit vero cum calefactum fuerit. Sed calefit aut à cibis, aut à sole, aut à laboribus & igne. Ita calefactum ad se trahit ex toto corpore id quod est tenuissimum, quod ubi iterum diffluit, rursus in corpus descendit.

MORBI EX CAPITE

originem habentes.

R Epletionē in capite existente, si forte ab aliqua iam dictarum causarum incaluerit, stupor caput occupat, patiens crebro mingit, & reliqua patitur, quæ stranguriam comitari solent. Is nouem diebus talia patitur, tū si vel per nares aut aures, aqua seu mucositas effluerit, à morbo liberatur, cessatq; stranguria: mingit tamen vsq; ad vigesimum diē, sine dolore copiosam & albam vrinam, dolor capitis remittit, oculorum acies obtunditur, ita vt dimidiatas personas cernere videatur. Talis in quadragesimo die sanitati restituitur. Multi sunt quibus talis morbus in septimo aut decimoquarto anno recurrit, quibus cutis capitis intumescit, tangenti cedens: hi à paucorum

36 HIPPOC. DE MORBIS

corum ciborū vsu, pleni & bene colorati apparent, obtuse tamen audiunt. Si ad talem fueris vocatus adhuc in principio morbi, antequam aqua per nares vel per aures effluxerit, & habeat patiens vehementem dolorem capitis, bonum erit ei caput radere & circum alligare vtrem coraceum aqua calida quātum tolerare potest plenum, vt inde caput tepesciat, quo refrigerato, alium apponemus. Si vero eger debilitetur, cessabis & parum more interponens, redeas vicissim ad prædicta remedia donec dolor capitis remittat. Aluo cōstipata lenias clisterem exhibendo, ac postquam biberit ea quæ vrinam prouocant, superbibat melicratum aqua dilutum, calidus autem quā maxime conseruetur. Sorbeat item succum ptisanæ tenuem. Si venter iterum non fluat, ab † herba mercuriali cocta in aqua, succum exprime, quem æquis partibus cum succo ptisanæ commisce, addendo parum mellis, hoc bibat ter in die superbibendo parum vini aquosi albi, aut colore mel præ se ferentis. Si vero muccus per nares cœperit defluere, iāq; vrinam crassam emittat, dolor item capitis cesset, vtreolo isto āplius non vtator, sed postquam

† λυοζωσισ
Mercurialis
herba.

LIBER II. 57

quam copioso aquæ calidæ balneo vsus fuerit, bibat diuretica & melicrata cum aqua mixta, ac primis diebus sorbeat milium, comedat cucurbitam aut betam tribus diebus. Postea vtatur cibis mollificantibus & excrementosis, sensimq; parum addat cibi. Vbi vero quadragesimum diem excesserit (plerunq; enim in tali temporis spacio morbus iste consistit) caput agrotantis purgabis, in primis exhibendo ei, si tēpus anni patitur, pharmacum quod per inferiora purget, postea septē diebus, aut (si debilis sit) paucioribus, bibat serum lactis. Si tandem morbus recurrat, totum corpus patientis calefaciens, sequēti die exhibe helleborū, deinde interposito aliquo temporis spatio pro vt tibi videbitur, iterum purgabis caput pharmaco quod per inferiora purget: tādē caput adure ita vt octo crustas efficias, duas circa aures duas item in vtraq; ceruicis parte reliquas duas circa angulos nariū, adurēdo venas prope aures donec pulsare desināt. Ferramētis vero cuneos adaptes ita vt per trāsuersum venas vres. His factis sanitas recuperabitur.

H

Alius

58 HIPPOC. DE MORBIS

Alius morbus. Ulcera in capite.

CAput ulceribus scatet & crura intumes-
cunt, non secus post nimiam aquæ poti-
onem, tandem tumor tibias occupat, quas si
compresseris, præ se ferunt colorem aurugine-
um, ulceraq; nunc in ista nunc in alia corpo-
ris parte, maxime tamen in tibiis erumpunt,
quæ postquam deferbuerunt cito curantur, fe-
bris tales incertis temporibus occupat, caput
vero semper incalescit, & ex auribus aqua ef-
fluit. Quæ cum ita se habuerint, pharmacum
exhibendum erit, quod per superius cholera
& phlegma expurget, si frigus patiatur, cale-
facias eum ac laues aqua calida, postea ubi per
triduum acquieverit, caput purga offerasque
pharmacum quod per inferius purget, si tem-
pus patitur etiam serum lactis bibat, si mi-
nus, lac asinæ potet, post purgationes: utator
tenuissimo victu & qui facile expurgetur, ac
lauetur minime. Si vero caput adhuc ulcere-
tur, lauabis hominem multa aqua calida, ab-
stergendo cum unguento illo quod constat
ex fecibus vini adustis cum corticibus glan-
dium similiter attritis, ac nitro loto pari pon-
dere. Caput vero inungas unguento quod co-
ponitur

LIBER II. 39

ponitur ex axungia siue adipe suillo, & oleo laurino, addendo his baccas lauri, galla, myrrham, thus & florem argenti, omnia trita. Tē pore sequenti vomat ter in mense: vt ator exercitiis tandēq̄ in aqua calida lauetur. Quod si his remedijs abhibitis, morbus in alijs corporis partibus curetur, in capite tamen adhuc vlcera generentur: iterū purgabis caput phar maco per inferius, postea in capite prius raso facias tenues incisiones, cumq̄ sanguis effluerit eum detergas: tandem lanam humidā vino asperge & superligato, quam vbi religa ueris, spongia quicquid est humoris deterge, ita tamen ne vel caput vel spongiā multum humectes, ad postremum Cyparissum asperge, oleoq̄ inunge. His vinculis lineis vttere donec reualescat.

Alius morbus. Alia species doloris capitis.

VEhemens dolor caput occupat, & propter leuem commotionem cholera vomit, interdum etiam difficulter mingit & delirat, quandoq̄ in septimo die moritur. Quē si superuixerit, fieri potest vt moriatur in nono aut vndecimo, nisi quid per nares aut aures erumpat, quod si erupuerit, euadit. Effluit

H ii vero

58 HIPPOC. DE MORBIS

Alius morbus. Ulcera in capite.

CApud ulceribus scatet & crura intumescent, non secus post nimiam aquæ potionem, tandem tumor tibias occupat, quas si compresseris, præ se ferunt colorem auruginum, ulceraq; nunc in ista nunc in alia corporis parte, maxime tamen in tibiis erumpunt, quæ postquam deforbuerunt cito curantur, febres tales incertis temporibus occupat, caput vero semper incalescit, & ex auribus aqua effluit. Quæ cum ita se habuerint, pharmacum exhibendum erit, quod per superius cholera & phlegma expurget, si frigus patiatur, calefacias eum ac laues aqua calida, postea ubi per triduum acquieverit, caput purga offerasque pharmacum quod per inferius purget, si tempus patitur etiam serum lactis bibat, si minus, lac asinæ potet, post purgationes: utator tenuissimo victu & qui facile expurgetur, ac lauetur minime. Si vero caput adhuc ulceretur, lauabis hominem multa aqua calida, abstergendo cum unguento illo quod constat ex fecibus vini adustis cum corticibus glandium similiter attritis, ac nitro loto pari pondere. Caput vero inungas unguento quod componitur

LIBER II. 39

ponitur ex axungia siue adipe suillo, & oleo laurino, addendo his baccas lauri, galla, myrrham, thus & florem argenti, omnia trita. Tēpore sequenti vomat ter in mense: vtator exercitiis tandēq; in aqua calida lauetur. Quod si his remedijs abhibitis, morbus in alijs corporis partibus curetur, in capite tamen adhuc vlcera generentur: iterū purgabis caput phar maco per inferius, postea in capite prius raso facias tenues incisiones, cumq; sanguis effluerit eum detergas: tandem lanam humidā vino asperge & superligato, quam vbi religaueris, spongia quicquid est humoris deterge, ita tamen ne vel caput vel spongiā multum humectes, ad postremum Cyparissum asperge, oleoq; inunge. His vinculis lineis vtete do nec reualefcat.

Alius morbus. Alia species doloris capitis.

VEhemens dolor caput occupat, & propter leuem commotionem cholera vomit, interdum etiam difficulter mingit & delirat, quandoq; in septimo die moritur. Quē si superuixerit, fieri potest vt moriatur in nono aut vndecimo, nisi quid per nares aut aures erumpat, quod si erupuerit, euadit. Effluit

H ii veto

60 HIPPOC. DE MORBIS

vero aqua humore cholerico mixta, quæ cū tempore putrefacta in pus conuertitur. His ita se habentibus. Si dolor capitis adhuc est in principio, antequam quicquam per nares vel per aures effluerit, spongiæ in aquâ calidâ immergens, statim capiti admoue, quod si ne sic quidem humor dissoluatur, vtaris vtreolo modo prius dicto. Bibat melicratum aquosum, si neq; eo pacto melius habeat, bibat aquâ de farina crassiuscula, succumq; ptisanæ sorbeat, superbibendo vinum album aquosum: postquam vero per aures aliquid emanauerit, febrisq; & dolor remiserit, vtatur cibis multum excrementosis & parum nutritibus, incipiendo à minima diætâ paulatim aliquid adiciendo, caput lauetur aqua calida & aures abluantur pura aqua, immittaturq; in eas spongia melle imbuta. Si hoc pacto fluxus non sistatur, sed longo tempore fluat, leuiter conteras argenti florem, Sandaracâ & Psymmithium æquales partes singulorum, his imple aures: si vero ita quicq; promanauerit, aliquod pharmacum supra imponas, vbi vero aures exiccatae fuerint. purgabis abluendo pharmacum. Deinde quia aures, statim
dum

LIBER II. 81

dum ita exiccantur quasi obsurdescunt, opus est adhibitione mediocrium fomentorum, nam ne sic quidem (nisi longo tempore) ad naturalem statum reuertuntur. Moriuntur vero si vehementi dolore in auribus existente, in spacio septem dierum nihil effluxerit. quare talis erit lauandus multa aqua calida, spongiaeque in aqua calida humefactae, dum adhuc tepent exprimantur, atque ita auribus applicentur. Quod si neque hoc pacto aliquid fluat, fomenta auribus adhibebimus, & utatur forbitionibus ac potionibus iisdem, quibus utuntur hi qui laborant morbis quorum iam ante mentio facta est.

Alius morbus. Cerebrum aqua vel humore phlegmatico abundans.

SI aqua in ipso cerebro generatur, acutus dolor caluariam & tempora nunc hic nunc illic occupat, rigor etiam & febris nunc isto nunc alio tempore percipitur, regionem oculorum dolor occupat, deprauataeque vident, quin & pupilla diuiditur, ita ut ex vno oculo binas res cernere videantur, tandem si morbus augeatur, vertigine corripitur, neque ventum neque solem sustinet, aures tinniunt,

62 HIPPOC. DE MORBIS

& sono percepto molestantur: euomunt saliuam, sputum interdum & cibos, cutis capitis mollescit delectanturq; contactu. Quando quis ita affectus fuerit, primo propina ei pharmacum quod per superiora, phlegma educat, deinde caput purga, postea vbi aliquãdiu eũ acquiescere permiseris, pharmaco per inferius purgabis. Tandem reficies eum cibus maxime excrementosis, semper pauca addendo. Vbi vero nunc eo peruenerit vt sufficientẽ & certam victus rationem seruet: vtatur vomitu mane, assumens in hoc phacium siue ius leuicum cum melle & aceto mixtum, prius tamẽ oleis commestis, & die illa in qua vomit prius bibat Cyceona tenuem: ac postea parce cœnet ac lauetur, deambulet post cibum: mane ventum & solem vitet, ad ignem omnino non accedat. Talia si fecerit, sanitati restituetur. Quod si non reualesceret, in vere eũ purgabis primum exhibendo helleborum, secũdo pharmacum per nares im mittendo, tãdẽ interposito aliquo tempore per inferius purgabis, deinde refice eum cibus. caput ac caluariam præcipue leuiter incide, quin vsque ad cerebrum perfora, atq; ad postremum foramẽ vicissim

vicissim tanquam membrum pertusum cura.

Alius morbus. Alia species
doloris capitis.

Rigor dolor & febres caput infestant, maximeque aures & tempora: caluaria & regio oculorum dolet: supercilia videtur quasi aduri: caput ipsum grauedo tentat, ac si quis talia patientem mouerit, mingit, idque multum & facile: dentes stupor occupat: venae attolluntur quae in capite pulsant: patiens non est tranquillus, sed iacit se perpetuo ac mente capitur pra dolore. Huic si per nares aut aures aqua purulenta effluerit, euadit. sin minus spacio septem dierum vt plurimum moritur. Morbus iste maxime fit a pinguedine seu plenitudine cum videlicet quis a febre liberatus & nondum purgatus se aut nimio cibo aut vino implet, aut in sole dormit. Taliter disposito statim sanguis si commode id fieri potest in capite mittendus est. post missionem sanguinis raso capiti refrigerantia admouebis, ac si venter sit constipatus, eundem lenias: in potu dabis succum pitisanæ frigidum & superbibat aqua. Quod si vsu frigidorum non remittat dolor, permutato remedio, vtaris vtreolo, caputque

64 HIPPOC. DE MORBIS

putq̄ calefacias, cessante dolore vtatur cibus excrementosis, & caueat à repletionē. Vbi vigesimum diem attigerit, dolorq̄ cessauerit, calefacias caput, & pharmacum per nares ad moue, postea interpositis tribus diebus, pharmaco per inferius purgabis.

Alius morbus. Alia species doloris capitis.

SI venæ sanguine abundauerint, sanguis circa cerebrum existens, ipsum calefacit, vehemens febris cum dolore tempora, caluariâ & occiput occupat, aures tinniunt, ac spiritu implentur, ita vt eger nihil audiat: interim multū cruciatur, eger se ipsum præ nimio dolore huc & illuc iactitat, moriturq̄ in quinto aut septimo die. Ita laboranti caput calefacias. nā si eruperit aqua vel per aures vel per nares, effugit mortem, cumq̄ sex dies excesserit, cibabis eum eodem modo quo alios, de quibus iam dictum est.

Alius morbus.

SI venæ in caput exundauerint, subito dolor totū caput, collum, item nunc has nunc alias capitis partes occupat, qui morbus si inualuerit, vertigo quidem, febris vero minime sequitur.

LIBER II.

sequitur. Sic laboranti raso prius capite, si dolor non remittat calefactorius adhibitis, diuide cutem frontis à capite in ea parte vbi capillus desinit: post incisionem distracta cute cum sanguis effluit modicum salis asperge, post sanguinis profluuium incisionem illam iterum compone & liga duplici filo. Postea emplastrū (σπλωνίσκος græce dicitur) cera & pice illine, & in inferiori parte vulnere superpone, addendoq; lanam sordidam, liga, neq; soluas ante diem septimum, nisi dolorem inde perceperit, qui si inuaserit, soluas ligaturā interim donec reualescat bibat aquam hordei ac sorbeat succum ptisanæ superbibendo aquam.

Alius morbus. Cerebrum biliosum.

Si cerebrum humore cholericò abundauerit, febris lenta sequitur, rigor, dolor per omnes partes capitis maximeq; tempora, syn- ciput, & regiones oculorum: supercilia depēdere videntur, dolor etiam ad aures pertingit, & interdum per nares cholera effluit, hi & obscure vident, plurimisq; dolor ad mediam vsq; capitis partem pertingit, idem etiam in toto capite excitatur. Ita laboranti refrige-

I rancia

σπλωνί-
σκος σπλά-
νωσ υγι-
σπλάνας.
emplastri
genus longi
usculum a l
figuram li-
enis.

58 HIPPOC. DE MORBIS

rantia ad caput apponenda, cumq̄ dolor & fluxus ex naribus cessauerit, apii succum per nares instilla, neq̄ lauetur, nisi postquam dolor cessauerit, sorbeat cenchrum siue milium tenue infundendo parum mellis, bibat aquã, si alius non excernat, comedat brassicam & eius succum sorbeat: sin minus, vtatur foliis sambuci plane simili modo, cumq̄ iam tepus id ita postulare videtur, offeras ei cibos quam maxime aluum subducetes. quod si dolore & fluxu e naribus remoto, ex superciliis grauedo in nares pertingat, tum si pituita fuerit crassa & putrida, calefacias prius aceto, aqua & origano, postea lauans aqua calida, florem æris & myrrham naribus admoue. Hęc si feceris plærunq̄ sanitatem restitues, morbus enim non est letalis.

Alius morbus. Sphacelus siue syderatio cerebri.

Si cerebrum syderetur, dolor ex occipitio in spinam vsq̄ pertingit, ad cor frigus permeat, ac sudor nouus e vestigio extra corpus emanat, per nares sanguis effluit, multi etiã vomunt sanguinem, talis in spacio trium dierum moritur, si qui sunt qui septimum diem transe-

LIBER II. 59

transeunt, sunt pauci admodum; cum itaque sanguis aut per vomitum, aut per nares reicitur neque lauare eum aqua calida, neque calfactoria ei ad mouere debemus, sed bibat acetum album cum aqua mixtum: quod si forte vires debiles sint, sorbeat ptisanam: sin vero aut per vomitum aut per nares videatur nimium sanguinis reici, bibat aquam cum farina frumenti horni conspersam, quod si sanguis adhuc nimium per nares profluat, ligabis venas in extremitatibus brachiorum, ac super tempora impone emplastrum splenas dictum. quod si horum nullo uti poteris, ac interim doleat occiput: collum & spina, & ad frigus pertingat, orobis calefaciat pectus, tergum, occiput & collum, his adhibitis multum eger iuuabitur, pauci tamen à morbo isto liberantur.

Alius morbus. Capitis dolor repentinus, cum squissimis accidentibus.

Beneualentem subito dolor capitis corripit, & incontinenti mutus fit, stertit, ore hiat, & si quis eum vocat aut mouet, tantum ingemiscit: nihil intelligit: multum mingit, nihil tamen illa euacuatione iuuatur. Talis ni

68 HIPPOC. DE MORBIS

si febre laborare cœperit in spacio septem dierum moritur, si vero febris eum corripiat, ut plurimum euadit. Seniores citius quam iuniores in talem morbum incidunt: si quem iam inuasit, lauabimus eum multa aqua calida & quam maxime calefaciemus, etiam melicratum tepidum in os instillemus. Quod si resipiscat atq; à morbo leuetur, reficias eum cibis, cumq; iam validior apparuerit, per nares ei pharmacum admoue, tandem interpositis paucis diebus pharmacum quod per inferiora purget præbibas. Nisi enim fuerit purgatus periculum est ne morbus recurrat, quamuis primum insultum pauci effugiant.

Alius morbus. Morbi ex ebrietate.

Si quis ex ebrietate mutus redditus, subito febre corripiatur, sanitatem recuperat, si minus febre correptus fuerit, in tertio die moritur. Quod si ad eum qui febre non laboret accesseris, lauabis eum multa aqua calida, capiti vero admouebis spōgias aqua calida imbutas, intra nares cepas decorticas impones. Talis si oculos aperiat ac vocem edat, & ad se redeat neq; deliret, primo die quasi sopitus dormit, sequenti vero die reualefcit. Sin surgens.

LIBER II. 69

gens choleram euomit & insanit, moritur in spacio quinque dierum, nisi obdormiscat: huc ita tractare debemus. Primum lauabimus multa aqua calida, donec ad se redeat, deinde copioso oleo inunctum, molliter in lectum reponemus, vestimentisque bene operiemur, prope eum neque lumen, neque sonitum patiemur. nam ut plurimum post balneum dormit, & postquam dormierit sanus euadit. Quod si sanus mente per tres aut quatuor dies constiterit, dabis milii vel prisanæ succum & vinum mellitum, postea cibariis vtator mollissimis ac quam minimis in principio.

Syderatio cerebri. Sphacelus cerebri.

CVM cerebrum syderatur, in capitis anteriore parte dolor paulatim infigitur eaque intumescit & liuida redditur, quin & febris & rigor accedunt, cum quis ita laborat, partem quæ intumuit incidet, quam postquam purgaueris, os ipsum diuides usque ad duplica-

διπλόνη
γρητέ με
ταξύ των
ὀσῶν ἔκτρα
νίς. Ruffus.

tionem, tandem curabis tanquam fracturam in osse. Tereudo in osse.

VBI Tereudo siue caries in osse capitis fit, in eodem loco dolor percipitur, ac processu temporis illud idem os

πρηδωπι.
teredo δια
tur uermis
in lignis na
scens eaque
corrodens.

Iiii atte-

62 HIPPOC. DE MORBIS

attenuatur atq̄ inflatur, tandem q̄ rumpitur, quod si incideris reperies illud distentum, asperum & rubicundum: in nonnullis etiam corrosum vsq̄ ad cerebrum, Ac talia patientem si accesseris, atq̄ inueneris os corrosum, melius est id permittendo, curare quam primum vlcus. Quod si non fuerit corrosum sed asperum, diuide vsq̄ ad duplicationem & postea cura modo prius dicto.

Alius morbus.

CVM quis attonitus fit, dolet in anteriore parte capitis, & non bene videt sed sopore tenetur, veng in temporibus pulsant, febris lenta adest cum totius corporis intemperie & consumptione, talia patiente lauabis multa aqua calida & calfactoria capiti admoue, post balneum infunde per nares myrrhá & florem æris: sorbeat succum ptisanę & bibat aquam, his factis melius habebit. Sin minus, hæc sola spes est reliqua vt diuidas caput is anteriorem partem ac post effluxum sanguinis iterum adductis labris vulneris cures & liges, quia nisi caput diuidas moritur vt plurimum in decimo octauo vel vigesimo die.

κνναγχι

LIBER II.

63

κυμαγχη. i. Cynanche.

FEbris rigor & dolor caput occupant, maxillæ inflantur, patiens saluam difficulter deglutit, sputum exiguum ac durum reicit atq; in gutturis inferiore parte stridet. Si lingua compressa introspicias, gurgulionem non magnum sed inflatū inuenies, pharynx intrinsecus est viscido phlegmate plenus, interim nihil potest excreare, neq; potest in lecto decumbere, sed cum reclinat suffocatur. In talem si forte incideris, facias ista. Primo cucurbitulas appones ad primam colli vertebra, deinde raso capite ex utraq; parte temporum similiter cucurbitulas appones, cumq; eas cuti astringis permittite vt longo tempore calfiant. Postea contere nitrum origanū & cardami semen, quibus admisce partes æquales aceti & aquæ, olei parum, ac subacta in ollam infundas superponendo operculum per quod calamus concavus ingrediatur, hæc super carbones posita ferueant, tãdem patiens vaporem ascendentem ore aperto per foramen calami recipiat, cauendo ne pharyngam adurat. Ab extra vero apponat maxillis & faucibus spongias imbutas aqua calida, ordinabimus.

72 HIPPOC. DE MORBIS

nabimus illi tandem gargarismum ex origano tymbra apio menta tritis & pauco nitro, infulis & mixtis in melicrato aquoso & aceto pauco. Quod si sputum cohibeatur accipe tenerem ramusculum myrti, cuius extremitatem alleuigatam molli lana circumliga, tandem in pharyngam inspiciendo sputum expurga: ventre constipato vtaris glande vel clystere, sorbeat succum ptisanę superbibendo aquam, quod si tumor ad pectus vsq; distendatur ac ruborem ardoremq; ostendat, maior est spes salutis. Tumq; ista sunt facienda. Quando phlegma extra pellitur betam in aquam frigidam intingens admoueat, gargarizet tepida, atq; à balneo absteineat. His obseruatis potissimum euadit, quamuis morbus per se sit letalis & pauci effugiant.

Alia Cynanche.

Febri ac dolor caput infestant, pharynx & maxillæ inflammantur, saliuam deglutire nequit, multum & crassum expuit, difficulter vocem emittit. Quando quis ita est affectus primo cucurbitulam admouebimus modo supra dicto, deinde spongiã aqua calida imbutam collo & maxillis applicabimus, gargarizet.

LIBER II. 73

garizet melicratum aqueum ac sorbeat succum ptisanæ. Quod si his remediis adhibitis sputum non exeat, suffumigandus erit, eo modo quo supra dictum est. Si in pectus vel in collum phlegma descendit, betam vel cucurbitam agrestem incisam, in aquam tepidâ iniicias, hanc postea sorbeat ac bibat frigidâ, quo facilius screeat. Quando pectus intumuerit, multi sanantur. Cum tumor è faucibus in pulmonem descendit, illico talem febris & dolor lateris infestat, quæ cum accidunt ut plurimum patiens moritur. Si vero quintum diem excesserit fit empyicus, nisi eum subito tussis inuadat, quod cum acciderit, excreando purgatus sanitatē recipit. Talem quâdiu dolor lateris infestat, calefactoriis his (quibus & in peripneumonia utimur) fouebimus. Post quintum diem si febris desierit & tussis accesserit, sequentibus primis diebus, tantum sorbitionibus utatur, ubi tandem cibari iterū cœperit, assumat cibos pinguisimos & multum salitos. Si non tussiat, sed iam empyicū factum esse certo cognoscatur, post cœnam assumptam quando vult ire dormitum, comedat allia cruda plurima, superbibendo vi-

72 HIPPOC. DE MORBIS

nabimus illi tandem gargarismum ex origano tymbra apio menta tritis & paucis nitro, infulis & mixtis in melicrato aquoso & aceto paucis. Quod si sputum cohibeatur accipe tenerem ramusculum myrti, cuius extremitatem alleuigatam molli lana circumliga, tandem in pharyngam inspiciendo sputum expurga: ventre constipato utaris glande vel clystere, sorbeat succum ptisanę superbibendo aquam, quod si tumor ad pectus usque distendatur ac ruborem ardoremque ostendat, maior est spes salutis. Tumque ista sunt facienda. Quando phlegma extra pellitur betam in aquam frigidam intingens admoucas, gargarizet tepida, atque a balneo absteineat. His obseruatis potissimum euadit, quamuis morbus per se sit letalis & pauci effugiant.

Alia Cynanche.

Febbris ac dolor caput infestant, pharynx & maxillæ inflammantur, saliuam deglutire nequit, multum & crassum expuit, difficulter vocem emittit. Quando quis ita est affectus primo cucurbitulam admouebimus modo supra dicto, deinde spongiã aqua calida imbutam collo & maxillis applicabimus, gargarizet.

LIBER II. 73

garizet melicratum aqueum ac sorbeat succum ptisanæ. Quod si his remediis adhibitis sputum non exeat, suffumigandus erit, eo modo quo supra dictum est. Si in pectus vel in collum phlegma descendit, betam vel cucurbitam agrestem incisam, in aquam tepidâ iniicias, hanc postea sorbeat ac bibat frigidâ, quo facilius screeat. Quando pectus intumuerit, multi sanantur. Cum tumor è faucibus in pulmonem descendit, illico talem febris & dolor lateris infestat, quæ cum accidunt ut plurimum patiens moritur. Si vero quintum diem excesserit fit empyicus, nisi eum subito tussis inuadat, quod cum acciderit, excreando purgatus sanitatē recipit. Talem quâdiu dolor lateris infestat, calefactorius his (quibus & in peripneumonia utimur) fouebimus. Post quintum diem si febris desierit & tussis accesserit, sequentibus primis diebus, tantum sorbitionibus utatur, ubi tandem cibari iterū cœperit, assumat cibos pinguisimos & multum salitos. Si non tussiat, sed iam empyicū factum esse certo cognoscatur, post cœnam assumptam quando vult ire dormitum, comedat allia cruda plurima, superbibendo vi-

74 HIPPOC. DE MORBIS

num vinosum meracissimū, vt eo pacto pus erumpat. Quod si non erumpat, post die lo tum aqua calida suffumiges & cum erupue rit, postea curabis vt empyicum.

Alia Cynanche.

Linguae interior seu posterior pars, itemq; clauicula quæ est supra asperam arteriã inflammantur, is neq; saluam neq; aliud quic quam deglutire potest, sed si id coactus fece rit per nares iterum regurgitat, cum quis ista patitur, contere mentam viridem, apiũ, ori ganum nitrum & rosas rubeas hæc cū melle subigas, tandem spissa & crassa, lingue in par te vbi intumuit inungas. Postea facias bullire ficus, & eas in aqua decoquas, tandem de ro sis contritis parum cum decocto illo ficuum misce, id gargarizet si potest, sin minus, ablu at vel colluat saltem locum affectum, bibat aquã de farina crassiuscula, ab extra colli & maxillis applicetur tepide farina in vino & oleo cocta, superimponendo panes calidos. Suppuratur enim vt plurimum in clauicula, ac si sua sponte rumpatur, sanus euadit, si nõ rumpatur digito tãgendo inuestigabis, si mol le fuerit apostema, acutum ferrum digito al ligans.

ligans perfora , hac ratione multi curantur, morbus enim iste minime est letalis.

Staphyle siue vuulæ morbus.

CVM staphyle in pharynge generatur, sūma pars gurgulionis aqua repletur, fitq̄ rotundā pars illa superior & manifeste apparet, respirationemq̄ intercipit, tum si maxillæ in vtraq̄ parte inflamantur, eger suffocatur. Sin vero morbus iste vnicus à se ipso generetur, maxillis non inflammatis, minus moriuntur, cum quis hoc pacto fuerit affectus, digito prehendat superiorem gurgulionis partem, eamq̄ ad superius in palatum compulsam, in summitate incide, postea gargarizet decoctionem seminis silphii, ac deglutiat farinā frigidam, superbibendo aquam, minimeq̄ lauetur.

Antiades siue morbus maxillarum.

QVando antiades fiunt, tumor sub genis in vtraq̄ parte excitatur, qui tangenti durus apparet, totusq̄ gurgulio inflammatur. In tali casu digito tumor tonsillarum cōprimendus est, & gurgulionem inungas flore eris sicci, gargarizet decoctionem seminis silphii, soli prius expositam. Ab extra vero

74 HIPPOC. DE MORBIS

num vinosum meracissimū , vt eo pacto pus erumpat. Quod si non erumpat, postridie lotum aqua calida suffumiges & cum erupuerit, postea curabis vt empyicum.

Alia Cynanche.

Lingua interior seu posterior pars, itemq; clauicula quæ est supra asperam arteriã inflammantur, is neq; saliuam neq; aliud quicquam deglutire potest, sed si id coactus fecerit per nares iterum regurgitat, cum quis ista patitur, contere mentam viridem, apiũ, origanum nitrum & rosas rubeas hæc cū melle subigas, tandem spissa & crassa, linguę in parte vbi intumuit inungas. Postea facias bullire ficus, & eas in aqua decoquas, tandem de rosis contritis parum cum decocto illo ficuum misce, id gargarizet si potest, sin minus, abluat vel colluat saltem locum affectum, bibat aquã de farina crassiuscula, ab extra colli & maxillis applicetur tepide farina in vino & oleo cocta, superimponendo panes calidos. Suppuratur enim vt plurimum in clauicula, ac si sua sponte rumpatur, sanus euadit, si nõ rumpatur digito tãgendo inuestigabis, si molle fuerit apostema, acutum ferrum digito al-

ligans.

ligans perfora, hac ratione multi curantur, morbus enim iste minime est letalis.

Staphyle siue vuulæ morbus.

CVM staphyle in pharynge generatur, summa pars gurgulionis aqua repletur, sitq; rotunda pars illa superior & manifeste apparet, respirationemq; intercipit, tum si maxillæ in utraq; parte inflamantur, eger suffocatur. Sin vero morbus iste vnicus à se ipso generetur, maxillis non inflammat, minus moriuntur, cum quis hoc pacto fuerit affectus, digito prehendat superiorem gurgulionis partem, eamq; ad superius in palatum compulsam, in summitate incide, postea gargarizet decoctionem seminis silphii, ac deglutiat farinã frigidam, superbibendo aquam, minimeq; lauetur.

Antiades siue morbus maxillarum.

QVANDO antiades fiunt, tumor sub genis in utraq; parte excitatur, qui tangenti durus apparet, totusq; gurgulio inflammatur. In tali casu digito tumor tonsillarum comprimendus est, & gurgulionem inungas flore eris sicci, gargarizet decoctionem seminis silphii, soli prius expositam. Ab extra vero

kii ad lo-

74 HIPPOC. DE MORBIS

num vinosum meracissimū , vt eo pacto pus erumpat. Quod si non erumpat, postridie lotum aqua calida suffumiges & cum erupuerit, postea curabis vt empyicum.

Alia Cynanche.

Inguæ interior seu posterior pars, itemq̃ clauicula quæ est supra asperam arteriã inflammantur, is neq̃ saliuam neq̃ aliud quicquam deglutire potest, sed si id coactus fecerit per nares iterum regurgitat, cum quis ista patitur , contere mentam viridem, apiũ, organum nitrum & rosas rubeas hæc cū melle subigas, tandem spissa & crassa, lingue in parte vbi intumuit inungas. Postea facias bullire ficus, & eas in aqua decoquas, tandem de rosis contritis parum cum decocto illo ficuum misce, id gargarizet si potest, sin minus, abluat vel colluat saltem locum affectum , bibat aquã de farina crassiuscula, ab extra colli & maxillis applicetur tepide farina in vino & oleo cocta , superimponendo panes calidos. Suppuratur enim vt plurimum in clauicula, ac si sua sponte rumpatur, sanus euadit, si nõ rumpatur digito tãgendo inuestigabis, si molle fuerit apostema, acutum ferrum digito alligans.

LIBER II.

75

ligans perfora , hac ratione multi curantur, morbus enim iste minime est letalis.

Staphyle siue vuulæ morbus.

CVM staphyle in pharynge generatur, summa pars gurgulionis aqua repletur, fitq; rotunda pars illa superior & manifeste apparet, respirationemq; intercipit, tum si maxillæ in vtraq; parte inflamantur, eger suffocatur. Sin vero morbus iste vnicus à se ipso generetur, maxillis non inflammat, minus moriuntur, cum quis hoc pacto fuerit affectus, digito prehendat superiorem gurgulionis partem, eamq; ad superius in palatum compulsam, in summitate incide, postea gargarizet decoctionem seminis silphii, ac deglutiat farinã frigidam, superbibendo aquam, minimeq; lauetur.

Antiades siue morbus maxillarum.

QVando antiades fiunt, tumor sub genis in vtraq; parte excitatur, qui tangenti durus apparet, totusq; gurgulio inflammat. In tali casu digito tumor tonsillarum comprimendus est, & gurgulionem inungas flore eris sicci, gargarizet decoctionem seminis silphii, soli prius expositam. Ab extra vero

kii ad lo-

26. HIPPOC. DE MORBIS

ad locum qui intumuit apponat emplastrum ex hordeacea polenta seu farina, cocta in vino & oleo tepidè. postquam vero tubercula fuerint facta molliora, ubi id ab extra palpitando senseris, gladiolo eadè incidito. Quædam etiam sua sponte curantur.

Hypoglossis.
 i. morbum
 in carne qua
 lingua ma-
 xillis con-
 ungitur.

Hypoglossis.

Q Vando hypoglossis fit, lingua intumescit & pars illa infra linguam (*ὑπογάττω* græce dicitur) ab extra contrectata dura est, saluam deglutire nequit, cum quis ita est dispositus applica ei spongiam in aqua calida madefactam, quin & farinam hordeaceam in vino & oleo coctam ab extra ad locum qui intumuit appone, gargarizet decoctionem ficuum ac à balneo abstineat: cumq; pus collectum fuerit incidas, interdum absq; incisione sua sponte rûpitur ac curatur. Si vero in parte exteriori suppurauerit, aduras.

Phlegma in palato consistens.

CVM phlegma in palato constiterit, in tumorem & pus conuertitur, tumq; ueritur tuberculum, postquam pus effluerit, id quod relictum est, abluas primum nitro-
 cum

LIBER II.

77

cum aqua calida mixto, postea vino, postquã ita ablueris, contere passulas ex uuis albis exemptis prius lapillis & vsto loco impone, tandem vbi totum quicquid debebat effluxe rit, abluas vino meraciori tepido, cumq; aliquid comedere vel sorbere voluerit, imponas spongiam, hæc facias donec ad sanitatẽ redeat.

Polypus in nare.

Q Vando polypus fit in nare ex medio chartilaginum tãquam vuula dependet cumq; patiens respirat, ipsum etiam tuberculum extro cedit & quia molle est, inter inspirandum vicissim intro recedit, atq; eo modo sibilus, inter dormiendum vero, stertor excitatur. His ita se habentibus, circumscindendo spongiam efficias rotundam tanquã spherã, & circumligando linum ægyptiacum reddas duriorẽ, magnitudine naribus conuenienti ac quadranti, postea alligabis spongiã filo quadruplici quorũ vnum quodq; longitudine sit vnus cubiti, posthæc omnium istorum quatuor filorum lini vnã extremitatem, eamq; teneram & acutam efficias, deinde virgã ex stãno tenerrimã in altera extremitate

Kiii forã

78 HIPPOC. DE MORBIS

foramen habentem accipe, inq̄ os patientis ex parte acutiore immitte, ita vt per nares rursus accipies, tum lino per foramen virgæ prius immisso, tam diu trahas virgam per nares exceptam, donec & principium lini cui spongia rotunda alligata fuerat apprehendas, tum vero penicillum supra gurgulionē in os intromittendo, tam diu ex vtraq̄ spongię parte trahas, donec extrahas ipsum polypum, illo extracto & sanguine amplius non profluente, siccas fascias penicillo circumpone cum eo locum affectum munda, post hæc decoque florem gris cum melle, cumq̄ hoc penicillum inunge atq̄ intra nares impone, cumq̄ vlcus iam sanari incipit plumbum aptans vt ad vlcus pertingat, ipsum etiã melle inungas, atq̄ tamdiu apponas donec omnino curetur.

Alius Polypus.

Alter narium carne impletur, quæ contacta durior apparet ac transpirare patiēs per nares non potest. Quando ita laborant imponas primum fistulam, deinde aduras tribus vel quatuor ferramentis, post vstionem imponas helleborum nigrum tritum, postquam

LIBER II. 79

quam caro iam computruerit & exciderit, penicillum vulnerarium cum melle & flore aris inunctum admoue, cumq̄ sanari incipit plumbum cum melle vnctum appone donec sanus euadat.

Alius Polypus.

AB externa cartilaginis parte caro tactu mollis dependet. In tali casu ex chorda neruosa funiculum confectum lino tenui circumligabis, deinde alterum principium per laqueum maiorem factum transmittas, alteru vero principium per virgam stanneam impellas. Postea funiculum per nares imponendo spicillo dirigas funiculum ad polypum, cumq̄ iam torridum redditur, immitte funiculum in os, quem vbi foris iterum apprehenderis, trahe modo prius dicto penicillum firmiter prope palatum tenendo, postquam extraxeris curabis vt ante.

Alius Polypus.

IN externa cartilaginis parte durum quidam nascitur, quod videtur esse caro, sed si tangas resonat tanquam lapillus. In tali casu narem nouacula diuidendo purga, postea ad uras, hoc facto narem rursus consuas inungendo.

80 HIPPOC. DE MORBIS

gendo vlcus & fasciis superponendo , postquam circumputruit, inungas flore gris cum melle. Tandem plumbo curabis.

Alius.

NAscitur in sūma latitudine chartilaginis tanquam cancer . Omnia hæc vstione indigent, postquam helleborum admoueas. Si vero computruit purgabis cum flore æris & melle. In fine curabis plumbo.

Icterus siue morbus Regius.

CVtis faciei, præcipue tamen reliquarum corporis partium pannis obductarū nigrescit, oculi linguæq; inferior seu interior pars croceum colorem ostendunt, venæ quæ sunt sub lingua crassæ & nigre apparent. Estque patiens sine febre, interim crassa & biliosa mingit. In sic disposito primo omniū venas sub lingua incidas, deinde postquam lotus fuerit. R. Quinque partes radices asphodeli purgatas, foliorum apii M. i. vini dulcis semicotylas ægineas. iiii. coque donec relinquatur pars vna de tribus semicotylis, de hoc bibat ieiuno stomacho, postquam multum minxerit, vtatur cibus excrementosis, post cibum comedat cicera alba, bibat vinum album

82 HIPPOC. DE MORBIS

quotidie corripitur febre, quæ ut intermit-
tit, ita in meridie maxime viget. talia patiens
os habet amarum, cumq; cogitur ferre ieiuni-
um, angitur: quin & post assumptum cibum
torquetur: & à paucis cibis repletur: fastidio
afficitur: vomitus patitur: in lumbis & cruri-
bus grauitas percipitur ac multum dormitu-
rit. Talis si in fine paroxysmi multum & fri-
gidum sudorem emiserit & interim febre nõ
liberatur, chronico morbo laborabit, si non
sudauerit citius creticabit, quod si ita accide-
rit in nono die pharmacum dabis. nam si sta-
tim in principio morbi pharmacum dederis,
post illam purgationem, febris eum iterum
corripit, ita ut altera tum purgatione indige-
at. Si vero os non labore, sed in ventre infe-
riore murmur sentiat, per inferiora purgã-
dus est, itaq; sumat lac asininum aut serum
eiusdem, aut aliquem alium succum. si vero
vires sint debiles adhibeatur ei clystere. Febric-
itantibus tamen ante medicamenti potum,
mane dabimus melicratum aqueum: illa ve-
ro die qua febris eum corripit, aquam frigi-
dam quantum cupit bibat, vbi febris iam re-
mittit, sorbeat succum ptisanæ aut milii, su-
perbia.

LIBER II.

83

perbibendo vinū album vinosum aqua per-
mixtum. Si vero tam vehementer calore ve-
xetur, vt neq̄ noctu neq̄ interdiu remittat, ta-
ctūq̄ superiora inueniantur calida, ventricu-
lus vero & pedes frigidi, ipsa etiam lingua sit
aspera, huic non dabis per superiora phar-
macum, sed clysterem lenem, sorbeatq̄ bis in
die succum ptisanæ frigidum, superbibendo
vinum aquosum. reliquo vero tempore bibat
aquam frigidissimam, talis si sudauerit in die
septimo febris remittet, sin minus, plærunq̄
in decimo quarto moritur.

Febris continua.

EX contactu exteriori patiens debilis iudi-
catur, in interioribus vero aduritur, lingua
eius est aspera, per nares & os calidum expi-
rat, in die quinto hypochondria inueniuntur
dura, vexatur dolore, color talis apparet, qua-
lis in morbo regio, vrina est crassa & choleri-
ca, hunc in die septima rigor, febris fortis &
sudor inuadunt, sin minus, moritur in septi-
mo aut nono die. Tales febres plærunq̄ in
sicca temporis cōstitutione accidūt. Eo mor-
bo laborantes, singulis diebus calida aqua la-
uandi sunt, ac multum bibant de melicrato

L ii aqueo

84 HIPPOC. DE MORBIS

aqueo, bisq; in die sorbeant succum ptisanæ frigidum, post sorbitionem bibant parum vini aquosi albi. aluo astricta sumat clysteré vel glandem, Cibus non offeratur nisi febre cessante, quæ postquam cessauerit, sumat pharmacum quod per inferiora purget. solent enim tales recidiuare interdum, nisi fuerint purgati, denuo siquidem redit morbus iste, cum sanguis cholericum humore exundaue- rit.

Febris tertiana.

IN febre tertiana cum supra tertium paro- xismum quartus accedit, tum pharmacum quod per inferiora purget propina. Quod si videbitur non opus esse pharmaco, contere radicem pentaphyllonis, dáq; illi bibere in aqua, quantum quadrantale vnú. Cú ne vel ita quoq; febris cesset, lauabis eú multa aqua calida, postea bibat trifolium & succum lil- phii pariter mixta in vino, hoc vbi sumpse- rit in lecto decumbens vestibus bene operia- tur vt prouocetur sudor, post sudorem cum sitit, farinam in aqua propinabis, vesperi mi- lium tenue coctum sorbeat, superbibendo vi- num.

ἄζυβον
cotyle quar
ta pars con
tinens 24.
drachmas
quadranta-
le. Bud. de
asse S.

num, donec febris cesset, vtaturq; cibus quam mollissimis.

Febris quartana.

CV M quis quartana febre laborat, idque propterea, quod post alium morbum non purgatus in eam incidit, tum statim per inferiora purgari debet, deinde caput etiã purgabitur, postea denuo per inferius purgetur. Quod si his ita obseruatis febris tamen non cesset, post secundam per inferiora purgationem, duabus accessionibus interpositis, lauibis eum multa aqua calida, postea. R. se. hyoskyami, milii & mandragoræ, añ. partes æquales, opii fabas tres, trifolii tantundem, misce, bibat in vino meraciori.

Febris quartana, ac primum quando quis ex alio morbo non purgatus in eam incidit.

Febris quartana ex nimio labore aut defatigatione ex itinere.

SE D si quis firmus ac sanus, videatur propter nimium laborem aut defatigationem ex itinere in febrem quartanã incidere, talem postquam calfeceris, iubebis comedere allia melle intincta, postea bibat phacium: mel & acetum commixta. Vbi repletus fuerit, iterum eumat, posthæc lotus aqua calida, vbi iterum refrigeratus fuerit, bibat

L iij cycea-

86 HIPPOC. DE MORBIS

cyceonem cum aqua, vesperi cibis mollioribus iisq̄ modice vtatur. In secunda accessione postquam eum laueris aqua calida, vestimētis tegas donec sudor prouocetur, postea R. rad. hellebori albi trium digitorum longitudine, trifolii drachmam i. opii fabas duas, bibat mixta in vino meraciori, cumq̄ nauseam habuerit vomat. Sin minus idem est. Post purgatum caput, cibis vtatur mollioribus & acrioribus. Quod si eum non ieiunum accessio corripuerit, pharmacum bibat.

Pleurelis.

SI quis pleuresi laborat, is & febrem & rigorem, quin & dolorē ex spina in pectus vsq̄ procedentem sentit. Accidit ei orthopnæa, tussis, sputum album & subliuidum, difficulter extulsit, dolet circa inguina, mingit cruenta. Quando quis ita laborat, & febris in septima die cessat, sanus euadit, si vero die septimo à febre non liberatur, durat morbus vsq̄ in vndecimum aut decimum quartum diem, multiq̄ interim moriuntur: si qui tamē decimum quartum diem euadunt, à morbo liberantur. Dum dolor ita viget adhibeas calfactoria, postea R. mellis decocti & aceti partes

LIBER II. 27

tes æquales misce, deinde quantum est mel & acetum commixta, toties aquæ partes decē & nouem adde, de hoc bibat parum & sæpe. Poterit item admisceri aquæ parū aceti. Sorbeat succū milii, semper addendo mellis frigidī quartam partem cotylę vnus. Bibat vinum album aquosum & parum. Vinum sit tenuissimum ac minime odoriferum. febre iā cessante, bis in die, idq̃ per duos adhuc dies sorbeat milium, & betam dulcissimam comedat. Posthęc faciens decoctum ex catulis aut aubus, ius illud sorbeat. de carne vero parū edat, reliquo tempore ac maxime viciniore febrī, semper in prandio sumat milium, vespere vero, quam minimis cibus iisq̃ mollissimis vescatur.

Alia pleuresis.

Adest febris, tussis, rigor, dolor lateris interdum vsq̃ ad clauiculam ascendit, ex puit subliuida & cruenta. Quod si forte ruptus fuerit, tunc in loco doloris calfactoria admouebimus, ac lauabimus aqua calida vbi non magna febris adfuerit. Si vero hæc fuerit, minime lauabimus. Sed bibat de fauo iam adhuc dulci existente atq̃ in aqua diluto, admiscendo.

88 HIPPOC. DE MORBIS

miscendo aquam. Sorbeat succum milii bis in die, superbibendo vinum album aquosum, cumq̄ excefferit dies quatuordecim, sanus euadit.

Alia pleuresis.

FEbris, stridor dentium & tussis sicca accidunt, expuit crocea interdum & liuida, est dolor in latere, scapulæ ruborem concipiunt, calfit caput & pectus, interdum & ventriculus pedes & crura, & cum sedet magis tussit, venter inferior perturbatur, excrementa alui sunt plane crocea & foetentia. Talis in viginti dierum spacio moritur, si hos superuixerit, à morbo liberatur, huic antequam decimum quartum diem excefferit dabimus decoctum hordei superbibendo vinum album vinosum aqua dilutum. Sorbeat succum ptisanæ frigidum bis in die, pro melle ad succum ptisanæ coctum admiscebimus succum mali granati vinosum ac lauet non multum. Post diem decimum quartum in prandio sumat milium, in cœna carnes auium cum iure, sed modice, ex tali morbo pauci liberantur.

Peripneumonia.

FEbris ad minus quatuordecim diebus, ad
sum-

LIBER II.

summum vero decem & octo corripit, perque dies istos fortiter tussit & sreat in principio sputum purum & crassum per septem aut octo dies: si febris eum corripit in nono aut decimo expuit subdulce & purulentum usque ad decimum quartum diem. Quod si in decimoquarto die pulmo exiccatus sputumque reiectum fuerit, sanatur. Sin minus, obseruandus erit dies decimus octauus, quod si in illo dierum spacio tussis cesset, euadit, si non cesset, interroga eum vtrum sputum videatur ei dulcius, quod si ita esse fateatur, morbus erit annuus. pulmo enim fit purulentus, huic primis diebus dabimus dulce vinum album & aquosum, & bibat parum ac sepe. Sorbeat succum ptisanæ cum melle mixtum ter in die, usque ad decimum octauum diem, donec febris cessauerit. In primis tamen septem diebus aut etiam usque ad decimum quartum maxime perichitatur. Postquam decimum octauum diem excesserit, non morietur quidem, veruntamen pus expuens & pectore dolens tussiet. Quando ita fuerit dispositus de fabis elixis bibat cum salua, & sorbeat cum multa pinguedine, nisi temporis constitio calida fuerit, quod

M si fue-

90 HIPPOC. DE MORBIS

si fuerit, minime sorbeat, sed vtatur cibus salitis & pinguibus, ac piscibus potius quàm carne. Quod si tibi videbitur purgari pro vt res postulat, vtaris infusionibus & suffumigiis. Ac suffumigiis quidem, quando pus erit crassum: infusionibus vero, si tenue. Cibos vero dictos plurimum sumat, abstineat ab acribus, & à carne bouina, ouili & suilla.

Quando quis ex peripneumonia empyicus fit, accidit febris, tussis sicca, dyspnœa, pedes intumescunt, vngues manuum & pedum curuantur. Cum ita afficitur, iamq̃ decimum diem ex quo empyicus fieri incepit, excessit, postquam eum laueris multa aqua calida. R. radicis ari astragoli magnitudine, salis granum, mellis & aquæ modicum, & parum de pinguedine, misce & lingua eleuata infunde tepidè. postea moue humores, atq̃ hæc quidem puris eruptionem prouocabunt, sin minus, facias aliter. R. Succum acrium cibarium & ciclaminum añ. acetabulum paruum, succi silphii fabam vnam, lactis caprini vel alinini acetabulum vnū, hæc misce & infunde tepidè. Quod si adhuc nondum erūpat. R. corticem raphani & florem æris añ. fabas

tres

LIBER II.

91

tres, contere in puluerem, aut sit raphani dupla quantitas: adde olei quartam partem cotylæ vnius, id quoque infunde, cum iam sputum erumpit, sumat cibos valde pingues & falsos. Si non possit expuere pus, adhibeas per os suffitum ex succo lii & vino tortino, lacte bouino aut caprino añ. cotylas tres, hæc in ollam infusa appone ad furnum, tandem attrahat fumum per fistulam cauens ne vratur. Quando iam purius expuit, infunde ei semen Cnici, thus, origanum in vino albo, melle & oleo pauco, hæc infundantur tertio quoquo die. post hæc sumat butyrû ac resinâ in melle liquefacta, & nequaquam amplius assumat cibos salitos & pingues. Intermediis vero diebus, quibus infusionibus non vtitur, bibat vinum purum quantum acetabulum vnum capit, in quo saluia, ruta, thymbra & origanum sunt insparsa. Quando propter infusiones istas non erumpit, sæpe in cavitatem pectoris pus decumbit, & patiens illico videtur melius se habere propterea quod materia quæ ante in angusto loco continebatur, nunc in spaciosiore discessit. Ita que cû morbus iste longo tempore durat, fortis febris cû

M ii tussi

32 HIPPOC. DE MORBIS

tussi ægrum infestat, pleura dolet, cumq; decumbit eger, non inclinat ad latus sanum, pedes & caritates oculorum intumescunt, huc in decimo quinto die post illam eruptionem, lotum multa aqua calida pone in sedili ita ut in neutram partem declinet, tumq; alius quispiam manus eius apprehendat, tu vero humeros, concutiendo auditu inuestigabis, in quo latere materia sonu præbeat, velis autem in sinistro, in illo itaq; loco incides, minus enim est letale, si vero intellexeris, quod tum propter spissitudinem, tum propter multitudinem materiæ nullus sonus percipiatur (id quod interdum accidit) tum latus quod magis tumet ac dolet, in parte inferiore, quin & posteriore potius quam anteriore tumoris loco incidas, quo pus habeat exitum commodiorẽ. Incidasq; in latere, cultello figurã ligonis, vel cultelli sutorii præ se ferente, primo pelle, deinde fasciis circumligabis utraq; cultelli aciem, de summa cuspide tantum relinquendo quantum magnitudo unguis magni digiti capit, id in latus inferito, postea emittas pus quantum tibi commodum videbitur, tandem purgato prius vulnere penicillo vulnerario,

LIBER II. 93

rario, linum vlceri circumligabis, emittas autem semel parum puris singulis diebus, vbi decimus dies accesserit, emittas quicquid est reliquum de pure, purgando vulnus fasciis, post hæc per fistulam infundas vinum & oleū tepidè, ne pulmo qui antea assuetus erat à pure humectari subito exiccetur, rursusq̃ emittas matutinam quidem infusionem vesperti, vespertinam vero mane sequenti. postquam iā pus tenue vt aqua, contactuq̃ digitorum lubricū fuerit & parum, immittas concuum penicillū stanneum, postquam pectus omnino exiccatum fuerit, paulatim præscindas penicillū, donec vulnere iā consolidato in totū auferas. Signum aut̃ erit futuræ salutis, si pus albū & purum fuerit, ac fibras sanguinis habuerit, tū enim vt plurimum sanitatem recipit. Si vero prima vice pus effluerit colore lutei oui, aut in secunda vice crassum, subcroceum & foetidum, moriuntur vbi totum pus effluerit.

Alius morbus. Pthisis.

QVando quis pthisi cōsumitur tū sputū crassū, subcroceū & dulce tussis reicitur, accidit stridor, ac dolor i pectore & metaphreno.

M iiii

Pha.

94 HIPPOC. DE MORBIS

pharynx qui exiccatur tenuem emittit sibi-
 lum,cauitates oculorum rubent, vox grauis
 redditur,pedes intumescunt, vngues incur-
 uantur,omnes partes superiores corporis ex-
 tenuantur & consumuntur, sputumq; cū in-
 ter excreandum in ore tenet, videtur abomi-
 nandum,tussit mane & in media nocte præci-
 pue,quamuis etiam aliis temporibus tussiat,
 morbus iste iuuenes mulieres potius quā ve-
 tulas inuadit,huic vbi iam pili decidunt, ita
 vt caput non secus atq; à morbo peculiari,
 nudum pilis reddatur, & cum super carbo-
 nes expuit,sputum male oleat,signum est ta-
 lem breui moriturum: morietur vero fluxu
 vëtris. Vbi enim pus prope cor putruerit, fœ-
 tet cum super carbones reiectum euaporat.
 Ex cerebro itē supercalfacto defluit humor
 salus qui ventriculum commouet, cuius rei
 signum est defluxus capillorum. Talem si eo
 deuenerit,curare ne tētes. Sed si in principio
 vocatus fueris,dabis illi statim phacium po-
 stea interposito vno die da illi helleborum
 commixtum,ne perturbet ventrem inferio-
 rem,cumq; noctu salus humor in os descen-
 dit,crebro illi pharmaca ad nares appone, si
 vero

φάκιον i. lē
 tu cremor.

LIBER II. 93

vero non defluit, admoue quidem sed rarius, nempe in mense semel propinando helleborum quantum capis digitis duobus in vino dulci infusum. Postea statim de phacio bibet, pharmaca quantum fieri potest paucissima bibat, nisi acutissimæ febres eum corripuerint. Radicem albam & helleborum lambendo sumat & non cum melle, ita enim parum admodum ventrem mouebit. Quod si perturbatio in ventre inferiore accidat, adhibeas clysterem in quem coccus Knidius ingredietur, si non comperitur, purga eum lacte asinino cocto. Abstineas autem a pharmaco quod fortiter per inferiora purget. si vero non assumpto prius alio medicamento, tantum post portionem hellebori cholera vomat, sumat pharmacium & iterum vomat. Cibi sint, cum quidem febris acuta eum infestat, ex carnibus, caro ouilla cocta, aues, cucurbita, beta, ita ut iura istorum neque bibendo neque intingendo assumat, de piscibus, scorpiões & selaches cocti, nihil calidi comedat, neque lauetur si febris adsit magna, neque etiam herbis acrioribus uti debet, sicut tymbra aut origano, bibat vinum album, si fuerit sine febre, ac senserit tantummodo incertis.

98 HIPPOC. DE MORBIS

incertis temporibus calores, pisces optimos & pinguisimos gdat, alia etiam pinguia dulcia & ialsa. Deambulationibus vti debet neque in vento neq; in sole. Vomatur post cibum dum commodum videbitur, lauetur tepidè excepto tamen capite, ex cibus, panis est optimus, sed si sunt mazophagi, comedant vtrūque commixtum.

*μαζόφαγοι
i. mazas
hoc est panis
nō qui ex farina
oleo et aqua aut etiam
ex lacte conficitur nō
nulli bis comestum,
alij panem nō
intelligunt.*

Alius morbus qui dicitur phtoë.

TVfsis accidit, & sputum copiosum humidum, interdum etiā facile reiicit, pus est simile grandini, quod quando digitis conteritur durum & male olens redditur, vox clara & sine dolore redditur, febres non accidunt, quamuis interdum sentiant exiguum calorem, hic bibat helleborum & phacium, genio indulgeat, ab acris absteineat, à carnibus etiā bouinis suillis & ouillis: modico exercitio & deambulationibus vtatur, post cibum vomat, à re venerea caueat. Morbus iste in spacio septem aut nouem annorum generatur, quod si patiens in tempore curetur, sanitatem recuperat.

Corruptio asperæ arteriæ.

SI aspera arteria exulceretur accidit febris obscura,

LIBER II. 97

obscura, dolor in medio pectoris percipitur, pruritus in corpore, vox est rauca, sputum humidum & tenue, interdú tamen crassum tanquam succus ptisanæ. In ore grauis odor exoritur tanquam à piscibus crudis. Interdum in sputo apparent aliquæ partes duriores tanquam crustæ ab vlcere. Partes corporis superiores, atq; adeo totum corpus extenuatur. Partes rotundiores faciei rubescunt, processu temporis vngues curuantur, quin & sicci ac pallidi fiunt. Iste nisi curetur statim moritur, sanguinem & pus expués, quin & febres fortes eum corripientes enecant. si vero cura adhibeatur, effugit talem pthisim. Curabitur autem si phacis exhaustis vomat. Quod si tibi opportunum videbitur, bibat helleború. idq; si robustus fuerit purum: si vero debilis, cum æquali parte phacii commixtú, cessans post quintam aut sextam potioné, ventrem inferiorem pharmaco non mouebis, nisi febres fortiores accidant, qui si non accidant, lacte asinino per inferiora purgabis, si ne id quoq; propter virium imbecillitaté bibere possit, sumat clysterem, minime autem caput moueas. Sed si sputú copiosum & sal-

N sum

98 HIPPOC. DE MORBIS

sum in os defluat, adhibeas aliquid naribus quod non adducat choleram, si vero id non defluat in os, nihil omnino capiti admoueas. Si sputum sit foetidum, interim dum exhibes phacium, infundas in pulmonem pharmacum, vnum diem interponendo quo suffias. Ex cibis sumat carnes ouillas & auum, pisces vero selachas & scorpiones coctos. Quarto quoquo die vtatur muria optima & pinguisima. In prandio sumat mazá, in cœna panem cum illa mixtum, neq̃ quicquam sorbeat, neq̃ cyceonẽ bibat, quamdiu comedere poterit. Delectetur obsoniis & comedat pro tritico sisamum, coriandrum & anetum. Silphium non sumat neq̃ quancunq̃ aliam herbam acriorem, & propterea neq̃ origanum, neq̃ thymum, neq̃ rutam, deambulet tam ante quam post cibum, cauendo à sole, vento, crapula & libidine, lauetur aqua tepida excepto capite. Atq̃ ista quidem longo tempore obseruet.

Phtisis spinæ dorsi.

PHtisis spinæ dorsi à medulla oritur. Inuadit autem maxime eos qui nuper admodum contraxerunt matrimonium, & qui se
mutuo

LIBER II.

99

mutuo vehementer amant, hi sunt sine febre ac bene comedūt, nihilominus contabescūt. Talia patientem si interrogaueris, dicet sibi videri à capite per spinam quasi formicas descendere, & cum velicam vel aluum exonerat, exit ab eo genitura multa & humida, & mulier non concipit, ipse capitur pollutionibus nocturnis siue cum vxore concumbat siue non, cum peregre proficiscitur aut currit, asthma eum, & in reliquo corpore imbecillitas corripit. Caput grauatur, aures tinniunt. Hunc quando febres fortiores corripunt, interficiunt præ nimia animi impaciencia. Huius curam si in tempore susceperis, totū corpus calfacias, deinde dabis pharmacum per superiora, postea caput purga, tandem per inferiora purga, coneris autem id maxime in vere præbibendo lac aut serum asininum. Bouinum vero lac dabis in potu per quadraginta dies. Tempore quo bibit lac, vesperichondrum tantum forbeat ab aliis cibis abstinendo. Postquam iam cessauerit lac potare, cibus reficiatur mollissimis incipiendo à paucis cum tempore vero ad crassiores procedendo, per annum à Baccho Venere & pe

Nii regi-

100 HIPPOC. DE MORBIS

regrinationibus abstineat, nisi quod deambulet cauendo interim à frigore & sole, lauetur que tepide.

Pulmonis morbus.

Sputum crassum & nigrum tussi reijcitur, corpus atrum ac tumidū redditur, pectus ac spatulæ leuiter dolent, difficulter trahunt spiritum. Iste morbus altero minus est periculosus, nā plurimi euadunt. Talis bibat helleborum tam purum quam phacio mixtum, vtatur infusionibus in pulmonem & suffumigiis & laute viuat, abstinendo à carnibus bovinis ouillis & suillis, herbisq; acrioribus vt origano & tymbra. Mane ieiuno stomacho deambulet. Postea bibat t̄ de foliis cum vino. Tandem vtatur cibus supra dictis.

Arteria vulnerata.

Si arteria vulnerata fuerit patiens tussi vexatur quo sanguinem reijcit, & clanculum sanguine in pharynge collecto, reijcit grumos sanguinis: dolor vehemens ex pectore in metaphrenum pertingit, sputum est viscosum & multum, pharynx exasperatur, febris & rigor accidunt, pharynx tanquam à re pingui resonat. Per quindecim dies talia patitur. postea.

τῶν φίλων
 λωρ de hoc
 uide in ex-
 positione
 linguarum.

postea pus expuit ac tanquam brōchia char-
tilaginosa vlceris, iterumq̄ tussiendo sangui-
nē reiicit, post puris reiectionē, crassiora spu-
it, & febris augetur, tandē malū hoc in pthi-
sim definit ac vocatur ruptio pulmonis, quod
si cum primum sanguinem reiicit postea nō
pus sputat, oportet eum cessare à defatigatio-
ne, exercitio & curru, abstinēdo à cibis salis
crassis pinguibus & oleribus acribus, cūq̄ pa-
tiens cognouerit se optime dispositum, vra-
tur in pectoris & metaphreni vtraq̄ parte,
& postquam vlcera illa fuerint sanata, absti-
neat per annum à repletionē potus & cibi,
neq̄ manibus laboret, nec curru vehatur. sed
optime corpus nutriat.

Iuncturæ pulmonis conuulsæ.

Quando pulmonis iuncturæ conuellun-
tur, sputū album interdū etiam sangui-
neum reiicitur. Talia patiens desipit, febricit,
dolet pectore, metaphreno & latere, si mo-
ueatur, tussit & sternutat, huic in loco dolo-
ris calfactoria applicabimus, dabisq̄ in sor-
bitione centauream, daucum & saluiæ folia
trita, addendo mel cum aceto, ac superbibat
aquam. **Q**uin & succum ptisanæ sorbeat.

N iii super-

102 HIPPOC. DE MORBIS

superbibendo vinum aquosum. Dolore cessante. R. saluam contritam, hypericum, erysimum & farinam, contrita omnia pondere æquali, misce in vino, bibat ieiuno stomacho si non fuerit ieiunus, fabas elixas non salitas sorbeat. Quādo calor viget cibos sumat molliores, non salitos & insipidos, donec & toto corpore, pectore & tergo bene se dispositū sentiat. Si vero utraq; conuellantur tussit, sputūque album ac crassum inuenies, dolor acutus pectus spatulas & pleuram occupat, aduritur, impletur rubeis maculis, sentitq; pruritū, neq; acquiescit siue sedeat siue iaceat siue stet sed male angitur. Talis in quarto die plerūque moritur, quem si euaserit, non tamen magna spes reliqua est, periclitatur enim iterum in septimo. Si illum quoq; excefferit, sanus erit. Ita affectum bis in die lauabis multa aqua calida, instante dolore admouebis calfactoria. Sorbeat mel, acetum & succum ptisanę, superbibendo vinum album vinosum. Si balneum & calfactoria non ferat, linteamina crassiora in aqua madefacta pectori & tergo admoueas, bibat de fauo diluto in aqua frigida, & succum frigidum cum aqua superbibat, iaciat

LIBER II. 103

ciat in loco frigido. hæc facere poterit. quamuis morbus sit letalis.

Erysipelas in pulmone.

SI in pulmone erysipelas fiat, tussit: sputum reiiicit album & copiosum tâquam à cartilagine, estq; minime sanguinolentum, dolet metaphrenum, keneones, laparæ & intestina rugiunt. Vomit sorbitiones ac quasi acetum, dâtes stupêt, corripitur febre, rigore & siti, si quid comedit intestina rugiunt & acidum eructat, ventriculus murmurat, corpus torpet, post vomitum videtur melius se habere, cum non vomit, sequenti die rugitus & dolor in ventriculo generantur, tandem excrementa alui humida facta, excernit. Iste morbus præcipue aut ex ebrietate aut ex nimio esu carniû generatur, ex aquæ item transmutatione, quamuis etiam alias habeat causas, huic pharmacum quod per inferius purget, dabimus, superbibêdo lac asininû nisi natura spleneticus fuerit. Quod si fuerit spleneticus non est purgandus liquore aliquo, neq; lacte neq; sero, sed per ea quæ in parua quantitate assumpta multum purgant. Quod si venter nō fluat in omnibus his morbis clysteres & glan.

*Quid sint
κερωτες η
λαπαραι
uide in com
ment Galc.
2. lib. ap. 1.
prædictio.*

104 HIPPOC. DE MORBIS

glandes applicetur, in isto vero morbo cum febris remittit, & patiens melius se habeat, in aqua frigida lauabitur & utetur exercitio. Prouocabimus etiam vomitum in vere & autumno. Deinde recipe capitulorum allii & origani drachmam, quantum videlicet digitis comprehendere poteris, infunde in duas cotylas vini dulcis, aceti acutissimi & mellis partem quartam. Coque ut relinquatur pars tertia, postea nudato egro & loto aqua tepida propina calidè. Poterit etiam bibere phacium commixtum melle & aceto donec repletus euomat. Tandem illa die farina & aqua sit contentus. Vesperi comedat parum de beta & maza, bibat vinum aquosum. Alio tempore iterum vomat post cibum, beneficio phacii. Si dolor abscedit in scapulas, cucurbitulam appone & venas in manibus seca, cibos sumat insillos non crassos ac minime pingues, acerba & acetosa comedat & omnia frigida. Utatur deambulationibus. Hæc si fecerit quam optima victus ratione utetur & quamuis morbus iste longo tempore duret, non tamen est mortalis, sed senescentes deserit. Quod si iuvenes existentes adhuc citius curare

LIBER II. 105

curare volueris, purgabis eos & adure in pectore & metaphreno.

Notias siue morbus in tergo.

Rigor, febris, tussis & difficilis respiratio accidunt sputum reiicit croceum, interdum & sanguinolentum dolet maxime in metaphreno & maxillis, in tertia aut quarta die mingit sanguinolenta, ac in septima moritur, quod si ad decimum quartum peruenerit, saluus euadit, raro autem eo deueniunt. Huic melicratum cum cortice apii aut feniculi in noua olla coctum propina frigide, dabisq; ptisanæ succum bis in die superbibendo vinum aquosum, album. In loco dolenti adhibeas calfactorium & lauabis aqua calida nisi febris vehemens adfuerit. Vbi quatuordecim dies excesserit, in prandio dabis milium, in cœna carnem catulorum, aut auiculas coctas harumq; ius sorbeat primis diebus tamen cibus quam minimis vtatur.

Phyma in pulmone.

Quando tuberculum in pulmone generatur, tussi & orthopnoea laborat. vehementi dolore in pectore & pleura vexatur. Talis dolor durat vsq; in decimum quartum
O diem

diem. Nam in plurimis tot dierum spacio tuberculum hoc, inflammationem concipit, caput & palpebræ dolent, videreque vix potest, corpus subruffum fit, ac venis impletur. Huc lauabis multa aqua calida, melicratum aqueum propinabis, succum ptisanæ sorbeat, vinum aquosum bibat. Dum dolor intestat, calefacias, cessante eodem cibus utatur mollissimis. Si cessante morbo adhuc duret dyspnæa, dum vel in altum locum recta ascendit, vel alioqui festinat, pharmacum dabis quo venter inferior non turbetur. Si vna cum vomitu pus exeat, idque sit album & fibras sanguinis contineat euadit. Si vero sit liuidum croceum & male olens, moritur. Purganturque quibus pus erumpit in quadraginta diebus, in aliquibus tamen morbus per anni spacium durat, qui omnia obseruabunt, quæ & empycus. Si nihil erumpit in aliquibus tumor in pleuram discedit, ac quibus hoc accidit hos vremus aut secabimus.

C Pulmo repletus. *Cap.*

Q Vando pulmo plenitudine laborat, tussis orthopnæa & asthma accidit, patiens linguam exerit, & rubis maculis repletur,

tussis
signa:

cap. de pul LIBER II. *mont* 107

tur, vexatur pruritu. Dolor vehemens spatulas & pectus vexat, neq; sedendo neq; decubendo neq; stando acquiescit, sed est inquietus talis in die quarto moritur quem si euadit plerunq; bona spes reliqua est periclitatur tamen in septimo, quem si excesserit, sanitati restituitur ita affectum, bis in die multa aqua calida lauabis. Vbi dolor infestat admoueas calfactoria, bibat mel & acetum cocta, sorbeat succum ptisanę superbibendo vinum. Quod si calfactoria non toleret, exhibenda sunt ei refrigerantia, ac bibat faunū dilutum in aqua frigidissima. Decumbat etiam in loco frigido hæc faciat, quamuis morbus sit difficilis & letalis.

Signa: -

In pectus

In 4^o die obiit

In 7^o.

subsidium.

sunt prius

nota subsidia.

letalis morbus

Pulmo in pleuram incidens. cap.

de pleura.

Quando pulmo in pleuram procumbit, tussis & dyspnoea accidunt, tussis sputū album reiicitur, dolet in pectore & metaphreoro, cum iacet premitur, videtur enim sibi pondus aliquod pectori incumbere facuti dolores illum pungunt, sanguis licet fermentum feruet, inspirationemq; impedit. Hæret decubitu in latere affecto. In sano vero minime videtur enim sibi, quasi pondus aliquod ex pleura

Albus sputus

Sanguis Signa

In sano

O ii pen.

106 HIPPOC. DE MORBIS

diem. Nam in plurimis tot dierum spacio tuberculum hoc, inflammationem concipit, caput & palpebræ dolent, videreq; vix potest, corpus subruffum fit, ac venis impletur. Húc lauabis multa aqua calida, melicratum aqueu propinabis, succum ptisanæ forbeat, vinum aquosum bibat. Dum dolor infestat, calefacias, cessante eodem cibus vtatur mollissimis. Si cessante morbo adhuc duret dyspnæa, dū vel in altum locum recta ascendit, vel alioqui festinat, pharmacum dabis quo venter inferior non turbetur. Si vna cum vomitu pus exeat, idq; sit album & fibras sanguinis contineat euadit. Si vero sit liuidum croceum & male olens, moritur. Purganturq; quibus pus erumpit in quadraginta diebus, in aliquibus tamen morbus per anni spacium durat, qui omnia obseruabunt, quæ & empycus. Si nihil erūpit in aliquibus tumor in pleuram discedit, ac quibus hoc accidit hos vremus aut secabimus.

Pulmo repletus. *Cerp.*

QVando pulmo plenitudine laborat, tussis orthopnæna & asthma accidit, patiens linguam exerit, & rubis maculis repletur,

tussis
signia:

cap. de pul LIBER II. *mont* 107

tur, vexatur pruritu. Dolor vehemens spatulas & pectus vexat, neq; sedendo neq; decubendo neq; stando acquiescit, sed est inquietus talis in die quarto moritur. Quem si euadit plerunq; bona spes reliqua est, periclitatur tamen in septimo, quem si excesserit, sanitati restituitur ita affectum, bis in die multa aqua calida lauabis. *U*bi dolor infestat ad moueas calfactoria, bibat mel & acetum cocta, sorbeat succum ptisanę superbibendo vinum. *Q*uod si calfactoria non toleret, exhibenda sunt ei refrigerantia, ac bibat faunū dilutum in aqua frigidissima. *D*ecumbat etiam in loco frigido hæc faciat, quamuis morbus sit difficilis & letalis.

Signia: -

Ingetus

In 4^o die obiit

In 7^o.

Subsidium.

Sunt yrisant

nota subsidia.

Letalis morbus

Cap. Pulmo in pleuram incidens. *Cap.*

*Q*uando pulmo in pleuram procumbit, tussis & dysprœa accidunt, tussi sputū album reiicitur, dolet in pectore & metaphre-
*n*o, cum iacet premitur, videtur enim sibi pondus aliquod pectori incumbere, acuti dolores illum pungunt, sanguis sicut fermentum feruet, spirationemq; impedit, fert decubitu in latere affecto, in sano vero minime videtur enim sibi, quasi pondus aliquod ex pleura

depleura.

Albus sputus

Sanguis Signia

Insano

Oii pen-

108 HIEROC. DE MORBIS

pendere, ac per pectus ipsū transpirare, hunc
 bis in die lauabis plurima aqua calida, & pro
 pinabis melicratum. Post baneum. R. semen
 dauci & Cynauræ trita: coque in vino albo.
 & modico melle mixtis, de his bibat tepide,
 pleuræ applica vtrem vel vesicam bubulam
 aqua tepida plenam, fasciasq; pectori alliga,
 iaceat in latere sano, da illi iuccum ptisanæ
 tepidum, superbibendo vinum aquosum. Si
 vero ex quodam vulnere id fiat, aut ex eo
 (quod interdum accidit) quod quis empyi-
 cus sectus sit, tum vesicam fistulæ alligatā im-
 ple aëre & intro pelle, postea penicillum soli-
 dum ex stanno immittas. Isto modo proce-
 dendo plurimum promouebis.

Phyma pleuræ.

SI in pleura phyma generetur, accidit tuf-
 sis aspera, dolor, febris, pondus in pleura
 percipitur, & in eodem loco semper dolor a-
 cutus infestat. Sitis adest fortis, respuit potum
 calidum. In latere dolente non iacet sed in la-
 tere sano. nam cum eo inclinatur, videtur quasi
 lapidem sentire suspensum, intumescit, ru-
 bet, pedes inflantur, hunc adure aut seca, de-
 inde sinas effluere pus vsq; in decimum diē
 quoti-

LIBER. II. 109

quotidie purgádo vulnus lino. Vbi decimus dies accesserit, & pus omnino exierit, infunde vinum & oleum tepide, ne subito exicetur, postea absterge fasciis. Tandem postquã permiseris effluere id quod prius infusum erat, infunde alia & ita per quinque dies continuabis. Vbi nunc pus tenue effluit tanquam pitisanæ succus & ita parum vt in manu teneri possit, penicillum stanneum impone, & vbi interiora exiccata fuerint, penicillum parũ præscinde, donec totum vlcus coalescat.

Hydrops siue aqua pulmonis.

CVM aqua in pulmone generatur, tussis & febris accidunt, patiens crebro respirat, pedes intumescunt, vngues omnes contrahuntur, & patitur omnia quæ empyicus iam factus, obscurius tamé & tardius. Si quid infundas, calefacias aut fumiges, & pus nõ sequitur, hinc cognosces quod nõ pus sed aqua intus continetur. Si diutius aures ad latera ad moueris, audies sonitũ. Quin & latera tanquã acetũ olent. Et aliquandiu quidé hæc patitur, postea aqua illa in ipsum ventrem medium decubit. Tũ patiens illico sanus & à morbo

O iii libera.

110 HIPPOC. DE MORBIS

liberatus esse videtur. Cum tempore vero venter incenditur, similiaque aut etiam maiora patitur. Quibusdam ventriculus intumescit, scrotum similiter & facies. Quidam putant malum hoc provenire ex ventre inferiore, cernentes ventrem ita magnum & pedes inflatos, Atque hæc quidem intumescunt, cum excedit tempus incidendi, talem ubi intumuerit curabis incidendo in externa pleurae parte, si vero nullus tumor adfuerit, lauabis multa aqua calida & postmodum tractabis ut empyicum. Et in qua parte sonus exauditur, in eadem incide. Secabis tamen potius in parte inferiore, ut promptius effluat materia, post incisionem purgabis vulnus lineis pannis in crassitiam, tandem vero in acutum dispositis, ac parce admodum aquam emittes. Cumque in quinto die pus in penicillo apparuerit, euadit ut plurimum, quod si non acciderit, post emissionem aquae litis & tussis accidunt, & patientes moritur.

Pectus aut metaphrenum ruptum.

SI pectus aut metaphrenum rumpatur, ex omni parte dolor pectus & metaphrenum occupat, calores incertis temporibus accidunt sputum

LIBER II. 111

sputum sanguinolentum tussi reiicitur, admiscetur enim sputo tanquam pili sanguinis, idque magis accidit cum vel manibus quid laborat, vel curru equo ue vehitur. Talem in anteriore & in posteriore parte, idque in utroque latere vres, hoc modo curabitur. Caueat tamen per integrum annum à labore, ac bene nutriatur post vltionem.

Febris Caufodes.

Febri cum siti forti accidit, lingua apparet aspera, nigra, crocea, sicca & valde rubicunda: oculi crocei, excrementa subruffa & crocea, similia mingit, expuitque multum, saepe etiam vt in peripneumonia insanit ac furit, atque hoc signum erit quod in peripneumonia transit. Talis postquam peripneumonia factus est, & quatuordecim dies excessit, euadit, si vero id in decem & octo diebus fiat (nisi propterea quod non purgatus est, empyicus factus fuerit) bibat farinam hordeaceam, superbibendo acetum album odoriferum. Bis indies succum ptisanæ sorbeat, si vero sit debilis, ter bibat superbibendo vinum aquosum. Minime lauetur. Si empyicus factus fuerit, tractetur vt empyicus.

Febris

112 HIPPOC. DE MORBIS

Febris lygnodes i. cum tussi.

Febris acuta rigor tussis & singultus acci-
dunt, cum sputo tussi reiicit grumos san-
guinis. In septimo die moritur. Si decimum
excesserit, morbus remittit, in vigesimo die
materia suppuratur, & in primis diebus pa-
rum puris tussi reiicit. sequentibus vero plus,
in quadraginta diebus purgatur, hic in pri-
mis diebus bibat acetum mixtum cum mel-
le cocto & admisceat aceto aquam vt magis
fiat aquosum, sorbeat succum ptisanæ cum
modico mellis mixtum, superbibendo vinū
album vinosum. Postquam decem dies præ-
terierint ac calor cessauerit, sputum etiā pur-
gatum fuerit, sumat integram ptisanam aut
cenchrum. Si vero post vigesimum diē pus
expuat. R. saluix ruthæ thymbre origani hy-
periconis omniū partes æquales ita vt omnia
paruum scyphum impleant, farina tantun-
dem, de his minutim incisis mixtis & coctis
in vino dulci bibat ieiuno stomacho, eadēq̃
sorbeat in hyeme autumno & vere: in æstate
vero minime. Sed accipiat amigdala & semē
cucumeris trita, sesami tantundem, in toto
quantum cyathus vnus capit, aquæ superin-
funde

LIBER II. 113

funde quantū vna cotyla Aeginensis, adde
farinam & fauum, hęc post potionem sorbe-
at, cibus vtatur pinguioribus, salitis: & piscibus
magis quā carne, caput minime calida aqua
lauet, his ita factis à morbo euadet.

Morbus dictus lethargus.

TVsis accidit, sputum copiosum & humi-
dum, patiens garrit: quando garrire desi-
nit, dormit, excrementa foetent. Talis bibat
farinam hordeaceam superbibendo vinū al-
bum vinosum, sorbeat succum ptisanæ admi-
scendo succum sidis siue mali punici, super-
bibendo vinum album vinosum, non lauet,
talis in septem diebus moritur, quos si exce-
serit, euadit sanus.

Alius morbus dictus aphantē.

ἀφαντή. i. ariditas siue ardor.

NEQ̃ famem neq̃ cibum ferre potest, sed
cum ieiunus est intestina rugiunt & os vé-
tricoli sētit mordicationē, aliquādo alia: atq̃
alia euomit, cholera, saliuā, sordes & acerba,
post vomitum aliquantulum melius se habe-
re videtur. Postquam vero comedit, sentit e-
ructationes & inflammationes. Semper pu-
tat se multa excrementa per aluum velle eii-
cere,

114 HIPPOC. DE MORBIS

cere, sed cum ad fellam peruenit, ventositates exeunt, caput dolet, totum corpus nunc in hoc, nunc in alio loco tanquam aciculis pungi videtur, crura grauantur, debilitantur & diminuuntur, ipse etiam patiens fit debilior, hunc pharmaco primū per inferiora, postea per superiora purgabis, quin & caput purgabis: abstineat à cibis dulcibus, oleaginosi, pinguibus, item ab ebrietate: succis vomitū pro-uocet idq̄ post cibum: cum anni tempus patitur bibat siue lac siue serum asini, pharmacū item bibat, aut quocunq̄ tandem magis indigere videbitur, in estate & vere lauetur aqua frigida, in hyeme vero & autumnō vtatur vñ citionibus, deambulet, modiceq̄ exerceatur. Si debilior sit quam quod se exercere possit, peregrinetur, cibos sumat in frigidantes & aluum subducentes, cum aluus fuerit astricta, adhibeātur clysteres lenes. Morbus vero iste est diuturnus, & aegroti cum eo consenescūt, etiam si eos deserat, sin minus, commoriuntur.

Febris phlogodes .i. letalis.

¶ Febris & rigor occupant, supercilia quasi suspendi videntur, caput dolet, euomit spiritum

LIBER II.

115

tum calidum cum multa cholera, interdum
& per inferiora excernit, oculi in locis pro-
priis non continentur, dolor vsq; ad collum
& inguina peruenit, male cruciatur & delirat
Iste in spacio septem dierum aut citius mori-
tur, quos si superauerit, vt plurimum euadit,
morbus tamen est letalis, huic sunt applicā-
da infrigidantia tam in visceribus, quā in ca-
pite, deinde torreas ac conteras roris marini
fructum paleis ipsis, postea in aquam iniecta
quasi melicratum facias, hoc sumat plane a-
quosum, neq; cibum vllum, neq; sorbitiones
offeras, donec septimus dies præterierit. Sed
si omnino sit debilis, sorbeat bis in die parū
de tenui succo ptisanę frigidę, superbibendo
aquam, postquam septem dies præterierint
& febris remiserit, cenchrum lingat, vesperi
vero de cucurbita & beta parū sumat, super-
bibendo vinum album aquosum vsq; in no-
num diem, postea cibus quam minimis, in præ-
dio vero cenchro nutriatur, à balneo quādiu
dolor & febris durāt omnino abstineat, quæ
vbi cessauerint, multum lauet. Si venter fue-
rit cōstipatus adhibebis clysteres molles aut
glandes impones. Postquam validior factus
P ii fuerit,

114 HIPPOC. DE MORBIS
 cere, sed cum ad sellam peruenit, ventositates exeunt, caput dolet, totum corpus nunc in hoc, nunc in alio loco tanquam aciculis pun-
 gi videtur, crura grauantur, debilitantur & diminuuntur, ipse etiam patiens fit debilior, hunc pharmaco primū per inferiora, postea per superiora purgabis, quin & caput purgabis: abstineat à cibis dulcibus, oleaginosi, pinguibus, item ab ebrietate: succis vomitū pro-
 uocet idq; post cibum: cum anni tempus patitur bibat siue lac siue serum asini, pharmacū item bibat, aut quocunq; tandem magis indigere videbitur, in estate & vere lauetur aqua frigida, in hyeme vero & autumno vtatur vntionibus, deambulet, modiceq; exerceatur. Si debilior sit quam quod se exercere possit, peregrinetur, cibos sumat infrigidantes & aluum subducentes, cum aluus fuerit astricta, adhibeatur clysteres lenes. Morbus vero iste est diurnus, & ægroti cum eo consenescunt, etiamsi eos deserat, sin minus, commoriuntur.

Febris phonodes. i. letalis.

¶ Ebris & rigor occupant, supercilia quasi suspendi videntur, caput dolet, euomit spiritum

LIBER II.

115

tum calidum cum multa cholera, interdum & per inferiora excernit, oculi in locis propriis non continentur, dolor vsq; ad collum & inguina peruenit, male cruciatur & delirat. Iste in spacio septem dierum aut citius moritur, quos si superauerit, vt plurimum euadit, morbus tamen est letalis, huic sunt applicanda in frigidantia tam in visceribus, quã in capite, deinde torreas ac conteras roris marini fructum paleis ipsis, postea in aquam iniecta quasi melicratum facias, hoc sumat plane aquosum, neq; cibum vllum, neq; sorbitiones offeras, donec septimus dies præterierit. Sed si omnino sit debilis, sorbeat bis in die parũ de tenui succo ptisanę frigide, superbibendo aquam, postquam septem dies præterierint & febris remiserit, cenchrum lingat, vesperi vero de cucurbita & beta parũ sumat, superbibendo vinum album aquosum vsq; in nonum diem, postea cibus quam minimis, in prædio vero cenchro nutriatur, à balneo quãdiu dolor & febris durãt omnino absteineat, quæ ubi cessauerint, multum lauet. Si venter fuerit cõstipatus adhibebis clysteres molles aut glandes impones. Postquam validior factus

P ii fuerit,

116 HIPPOC. DE MORBIS
 fuerit, naribus leue medicamentum adhibe-
 bis: ventrem inferiorem purgabis, tandē lac
 asini bibat.

Morbus *αλιη*. i. liuidus seu niger.

Morbus regius siue ictericia.

FEbris adest sicca, & horror in alia atque
 alia corporis parte: in capite & visceribus
 dolor: choleram vomit: cum dolor adest su-
 spicere nequit, sed grauatur: venter indure-
 scit: cutis & labra & album in oculis pallent:
 torue videt tanquam aliquis strangulatus, in-
 terdum colorem mutat, & ex liuido subcro-
 ceus euadit. Huic adhibeas pharmaca per in-
 feriora & superiora, itēq; clysteres, caput pur-
 ga: balneis quam parcissime vtatur: quin & si
 lauetur apricetur siue calide vestiatur: cum
 anni tempus patitur bibat serum siue lac asi-
 ni: cibus vtatur mollissimis & frigidis: absti-
 neat ab acris & salsis, sed sumat mollia,
 dulcia & pingua, patiens vt plurimum cum
 morbo isto perit.

Morbus *ερυματώδης* qui ructus generat.

DOLOR acutus infestat: laborat multū &
 fortiter: seipsum huc & illuc iacitat: cla-
 mat: crebro eructat: post ructus videtur me-
 lius.

lius se habere, interdum & parū cholerae vomit, dolor à visceribus in ventrem inferiorē & laparas vsq; descendit, quod vbi factum est, melius se habet, venter inflatur, induratur, rugit, neq; flatus, neq; excrementa alui excernuntur. Talem dolore instante multa aqua calida laua, simul admouendo calfactoria: quando vero dolor & flatus sunt in ventriculo adhibeas clystere, deinde bibat succū mercurialis coctum, cum succo ptisanæ mixtum, superbibendo vinum dulce aquosum, cibum non offeras nisi dolore cessante, sed infundat per noctem cortices, vuarū dulciū, deinde aquā istius infusionis, sex diebus bibat, si nō habuerit illas cortices accipiat acetū cum melle coctum, postquam dolor remiserit, accipiat pharmacum quod ventrem inferiorem purget, cibos sumat molles & lenitios ventris, ac pisces potius quam carnes, ex carnibus vescatur auibus & carne ouilla cocta, betam comedat & cucurbitam, ab alijs abstineat. Talis morbus si iuuenes corripiat, cum tempore discedit, si vero senes commo-
riuntur.

Morbus

P iii.

118 HIPPOC. DE MORBIS

Morbus φλεγματοδης. i. pituitosus.

MORBUS iste inuadit quidem & virū, magis tamen mulierem, estq; crassa & bene colorata: iter faciendo debilitatur, idque maxime quando festinanter alios sequitur: febris exigua adest, interdum etiam suffocatio Ieiuno stomacho multum cholerae & phlegmatis euomit, interdum etiam post cibum, de cibo tamen nihil reicit, cum quid laborat dolet nunc in ista nunc in alia parte pectoris & metaphreni, impletur exiguis ampullis tāquam ab vrticis vstus. Talis sumat pharmacum, serum & lac asininum bibat, postquam serum hausit, per multos dies accipiat pharmacum quod per inferius purget, tandem cū serum bibere desinit, postea bibat lac asininum, tempore quo hæc bibit, abstineat à cibis, sed bibat vinum dulcissimum, donec purgatus à potionibus discedat, postquam potare cessauerit, in prandio sumat cenchrum, in cœna cibos paucos & molles, abstinendo à pinguibus dulcibus & oleaginosis, ac cum alias tum maxime in hyeme prouocet vomitū phacio, prius tamen oleribus comestis, aqua calida quam rarissime vti debet, sed versetur in

LIBER II.

119

in aprico, cum tali morbo commoriuntur.

Phlegma album siue leucophlegmantia.

Totum corpus albo tumore inflatur, venter tactu crassus apparet, pedes femora tibiae & scrotum tument, respirat frequenter, facies rubet, os habet siccum, inter comedendum copiosus spiritus irruit, talis eodem die nunc bene habet, nunc male dispositus est. Huic si in principio morbi veter inferior sua sponte turbetur, proxime ad sanitatem accedit, si per se non turbatur, pharmacum adhibendum quod per inferius aquam educat, calida nequaquam lauandus est, sed in aprico versari debet, scrotum incide vbi exarserit. Ex cibis sumat panem purum frigidum & betas, ex piscibus scorpios coctos, iure paucissimo vtatur, omniaque frigida sumat, non dulcia neque pingua, sed omnia condita, acetosa & acrida, exceptis allio, caepis & porro, de origano & thymbra multum comedat, superbibendo vinum vinosum, obambulet ante cibum, si propter pharmacum inflatur, sumat clysterem, assumptione ciborum, excrementa alui deprimat ac deambulet, nec lauetur. Pharmaca quam paucissima dabis, per superius vero nun-

120 HIPPOC. DE MORBIS

nunquam, nisi tumores ad inferiora descenderint: si vero ipse sit gracilis & sit periculū in pectore de suffocatione, dabis helleborum & caput purgabis, postea clysterem adhibeas. Morbus iste in nullo fere creticat.

φρογρις. i. cura, morbus difficilis.

IN visceribus videntur quasi aculei patientem pungere, afficitur fastidio, lucem & homines fugit, amat tenebras, timet, diaphragma extrinsecus intumescit, cōtactu dolet & metuit, metuenda & tristia somnia videt, interdum & mortuos. Morbus iste interdum plurimos in vere corripit. Talis helleborum bibat, capite purgetur, post purgationem capitis sumat pharmacū quod per inferius purget, posthęc bibat lac alinum, cibos sumat paucissimos nisi debilitetur, frigidis & ventrem mollientibus, minime vero acribus, salis, & pinguibus, nec dulcibus, non debet lauari aqua calida, neq; vinum sed aquā vt plurimum bibat, aut saltem vinum aquosum, ab exercitiis & deambulationibus abstineat, hęc si obseruauerit cum tempore à morbo liberabitur, si vero neglexerit ita morietur.

Morbus

LIBER II.

121

Morbus niger.

Nigra euomit tanquam feces: interdū sanguinolentum, interdum sicut vinum secundarium: aliquando tāquam atramentum polypi, aliquando sicut acerum, quandoq; saliuam vel sputum, quandoq; & cholera croceam. Ac cum nigrum illud sanguinolentū vomit, foetet non secus atq; cadaver, tumq; pharynx & os ab eo quod euomitur, quasi aduruntur, dentesq; stupent. Id quod euomitur terram in quam cadit, tollit, videturq; ali quantulum melius se habere, neq; dolet siue inediam patiatur, siue cibo se iniurgitet, sed cum est sine cibo intestina rugiunt, saliuā est acida, postquam vero comedit, viscera aggrauantur, pectus & metaphrenū videntur quasi stilis pungi, pleura dolet, febricit leniter, dolet capite, oculi non vident, crura grauantur, cutis nigrescit & consumitur. Huic cito pharmacum dabis, suo tempore bibat lac & serū asininum, à cibis dulcibus oleaginosi & pinguibus arceatur, comedat frigidissima & remollientia aluum, caput purgetur, post potiones medicamentorum mittatur sanguis in manibus nisi vires sint prostratae, si venter sit

Q. consti-

122 HIPPOC. DE MORBIS
constipatus sumat clysterem mollem, absti-
neat à Venere & Baccho. nam si vtatur Ve-
nere ieiuno stomacho, in febrim incidit, absti-
neat à sole, nimio exercitio, deambulationibus
balneo aque calidę, cibis acribus & salsis. His
ita obseruatis, morbus cum iuuentute fugit
ac senectutem adfert, sin vero nigri fiant, cõ-
moriuntur.

Alius morbus niger.

EST subruffus, macilentus, oculis croceis,
cutis attenuatur & ipse omnino debilita-
tur, & quo magis accrescit etas, tãto morbus
fit maior, omni tempore vomit tanquã gut-
tam paruam, quantum videlicet vasculum il-
lud quod græci *ερόχθου* nominant capit, fre-
quenter etiam cibum vomit, & cum eo chole-
ram ac phlegma, post vomitum totum cor-
pus dolet, interdum & ante, lenis horror &
febris infestant, dulcia & oleaginosa reuomit
maxime. Is purgandus est per superiora & in-
feriora, postea bibat lac asininũ, cibos sumat
mollissimos & frigidos, pisces qui in lictore
& locis petrosis capiuntur, quiq; squamis ca-
rent, betam, cucurbitam, carnes exiccatas, bi-
bat vinum album vinosum multa aqua mi-
xtum,

LIBER II.

123

xtum, deambulet vsq; ad defatigatione, neq;
calide lauari debet & à sole abstineat. Hæc
facere debet, morbus tamen est letalis, neque
ad senectutem perducit.

Sphacelodes.

Reliqua quidem omnia similia patitur, vo-
mit vero grumos sanguinis cum chole-
ra concretos, ac per aluum eadem, inter-
dum vero & cibos excernit, adhi-
benda sunt eadem remedia,
quæ in morbis ante di-
ctis admouendi
clysteres.

Finis secundi libri.

Qui HIPPO-

HIPPOCRATIS

LIBER TERTIVS DE MORBIS.

DE omnibus febribus supra dictū est, de aliis vero morbis nunc dicemus.

Cerebri œdema siue tumor.



Vando cerebrum propter inflammationem intumescit, dolor totum caput maxime tamen partē illam in qua est phlegmone, occupat: consistit vero in temporibus, tū aures implentur tinnitu, auditus debilitatur, venæ tenduntur & pulsant, febris & rigor interdum accidunt, dolor nunquam cessat, sed interdum remittit, interdum magis affligit, clamat, surgit præ dolore, postquā surrexit, statim iterum ad lectum recurrit, seipsum iactitat. Talis omnino morietur, quoto vero die, hoc non habet certam determinationē, nam alii aliter intereunt, quamplurimi tamē in septimo die moriuntur, qui vero vigesimū primum

LIBER III.

125

primum diem excedunt, sani euadunt. Cum itaq; totum caput circumquaq; dolet, admo- uebis ea quæ caput refrigerant, radendo vi- delicet caput, ac postea infundendo in vesi- cã vel intestina aliquod refrigerans, utpote succum solani & terram ceramitidem, quorũ alia apponemus frigida, alia rursus depone- mus ante quam fiant tepida, etiam sanguinẽ mittemus & caput purgabimus cum succo a- pii odorifera aliqua miscendo, à vino pror- sus absteineat, sorbeat succum ptisanæ ac ven- trem inferi rem soluat.

Repletio cerebri dolorosa.

QVando caput circumquaque dolet pro- pter repletionem cerebri, immundiciẽ denotat, patiens toto capite circumcircũ do- let, insanit, moritur in septimo, neq; euadit ni- si in septimo humor per aures erumpat. ita enim dolor cessat & ipse compos mentis red- ditur, effluit vero multum & non odoratum, taliter disposito melius est non curare pri- us aures quã pus effluxerit, quod si ventrem inferiorem & superiorem purgare volue- ris, utrunque facias diuersis temporibus,

Quii postea

126 HIPPOC. DE MORBIS

postea fomentes cum totum caput, tum vero præcipue aures & nares. Succum ptisanæ sorbeat, à vino omnino absteineat, postquam pus erumpit, non obstruas, donec post copiosum fluxum sua sponte desinat, postea aures tepide laua vino dulci aut lacte muliebri aut oleo antiquo, mollibus item ac odoriferis suffitis caput crebro suffias, quo cerebrum purgetur citius. Hic primum quidem dū fluxus est copiosus, non audit, cum tempore vero ubi iam fluxus diminuitur, auditus etiam fluxu omnino represso, redit & qualis antea fuit redditur, fugiat solem, ventum, ignem, fumum, graueolentia & similia, quiescat, victus ratione molli vtatur, vasa non impleantur ita vt venter inferior mollis & laxus conseruetur.

ελίτοι. i. stupidi vel apoplectici.

ATtoniti vel apoplectici dicuntur, quando cerebrum multa immundicie plenu, primum in anteriore capitis parte dolorem excitat, ex talibus suspicere non possunt, quidam ambobus oculis, alii alterutro, sopor illos occupat, mente capiuntur, tempora pulsant, febris lenta adest cum corporis intemperie,

LIBER III

127

perie, moriuntur in tertio aut quinto, septimum non attingunt: si vero attingunt, sani fiunt. Talem si quis curare voluerit, necesse est vt caput fomentet & incidat quo materia possit euaporare, si dolor infestet sternutationes prouocabis & caput purgabis leuibus & odoriferis, ventrem quoque inferiorem purgabis, à vino omnino abstineat, vtatur succo ptisanæ.

Syderatio cerebri.

Q Vando caput syderatur dolor ex capite in collum & spinam descendit, patiens non audit, capite friget, totus inflatur, subito obmutescit, è naribus sanguis fluit, redditur liuidus, talis morbus si leuiter aliquem corripuerit, post fluxum sanguinis, patiens liberatur: si vero vehementer correptus fuerit, cito moritur. Huic rebus odoriferis sternutationem prouocabimus, ventrem vtrūq; vel alterutrum purgabimus, naribus beneolentia sed lenia applicabimus, sorbeat tenuia & tepida, vinum omni modo vitet.

Lethargus.

Lethargi eadem fere est conditio cum peripneumonia, nisi quod sit magis periculosus,

128 HIPPOC. DE MORBIS

lofus, & ab humida peripneumonia hoc solo distinguitur, quod letargus fit tardior, patiturq; talia, tussim, soporem, sputū copiosum & humidum reiicit, multum dolet, cum est proximus morti, per inferius multa humiditas exit, in tali morbo exigua spes est reliqua nihilominus prouocare quantum possumus sputū debemus, calfacere, à vino arcere, quod si euadit empyicus fit.

Causos siue febris ardens.

CAUSUS habet sitim magnā, lingua riget, siquidem cutis ipsius in principio quidē vt solet valde sicca est, sed processu temporis induratur, exasperatur, ingrossatur & nigrescit, si hæc cito accidant, statim crises fiunt: sin vero postea accidant, tardius creticant. de clinationem itaq; morbi omnino lingua indicat, non secus atq; in peripneumonia, vrinæ etiam cholericæ aut sanguinæ, laborem siue periculum indicant, flaua vrina nullum periculum prænunciat, sputum propter caliditatem & siccitatem combustum & crassum existit. Sæpe morbus iste in peripneumoniā transit, postquam hoc factum est, patiens cito moritur. Hunc ita curabimus, aqua calida bis aut

ter

LIBER III. 129

ter in die, excepto tamen capite lauabimus, in diebus tamen creticis non debet lauari: in primis diebus purgabimus & aquæ potionē iniungemus, aqua enim vt plurimum vomitum prouocat: sequentibus diebus post purgationem humectabis præbibendo iuscula & uina dulcia. Quod si in principio nõ fueris uocatus, sed cum iam prædicta signa in lingua apparent, nihil agas prius quam dies cretici præterierint, & signa linguæ benigniora fuerint: itaq; neque pharmacum, neq; clysterem purgatiuum dabis, prius quam crises præterierint.

Pulmo tumens præ calore.

QVando pulmo nimia caliditate abundas intumescit, adest tussis fortis & sicca, orthopnæa, crebro respirat, sæpe difficultatem spirandi patitur, intumescit, nares dilat non secus atque equus post cursum, linguâ crebro exerit, pectus resonare & pondus continere videtur, ideo dilatari nequit, sed laceratur & dolet dolore acuto, tergum, pectus & latera tanquam ab acu punguntur ac vruntur tanquam ab igne, pustulæ rubicundæ in pectore & tergo excrescunt tanquam igne

R exiccatę

130 HIPPOC. DE MORBIS.

exiccata, percipit fortes punctiones ac omnino angitur, ita ut neque stare neque sedere neque iacere possit, ac præ nimia anxietate ita se ipsum torquet, ut iamiam moriturus videatur moritur tamen potius in quarto aut septimo die, quos si excefferit, plerumque non moritur. In huius cura primo omnium venter inferior clystere bene purgandus est: deinde in brachio, naribus, lingua & aliis corporis partibus sanguis mittendus, potus & sorbitiones infri-gidantes dabimus: quin & vrinas prouocantia, ea quæ non calfaciunt, exhibebimus, idque sæpe, ad dolores compescendos cum sæuiūt applicabimus lenia & humida calfactoria, quæ partem affectam dolore tepefaciant & humectent. reliquis partibus frigida apponemus, ita ut dū ista deponim⁹, alia illico supra ponamus: in loco vero vbi quasi aduritur, exquisite frigida admouebimus, vinum vero vitet omnino.

Dolor capitis.

QVando aliqui propter vehementē dolorē capitis vel ex ebrietate vel aliqua alia causa generatum, subito muti reddūtur, circa septimum diem moriuntur: minus ta-

men

LIBER II.

131

men moriuntur, qui ex ebrietate tum alia his similia patiuntur, tum etiam multi euadunt. Quod si enim vel eodē die, vel secundo vel tertio in vocem iterum erumpant, sani euadunt, id quod quidam ex ebrietate faciūt & non moriūtur, his sternutatoria fortia & clysteres choleram vehementer educentes ad-mouebimus, cum resipiscunt, succum tapsiæ dabimus cum multis calidis & humidis vt quàm celerrime vomant postea septē diebus tenui diēta nutrias, vinum auferas, mittēdus etiam sanguis sub lingua si venam poteris cōprehendere.

Phrenitides.

PHrenitides fiunt etiam ex aliis morbis, patiuntur vero talia, præcordia ita dolent vt nec tangi se patiantur, ardor ac mentis alienatio accidunt, immotis oculis vident, omniaq; similia patiuntur his qui ex peripneumonia laborantes delirant. Talē humectare debemus, humidis fomentis & potionibus excepto vino, si fieri potest per superiora purgandus est, tussis item & sputum prouocandum, non secus atq; in peripneumonia, sin minus, ventrem inferiorem laxabimus, potum hu-

R ii mectan-

132 HIPPOC. DE MORBIS
 mestantem propinabimus, id enim plurimū
 expedit, morbus tamen est letalis, & moriun-
 tur aliquando in tertio, quinto aut septimo
 die: quod si spuere inceperint, ceticant vt in
 peripneumonia.

Cynanche.

A Morbo qui in pharynge existens. cynā-
 che vocato homo suffocatur, ac neq̄ sa-
 liuam neq̄ aliud quicquam deglutit, oculi la-
 borant & prominent, tanquam in strangula-
 tis, videt rigide, vertere oculos non potest, se
 ipsum voluit ac surgit frequenter, facies, pha-
 rynx & collum ipsum aduruntur, inspicien-
 tibus nihil mali habere videntur, deprauate
 tamen tum vident tum audiunt, præ suffoca-
 tione non intelligunt quid dicant quid audi-
 ant aut quid faciant, sed hiantes æstuant ac
 inter loquendum expuunt. Talis in quinto,
 septimo aut nono die moritur.

Paracynanche.

Q Vando signa aliqua cynanche præte-
 rierint, remissio rem morbum indicant,
 vocat

LIBER III.

133

vocatürque tum paracynanche: huic venam incidemus, maxime sub mammis, exit enim cum tali sanguine calidus ex pleura spiritus, purgabis etiam per inferius pharmaco aut clystere: fistulam per fauces in pharyngé immitas, per quam aërem in pulmonem attrahat: curandum vt quam celerrime expuat & pulmo euacuetur: facias suffumigium ex hyssopo cilicio, sulfure & bitumine, quod per fistulas & nares attrahat, & euacuandum phlegma: quin & pharyngem & linguam fricas cum his quæ phlegma educunt, venas sub lingua incide, mittas etiam sanguinem ex brachio, si vires sint validæ, à vino caueat, sorbeat tenuem succum ptisanæ, cum iam morbus desit & patiens cibos iterum comedit, purgabis eum nouo pharmaco, ne aliud in malum incidat.

Icterus siue morbus
Regius.

Icterus morbus est acutus & qui cito enecat, cutis tota est colore corticis mali
punici

R iii.

134 HIPPOC. DE MORBIS

punici, magis tamen pallida, quali videlicet sunt colore lacerti virides. Color etiam vrinæ similis est eruo fuluo, febris & horripilatio lenta adest: interdum neq; vestimenta ferre potest, sed mordetur ac laceratur, mane cū est ieiuno stomacho viscera vt plurimum rugiunt, si quis illum cupit excitare ac alloqui, non sustinet, talis vt plurimum in spacio quatuordecim dierum moritur, si hos excefferit, sanatur. Debet lauari in aqua calida & melicratum bibere cum succo nucum precocium decorticatarū, & coma absynthii aniborum parte æquali, anisi contriti parte dimidia, bibat autem mane ieiuno stomacho dragmam vnā, ac vesperi dum vadit cubitum idē melicratum, alias bibat vinum antiquum tenue: sumat sorbitiones, neq; à cibo abstineat.

Tetanus.

SI quem tetani corripunt, maxillæ tanquā lignum rigent, os aperire non potest, oculi lachrymas stillant, torue videt tanquam strabo, metaphrenum est rigidum, crura & brachia circumducere nequit, facies quoq; riget, maximo dolore afficitur, & quando est proximus morti, per nares & per os reuomit sorbitiones

LIBER III 135

bitiones & phlegma . Talis aut in tertio aut quinto, aut septimo vel ad summum in decimo quarto moritur, quos si euaserit, sanitati restituitur . Huic dabimus pillulas piper & helleborum, etiam gallinarū pingue calidū, admouebimus sternutatoria fortia & multa, ac suffitus, quamdiu non utetur suffumigiis vndequaq; in vtreolis & vesicis applicabimus calfactoria humida, præcipue tamen ad partes affectas, sæpe etiam & multum calidis vnguentis inungatur.

Opisthotonos.

SI vero opisthotonos acciderit, reliqua omnia accidentia sunt similia iam supra dictis: conuelluntur vero membra ac præcipue caput ad partes posteriores, interdū clamat, dolores sunt fortes, neque patitur aliquando vel crura circumduci, vel manus extendi. cubitus enim habet inflexos & manus in pugnum contractas, ac magnum digitum prærunq; aliis digitis comprehendit, clamat, delirat interdum, seque ipsum continere nō potest, sed voluitur cum dolor sequitur: cessante vero dolore quiescit, interdum & muti redduntur, mente capti, furiosi & melancholici, hi soluta

136 HIPPOC. DE MORBIS

luta prius voce in tertia die pereunt, ac euomunt per nares. Quod si contingat eos decimum quartum diem excedere, sani fiunt: eodem modo talem curabis, quo iam ante dictum: aut si volueris poteris etiam sic facere, perfunde eum multa aqua frigida, postea vestes molles mundas & calidas imponas, tūq; caueas ab igne: ita curabimus & tetano & opisthotono laborantes.

εἰς Αἰοί. i. laborantes dolore in intestinis gracilibus.

ILiei siue iliaci fiunt, ventre quidem superiore excalfacto, inferiore vero refrigerato, intestinum enim exiccatur & obstruitur propter inflammationem, ita vt neq; flatus neq; alimenta transeant, sed venter omnino indurescat. patiens euomit primum quidem phlegmatica postea cholericā, tandem stercus, sitit ac dolet maxime in hypochondriis, quin & totus venter dolet, inflatur, murmurat, febres accidunt, durant autem plerunq; septē diebus. Hos ita curabimus, ante omnia ventrem superiorem purgabimus, mittemus sanguinem ex capite & brachiis, vt superior venter inflammari desinat, refrigerabimus superiorem

LIBER III.

137

riorem precordiorum partem excepto tamé corde, inferiora calfaciemus ponendo hominé in vas ligneum aqua calida plenum, semperq; vnguendo, admoueas calfactoria humida, facias glandem ex solo melle longitudine vnus digiti, in summo cuspe implastrádo aliquid de cholera tauri, imponas bis aut ter, quo quicquid est adusti excreméti in ano contentum educas, quod si quod quæris, ita assequeris postea superinfundas clysterem, sin minus, immittendo follem pneu inflabis vsq; ad ventriculum, ita vt tam ventriculum quam intestina inflando distendas, posthæc excepto folle infundas clysterem, habeas autem in promptu clysterem, non eum qui multum calfaciat, sed qui colli quefaciat ac dissoluat stercus, tandem obturato ano spongia, sedeat in aquam calidam retinendo clysterem, quod si hoc pacto clysterem acceperit, atque iterum reddiderit, sanus reddetur, tempore præcedente mel optimum lingat, vinum patrium bibat, si morbus iste remittat, & febris superueniat, nulla spes reliqua est. Eodem pacto etiam inferior venter solutus interficit.

S Peri-

138 HIPPOC. DE MORBIS

Peripneumonia.

Peripneumonia talia præstat, adest febris acuta, spiritum calidum crebro respirat, angitur ac debilitatur, voluitur, dolor spatulas claviculam & mammas occupat, pondus sentitur in pectore, interdum etiam mente alienatur, quidam dolorem non sentiunt donec tussiant, sed talis morbus altero est diuturnior & difficilior, in principio namque sputum est tenue & sine spuma, lingua flava, temporis processu nigrescit, quæ si in principio nigra fuerit, citius morbus finitur: si vero temporis processu, tardius. Tandem lingua exasperatur, ita ut digitus ad motus hæreat, morbi itaque mutationem non secus atque in pleuride lingua indicat, hæc ad minus quatuordecim, ad summum vero viginti & uno diebus patitur. interea temporis tussi purgatur, ac tussit primis quidem diebus multum spumosa salivæ, sed in septimo & octavo quando febris nunc est in vigore, si quidem humida fuerit peripneumonia, crassiora sputat, si non, minime: in nono & decimo, subcroceum & sanguinolentum sputat, in duodecimo usque ad decimum quartum, multum & purulentum, & quo-

LIBER III. 139

& quorum quidem natura ac corporis constitutio humida est, in his etiam morbus iste est fortior, qui vero natura sunt sicciores, minus ægrotant: qui itaq; in decimoquarto die exiccantur, ita vt purulenta amplius non expuant, sani euadunt: sin minus, animaduerte decimum octauum & vigesimum primũ diẽ, ac si tũ cessat, euitabit expuitiones, si non cesset, interroga patientẽ vtrum sputum sibi videatur dulcius. Quod si ita esse dixerit, scias pulmonem esse purulentum, & morbũ per integrum annum duraturum, nisi accelerando in quadraginta diebus pus eductum fuerit. Quod si dicat sibi sputum esse iniucundũ atq; molestum, scias morbum esse letalem, id quod primi statim dies indicant. nã si putrida & purulenta per viginti duos dies reiecerit ac interim non vlceretur, euadit, sin aliter minime. Hæc peripneumonia nihil differt à malis in pulmone existentibus, quorum si aliqua abfuerint, medicus debet intelligere, quæ mala patientem teneant, & ea quæ Medicus aggredi debeat, si enĩ pauca signa adfuerint, caueat Medicus ne decipiatur, non enim letalis sed leuis erit peripneumonia, curabit vero

S ii peri-

140 HIPPOC. DE MORBIS

peripneumoniam hoc pacto, quamuis etiam non peccare poterit, etiam si tã pleuritim quã phrenitim eodem modo tractet Medicus. In principio caput purgãdo alleuabimus, ne quid inde in pectus defluat, in primis diebus forbitiones sint dulciores, ita enim quam maxime id quod affixũ & impactum est abluendo mouebis, quarto quinto & sexto die forbitiones nõ dulces, sed pinguiores dabimus. hoc enim excretionẽ per superiora adiuuat. quod si non poterit quantum oportebat expuere, detur pharmacum quod per superiora educat, quin & ventrem in primis quatuor aut quinque diebus paulo liberalius laxabimus quo & febris minuatur & dolores fiant leuiores, postquam vero nunc purgatus fuerit corpusq; redditum imbecillius, inferiorem ventrem tertio quoquo die commouebimus, quo corpus sit validius, superiora tamẽ ab humore superfluo euacuentur, quando enim per inferiora copiosa humiditas excreta fuerit, quinto die morietur, interim enim dũ humor descendit deorsum, superiora exiccantur, ita vt sputum per superiora non expurgetur, conuenit itaq; vt neq; alius nimium constipetur & ita

LIBER III 141

& ita febris augeatur, neq; nimium fluat, & ita sputum quo minus per superiora euacuetur impediatur, simulque vires debilitentur. Pharmacum vero quod per superiora euacuet, dabimus in die sexto septimo & nono, aut etiã sepius si morbus diutius durat, sitq; pharmacum ex equis partibus hellebori albi, tapfia & elaterio nouo, sin sputum non bene euacuetur & spiritus sit frequẽs, purgationesq; non consequantur finem expetitur, prædicere debemus, quod nulla spes est reliqua vitæ, nisi tandem natura purgantibus medicamentis obtemperet. Hæc sunt etiam in peripneumonia obseruanda, quando venter inferior bene fecerit suum officium. Poteris etiã aliter facere. Statim in principio dabis ari magni, dauci, vrticæ añ. drachmam vnam, synapi rutæ quantum tribus digitis comprehenditur, succi lazaris fabam vnam, hæc in aceto dulciori & aqua misce & infundens da ieiuno stomacho bibere tepide, postquam inceperit purum expuere, ari sisami dragmam vnam, amigdalarum in aceto infusarum bibat. Si adhuc magis euacuare volueris, misce his radicem corticis capparidis.

S iii Pleu.

142 HIPPOC. DE MORBIS

Pleuritis.

SI quē pleuritis inuadit talia patitur. Adest dolor in latere, febris & horror, crebro id que non nisi erectus respirat, tussi reicit biliosa colore corticis mali punici, nisi quid in pulmone ruptum sit, quod si fuerit, sanguinē ex ruptione reicit, estq; potius sanguinolentum & cruentum quiddam, sed si non habuerit pulmonem diruptum, sputum non ita est cholericum, sin secus fuerit, magis quidē dolebit, sed non tam facile morietur: sputum vero sanguineum est periculosum, laboriosum & mortale. Quando itaq; accidit vt & simul singuliat, & tussi sanguinis nigros grumos vna cum sputo reiciat, morietur in septimo. Si vero decimum diem excesserit, à pleuritide quidem liberatur, sed tamen in vigesimo pus tam tussi quam vomitu reicit, tandemq; nunquam omnino curatur.

Pleuritides sicca.

Pleuritides sicca ac sine sputo sunt valde periculosa, creticant eodem modo quo & humida, nisi quod copiosorem potum indigent, quę vero sunt à cholera & sanguine, creticant

LIBER III. 143

ticant in nono & vndecimo, citiusq̃ aliis curantur. Quod si dolores in principio fuerint mitiores, crescāt vero in quinto & sexto sint que acutiores, tales ante duodecimum diem finiuntur ac pauci euadunt: periculum tamen maximum est, vsq̃ ad septimū & postea vsq̃ ad duodecimum, postea curantur. Sed pleuritides quæ in principio sunt molles, in septimo autem & octauo vehementiores, in decimo quarto creticant & curantur.

Pleuritis in tergo.

Pleuritis in tergo tantum ab aliis differt, tergum dolet tanquam ex percussione, patiens ingemiscit, crebro respirat, statim pauca expuit, corpus lassitudine laborat, in tertio aut quarto die mingit liquorem sanguinolentum, moritur maxime in quinto, si minus in septimo: hos dies effugiens viuet, morbusq̃ diminuetur & minus erit periculosus: nihilominus diligentia opus vsq̃ ad decimū quartum diem, postea sanus euadit. In aliquibus pleuriticis sputum est purum, vrina vero saniosa, tanquam liquor quidam à carnibus affatis, acutus dolor ex spina in pectus & inguina ipsa tendit, talis si septimum diē effugerit,

142 HIPPOC. DE MORBIS

Pleuritis.

SI quē pleuritis inuadit talia patitur. Adest dolor in latere, febris & horror, crebro id que non nisi erectus respirat, tussi reicit biliosa colore corticis mali punici, nisi quid in pulmone ruptum sit, quod si fuerit, sanguinē ex ruptione reicit, estq; potius sanguinolentum & cruentum quiddam, sed si non habuerit pulmonem diruptum, sputum non ita est cholericum, sin secus fuerit, magis quidē dolebit, sed non tam facile morietur: sputum vero sanguineum est periculosum, laboriosum & mortale. Quando itaq; accidit vt & simul singulciat, & tussi sanguinis nigros grumos vna cum sputo reiciat, morietur in septimo. Si vero decimum diem excesserit, à pleuritide quidem liberatur, sed tamen in vigesimo pus tam tussi quam vomitu reicit, tandemq; nunquam omnino curatur.

Pleuritides sicca.

Pleuritides sicca ac sine sputo sunt valde periculosa, cretiant eodem modo quo & humida, nisi quod copiosorem potum indigent, quę vero sunt à cholera & sanguine, cretiant

LIBER III. 143

ticant in nono & vndecimo, citiusq̃ aliis curantur. Quod si dolores in principio fuerint mitiores, crescāt vero in quinto & sexto sint que acutiores, tales ante duodecimum diem finiuntur ac pauci euadunt: periculum tamen maximum est, vsq̃ ad septimū & postea vsq̃ ad duodecimum, postea curantur. Sed pleuritides quæ in principio sunt molles, in septimo autem & octauo vehementiores, in decimo quarto creticant & curantur.

Pleuritis in tergo.

Pleuritis in tergo tantum ab aliis differt, tergo dolet tanquam ex percussione, patiens ingemiscit, crebro respirat, statim pauca expuit, corpus lassitudine laborat, in tertio aut quarto die mingit liquorem sanguinolentum, moritur maxime in quinto, si minus in septimo: hos dies effugiens viuet, morbusq̃ diminuetur & minus erit periculosus: nihilominus diligentia opus vsq̃ ad decimū quartum diem, postea sanus euadit. In aliquibus pleuriticis sputum est purum, vrina vero saniosa, tanquam liquor quidam à carnibus affatis, acutus dolor ex spina in pectus & inguina ipsa tendit, talis si septimum diē effugerit,

144 HIPPOC. DE MORBIS

gerit, sanitati restituitur. Quod si cui eiusmodi pleuresi laboranti, accesserint rubedo in tergo, caliditas in humeris, in sedendo ponderolitas, tandemque ei aluus laxata crocea & foetida reiecerit, is propter illud ipsum alui profluvium in vigesimo primo die morietur quod tempus si superuixerit, sanus euadet.

Qui vero ilico varia spuunt, doloresque habet acutiores, hi in tertio moriuntur, hunc pretereundo sanantur. Iam qui non sanus fit, is in septimo nono aut etiam decimo incipit fieri purulentus, idque melius est. minus namque id est letale, quamuis laboriosum. Preter signa iam dicta in vnaquaque pleuritide, etiam haec in lingua obseruabimus. Pustulis sublingualibus (quales terrum in oleum intinctum ostendit) supra linguam exorientibus, si statim in principio indurescant, mutationem morbi difficiliorem, sanguinemque in illis ipsis diebus sputo reiciendum indicat, si vero haec processu temporis accidant, morbus in decimoquarto creticabit, necessarioque sanguinem expuet. De mutationibus vero morborum ita se res habet. Si in tertio die materia coeperit maturari ac reici, citius eger a morbo liberabitur: si ve-

ro tar-

LIBER III. 145

ro tardius materia concoquetur, tardius etiã
morbus creticabit, eodem modo & de dolo-
re capitis iudicandum est. Dolores vero qui
in omnibus pleuritidibus accidunt, magis in-
terdiu quam noctu alleuiantur. Curabimus
vero pleuritides maxima quidem ex parte,
non secus atq; phrenitim & peripneumoniã:
nili quod à balneo calido & à potu vini dul-
cis abstinendum est. Si itaq; in primo aut se-
cundo die postquam morbus inuasit, accesseris
& aluus paulatim pura, cholericã eaq; pau-
ca reiiciat, clysterẽ ex tapsia adhibebis. Si ve-
ro aluus laxata, per noctem quidem fluat, se-
quenti vero die dolor & murmur in ventre
percipiatur denuo adhibeas clysterẽ. Quod
si patiens natura sit biliosus, correptusq; fue-
rit tali morbo non ante purgatus, priusquam
sputo choleram reiiciat, bonum erit pharma-
co prius choleram purgare: expuenti vero iã
humorem cholericum, non dabis pharmacũ
nam si dederis, sputum amplius non poterit
per superiora exire, & ita patiens in septimo
aut nono die suffocabitur, maximeq; si hypo-
chondria doluerint. Quando supra dolorẽ
pleuriticum, etiam dolor in hypochondriis
I per-

146 HIPPOC. DE MORBIS

percipiatur, adhibebis clysterem, deinde ieiuno propina, aristolochiam hyssopum cuminum silphium papauer album floré æris, mel acetum & aquam. Ac quod ad pharmaca quidē spectat, ita in primis diebus procedemus, reliqua sic se habent. Pro ut vires ægroti patiūtur lauabimus eum multa aqua calida excepto solo capite, tempore crisis loca doloris calfaciemus humidis tepefactoriis, oleoq̄ inungemus: Quando tamen morbus ipetuose furit, melius est tam patientem quam medicū ab omnibus remediis abstinere, ne mali alicuius occasionē præbeant: succum ptisanę coctum spissitudine mellis dabimus, post balneum vinum dulce & aquosum, non tamen frigide, idq̄ parum ex ampulla lati orificii: cūq̄ tusses accedunt, bibat multumq̄ screeet. potu enim humectabitur, ita ut pulmo humidior factus citius & facilius reddat sputum, tussisque minus erit laboriosa, quin & mali granati dulcis & vinosi succum cum lacte caprino modico & melle commisceas, desq̄ parū & sæpe tam interdiu quam noctu. Somnum maxime interdices, quo excretio facilior & citior accidat. Sanguineam vero pleuritim ita curabi-

LIBER III. 147

rabimus . Post crifes patientem refocillabi-
mus cibus leuioribus & quiete, caueat à nimio
calore solis, à ventis, à repletione, item ab a-
cetosis, falsis & pinguibus, à fumo, à flatibus
in ventriculo, à labore & Venere. si enī mor-
bus iste recidiuet mors sequitur . Quod si in
expuendo dolorem percipiat, ita vt non pos-
set expuere. R. florem gris cotinam vnā suc-
ci silphii cotinam semis, feminis trifolii parū
misce cū melle, vtatur lambendo ieiuno sto-
macho, aut. R. piperis grana quinque, succi sil-
phii quantitatem vnus fabæ, mel, acetum &
aquam misce, bibat ieiunus tepide, hoc etiam
dolorem sedat, quod si adhuc non potest,
quantum natura postulat spueret, sed sputum
retinetur, & stridorem in pectore excitat, ac-
cipiat de radice ari magni quantum acetabulū
vnum, misce cum oleo & melle, post hæc sor-
beat acetum dilutum . Aliud remediū forti-
us. R. florem æris quantitate fabæ vnus, ni-
tri vsti duplum, hyssopi quantum digitis tri-
bus complecti poteris, misce cum melle, po-
stea aspersa aqua & oleo tepide in ceramide
infundas, ne suffocetur. Atque hæc quidem in
peripneumonia nisi purgetur faciendæ sunt.

T ii Quod

148 HIPPOC. DE MORBIS

Quod si neq̄ stertit neq̄ expuit vt oportet.
R. capparidis fructum quantum tribus digitis
complecti potes, piperis & nitri parum, hæc
cum melle aceto & aqua misce, de hoc tepide
forbeat. Alio die hæc eadem in aceto melle
& aqua cocta forbeat. Idem etiam his qui stri-
dent & interim purgari non possunt dandū
est, quod si id fortius facere volueris. R. hyssopi
synapi & cardami concham aut cerami-
dem contere, postea in melle & aqua coque,
forbeat tepide. Si hoc pacto morbos istius-
modi curaueris, sanitatem restitues, nisi spu-
to aliquo in pulmone recepto pus generetur
quod cum fit, adest tussis sicca, febris, horror,
orthopnoea, vehemens & crebra respiratio,
vox paulo grauior, facies propter calorem co-
lorata, temporis vero processu magis hic mor-
bus manifestatur. Huc si infra spacium decem
dierum curandum susceperis, calfacies tam victus
ratione quam balneo, infundasque in pulmonem
pus educentia, & aliis item remediis vtaris quæ
pus extrahant, prescribas ei victus rationem,
tanquam empyico, caput radas ad prohibendum
catarrhum, quod si infusionibus illis pus non ex-
trahatur, pus ex pulmone in capacitatem pe-
toris

LIBER III.

149

etoris erumpit, postquam eruptionem paties
 videtur sanitati restitutus, eo quod pus ex lo-
 co angustiori in ampliorem peruenerit, ac re-
 spiratio quidem locum suum in pulmone re-
 tinet, sed cum tempore pectus pure impletur
 itaq; post eruptionem illam, per quindecim
 dies sinamus pus maturum fieri, propterea e-
 nim quod pus illud in spaciosiorem lo-
 cum erupit & cito refrigeratur, & reliqua hu-
 miditatem in pectore existentem ad se attra-
 xit, ita vt nunc quasi semiputridum sit, quod
 si in spacio istorum dierum sua sponte inci-
 piat spueri bonum, sin minus, circa finem i-
 storum quindecim dieru adiuuabis eu phar-
 macis & potionibus, vt quam facillime suble-
 uetur, antequam corpus extenuetur, caput e-
 tiam purum seruabis, ad euitandas defluxio-
 nes ex capite, quod si omnino non expuat,
 materiaq; illa latera infestabit, incidendo aut
 vrendo curabis. Sin vero neq; spuat, neque e-
 tiam latera afficiat, ieiunum multa aqua ca-
 lida lauabis, postea non potum constitues in
 sella firmiter fixa, tum alius agrum humeris
 comprehendat, tu vero illum concute aures
 lateribus admouendo, quo intelligas vtrum

T iii latus.

150 HIPPOC. DE MORBIS

latus materia occuparit, velis autem potius in sinistrum. est enim letale incidere aut v're partem dextram, quanto enim dextrę partes sunt robustiores, tanto etiam morbi in iisdem partibus sunt grauiores. Quod si præspissitudine humiditas illa non voluatur, neque sonus in pectore excitetur, crebro tamen spiritum ducat, pedesq; intumescant & aliquo modo tussiat, ne decipiaris caue, sed certo scias thoracę esse plenũ pure, intingas itaque linteolum tenue in terram erethriã tenuissime puluerifatam, humefactam ac tepidã, idq; circum pectus liga, postea in qua parte primum exiccatum fuerit, in eadem incidas aut vras, quam maxime prope diaphragma, caueas tamen ne lædas ipsum diaphragma. Quod si pectus terra erethria inũgere volueris, eodem plane modo sicut cum linteolo id quod cupis inuestigabis. Multi tamen vna cũ inunctionibus, linteolis quoq; vtuntur, ne decipiantur, Dũ ea quę primo inunguntur, etiam primum arefiunt, post incisionem aut adustionem sudario tonsorio quo foramen obtures vtaris, ac quotidie parum puris emittas. Sed antequam incidas vel vras, corpore
ita

LIBER III.

151

ita disposito (qualiter disponi volueris cum iam vis incidere vel vrere) eandem figuram corporis & locum incidendum vel vrendum signato, ne fallaris si figura corporis mutata, cutis vel ascendat vel descendat. Vitabis tufses ne ex cibo aut potu excitentur, néue pus iterum in pulmonem cōuellatur. id enim malum esset, sed post incisionem permittas pulmonem quam celerrime exiccari, post duodecimum diem totum pus emittas, & auferendo sudariū tonforium bis in die sinas effluere, ventrem inferiorē ex ratione victus quam maxime siccū conseruabis. Eodem modo inuestigabimus ac curabimus, pus in pectore cōtentū ex vulnere, aut ex peripneumonia, aut ex vehemēti catharro, aut etiā cū pulmo ipse ad latera prociderit. Cum voles propter ardores poteris dare potiones illas infrigidātes. Sunt autem variæ, quarum aliæ vrinā prouocant, aliæ excremēta, quædā vtrunq; quædam neutrum, sed tantum infrigidant, non secus atq; si quis in vas aquam feruentē continens frigidā iussunderet, aut illud ipsum vas frigidō aëre aspiret, dabis autem aliis alia, neque enim dulcia omnibus conferunt, neque etiam.

152 HIPPOC. DE MORBIS

etiam acerba, nec tandem omnes eadem bibere possunt. R. cerei sicci cotylas duas, contere in aqua donec subdulcis fiat, postea distilla & iniice apium, hoc bibat. R. seminis lini quadrantale, in aquæ cotylas decem infunde, coque in olla noua supra carbones, quo exhalet, donec succus fiat pinguis.

R. Melicratum aquosum, decoque vsq; ad consumptionem mediæ partis, postea iniiciendo apium, frigide paulatim bibat. R. hordei sicci bene lati cotylam, infunde in congium aquæ, coque ad consumptionem mediæ partis, bibat frigide. R. cymini æthiopi-

ci centesimam partem cotylæ vnius, infunde tres semicongios, coque ad tertie partis consumptionem, bibat frigide tam in causone quàm aliis febribus. Aqua pluuialis idem facit.

R. ptisanæ cotylam, suffunde conchium vnum aquæ, coquas ad consumptionem mediæ partis, postea transcola admiscendo apium, bibat frigide. Ad idem valent vuarum passæ vini albi cum aqua infusæ. Aut. R.

feces corticum vuarum dilutas. R. Vuarum albarum sine arillis cotylam vnam, radicis pentaphylli manipulum vnum conte-

re, suf-

LIBER III.

153

re, suffunde cotylas viginti aque, decoque ad consumptionem partis mediæ, bibat paulatim frigide.

R. hordei crassiusculi semimodium, suffundam conchium aquæ, cumq̄ iam grana hordei intumescunt, contere manibus donec aqua fiat alba, postea iniice adianti drachmam vnam, tandem soli expone & propina.

R. album de tribus aut quatuor ouis, id in conchio vno aquæ deuolue, id & in frigidat valde & aluum subducit.

R. Semimodium hordei tosti & bene loti in aquæ conchio vno, ferueat bis aut ter postea frigide bibat.

R. succum ptisanæ tenué & album, misce cum vino dulci, hoc humores non ducit.

R. Cucumerem maturum decorticaum, subige in aqua, hoc vrinâ prouocat, in frigidat & sitim sedat.

R. orobi in aqua cocti, deinde ollam nouam in ollam maiorem plenam aqua impone, orobisq̄ nouam aquam suffunde, coque parumper, postea effunde tertiam aquæ partem, tandem massâ orobi & massam cucumeris misce, de que isto propina frigide, id vehementer sedat sitim.

Item cum vini Thasii parte vna misce viginti quinque partes aquæ, exhibe.

R. trifolium

V

154 HIPPOC. DE MORBIS

folium, cucumerem, farinam crassiusculá in aqua subige & dato. R. apii manipulos

tres pulegii drachmas duas decoque in aceti cotylibus decem vsq; ad consumptione duarum partium, miscero id cum melle & aqua, addendo adianti drachmam, bibat, hoc vrinam & aluum prouocat. R. poma dulcia odorifera frange, in aqua subige ac propina aquam illam.

R. Mala cydonia prepa-
ra eodem & da cum in febre ardenti aluus flu-
xerit. In ictero morbo. R. vuarum al-

barum exemptis lapillis, ciceris albi an. semi-
cotylam vnam, hordei & cnici tantundem,
aquæ cotylas decem, apii menthe coriandri
omnium parum contere, vbi potus mediocri-
ter dulcis fuerit, tandem iniice drachmam v-
nam adianti, exponas soli ac propina. His si-
milia plura miscere potes, febricitantibus ve-
ro omnia quæcunq; dabis soli exponito, nisi
quibus aluus plus iusto fluat. Quod si pule-
gii drachmas tres, apii duplum vino miscue-

ris, coque ac propina, id per vrinam
& aluum choleram educit.

Finis tertii libri.

HIPPO.

HIPPOCRATIS

DE MORBIS LIBER

QVARTVS.

Quartus iste liber est plane diuersus à tribus præmissis, tū quod ad res ipsas quas continet, tum etiam quod ad ordinem & methodum rerum in eo conscriptarum. neq; enim ut in alijs libris fiat, uarios morbos, & eorundem causas, signa, accidentia & remedia comprehendit, sed uaria quedam & illa physica potius quam medica continet. Propositionem uero & summam omnium quæ in hoc quarto libro tractabuntur: ipse Hippocrates statim exordio libri præmittit.



Perma quod ad hominis generationem ab omnibus mēbris tam viri quam mulieris descendit, postquam in matricem mulieris incidit, ibidem concrefcit, tandemq; ex eo naturalis forma hominis constituitur. Habet autem vir & mulier quatuor humorum species in corpore, ex quibus morbi (præterquã qui à violentia fiunt) generatur, suntq; in specie, phlegma, sanguis, cholera & hydrops, ab his in sperma ipsum non minima, neq; imbecillior portio coit: quin etiam post partum ho

156 HIPPOC. DE MORBIS

mo totidem species humorum & sanorū & morbosorum in seipso continet. Nunc itaq; ostendam, quæcunq; in corpore nostro, ex singulis his humoribus secundum magis vel minus accidunt, & qui morbi inde accidunt, deinde quod morbi in diebus imparibus cretisent, item cuiusmodi sint morborū pricipia, quales vnusquisq; humorū morbos & à quibus causis iuducat, vnde nam rigor in febre causetur, & quamobrem hunc calor excipiat. Sed primo omnium ostendā, quo pacto cholera, sanguis, hydrops & phlegma augeatur & diminuat. Id quod à cibo quidem & potu isto modo accidit. Venter quādo plenus existit, totum corpus ex eo tanquam ex fonte haurit, sed cum ipse est vacuus, vicissim à reliquo corpore iam attenuato accipit. Quin etiam sunt alii quatuor fontes, ex quibus vnusquisq; istorum humorum in reliquum corpus discedit: ipsi vero sumunt à ventriculo, sed humore destituti, fruntur eo qui in reliquis mēbris corporis continetur, corpus tandem ipsum, quando ventriculus aliquid in se contentum retinet, ab eodem trahit. Sanguinis fons est cor, phlegmatis

gmatis caput, aquæ seu hydropis splen, cholera folliculus fellis, isti sunt post ventriculū particulares istorum quatuor humorum fontes, è quibus caput & splen, sunt maxime caui. est enim in illis maxima capacitas, de qua paulo post optime sum dicturus. Quin etiam hoc verum est, in omni cibo & potu est aliquid cholera, phlegmatis, sanguinis & aquosi humoris, idq; in vno plus, in alio minus ideoq; est in cibo & potu quod ad sanitatem spectat differentia, id quod ideo dixi. Cū homo comedit aut bibit, reliquū corpus dictū humorem ex ventriculo trahit, idq; non alio pacto, nisi quod quatuor isti fontes ex ventriculo, singuli similem sibi humorem alliciant, perq; venas imbibant, tandemq; in reliquum corpus distribuunt, non secus atq; plantæ ex terra similem sibi succum attrahunt. Terrā enim continet varias & innumerabiles facultates, ita vt omnibus (quæcunq; in ea seminatur) & singulis peculiarem succū supeditet, pro vt vnumquodq; quod seminatur, aliquid sibi simile & agnatum habet, ac trahit vnum quodq; ex terra similem quandam alimoniā, cuiusmodi ipsum per se existit. Rosa enim ta

158 HIPPOC. DE MORBIS

lem ex terra humorē fugit, qualis est sua propria facultas, alium etiam similem succū ex terra haurit, cuiusmodi ipsum est facultatis. Ita omnes aliæ plantæ ex terra, singulæ singula sumunt. Quod nisi esset, nunquam plantæ essent seminibus similes. Iam vero cū planta in terra, sibi conuenienti & agnato humore plus quam oporteat abundat, tum planta illa male se habet, ita etiā si paucior humor quam oporteat fuerit, eadem exarescit. Si vero planta statim in principio humorem sibi conuenientem non receperit, nequaquam poterit pullulascere, idque ratio ipsa testatur, quod nisi planta humorē sibi peculiarē haberit, germinare in principio non poterit. Sic Ionia & Peloponesus regiones, certis anni temporibus non insufficienter à sole aduruntur, sed ita plane ut sol plantis omnino possit satisfacere, interim tamen neq; in Ionia neque in Peloponeso (multis id sedulo conātibus) silphium producitur, in Libya vero sua sponte nascitur, neq; enim vel in Ionia vel in Peloponeso est aptus succus, qui id ipsum nutrire possit. Iam vero cum multæ sint aliæ medicinæ, quæ in quibusdam regionibus quantumuis

LIBER III. 159

tumuis sufficienter à sole irradiatis, non proueniunt, in aliis sua sponte nascantur, id ipsū nobis præbet occasionē considerandī ea que nunc dicam. Magnam videlicet esse differentiam quo ad vinorum dulcium productionē, inter terræ partes etiam valde vicinas, & à sole æqualiter irradiatas, in ista enim terræ parte, est talis terræ succus, qualem vini istius dulcedo præ se fert, in alia vero non est. Sunt etiam syluestria semina quamplurima, quæ vlnæ vnus longitudine translata non crescunt, neq̄ enim terra in quam translata sunt similem humorem habet, ei quem prior terra syluestribus istis seminibus præbebat. Sūt enim humores alii venenosiores, alii humidiores, alii dulciores, quidam sicciores, quidam asperiores, alii innumerabiles aliam præ se ferunt dispositionem, sunt enim innumerabiles in terra facultates. Ideoq̄ si omnia que ex terra proueniunt inspicias, nullum alteri simile natum inuenies, eo quod non sunt cognata, videnturq̄ mihi omnia illa agrestia, homines vero effecerunt eadem mansuetiora, cum videlicet per semina similem fructum producerūt, trahit enim ex terra similis humor, humorem.

*de generatione vini
105 circa locus 2*

ment

159 HIPPOC. DE MORBIS

morem trahat ex terra. Singuli autem tum ci-
bi tum potus qui nascuntur ex terra in se va-
rias facultates attrahunt, in quibus omnibus
est aliquid de phlegmate & de sanguine. Ne-
cessario itaq; in hanc sententiã descendimus,
quod necessario à cibo & potu (qui in ventri-
culum descendunt) reliquum corpus attra-
hat, mediantibus quatuor illis fontibus, quo-
rum vnusquisq; per venas similem sibi humo-
rem trahit. Nunc vero alio exemplo ostẽ-
dam, quod vnumquodq; prædicto modo tra-
hat, simulq; declarabo, vnde phlegma in cor-
pore generetur.

Vnde phle-
gma gene-
retur.

Quando quis comedit
caseum, aut quicquid est acre, aut etiã aliquid
aliud vel comedit vel bibit quod est phleg-
maticum, statim hoc ad nares & os accurrit,
atq; hoc quidem omnes factum esse videmus.

Sed interim etiam est alia causa vnde phle-
gma generatur, quam nunc dicam. Dico itaq;
quod quicquid in cibo & potu plegmatis in-
est, id postquã in ventriculum peruenit, par-
tim à reliquo corpore, partim à capite conca-
uo existente & in modum cucurbitulæ cor-
pori superimposito, attrahitur, & quia visci-
dum existit aliud post aliud sequitur in caput
ascen-

Caput in modis suis
in vno corpore
residens vnde
est aliud in vno
in vno

LIBER III.

161

ascendendo, ac nouum quidē phlegma quod ex cibo generatum est, in capite permanet: antiquum vero, pro vt nouū illud phlegma magis abundat ab eodem expulsū exit, atque ideo cum quis phlegmaticū quid vel comedit vel bibit, phlegma excreat. Fit etiam hoc isto modo.

Quando post cibū aut potum phlegmaticorum, neq; per os, neque per nares tantum phlegmatis, quantum in capite abundabat, exierit, necesse est vt reliquū aut in capite maneat, aut iterum ex capite in reliquum descendat, atq; in ventriculum perueniat, quod quidem cum accidit optimū est exit enim postmodum cū stercore, ac si multum id fuerit ac humidū, sterco similiter humectat, sin vero exiguum, minime. Si vero in capite manserit, magnum dolorem ibidē excitat, eo quod in venis existat, si tamen exiguum fuerit, nihil eiusmodi efficiet, poteris aut coniectura assequi, si parum aut multum fuerit, quod si in reliquum corpus descendit, ibidem cum aliquo alio humore commiscetur, ac si multum fuerit, corpus ipsum lēdit illico, sin vero parum, minime, propterea quod corpus magnum existit, nisi forsan primo iā col

X lecto

162 HIPPOC. DE MORBIS

lecto phlegmate adhuc aliud insuper accedat, tum enim nocere potest. Si vero reliquū corpus, id ipsum phlegma in vesicā aut ventriculum deportet, ita vt excernatur, nihil inde mali accidit .

Sermone iam præscripto ostensum est, quomodo caput ex ventriculo phlegma trahat, quodq̄ simile ad sibi simile accedat, simulq̄ dixi, quo modo & propter quas causas phlegma in homine ratione cibi & potus abundet: nunc de cholera dicā, quo pacto & quamobrem in corporibus abundet, & quo tandem modo folliculus fellis eādem trahat. Resq̄ ita se habet.

Quando homo comedit vel bibit aliquid quod est amarum cholericum & leue, multū bilis in epate generatur, ac statim dolet epar, id quod pueri cor vocant, idq̄ factum videmus, & manifestum est nobis, id à cibo & potu fieri. trahit enim corpus in se à cibis omnem succū prædictum, trahit etiā folliculus fellis in se, quicquid in tali humore est biliosum, cumq̄ cholera subito abundauerit, epar homini dolet, & ventriculus impletur. nam postq̄ hoc accidit, cholera illa quæ iam diu in loco suo naturali erat contenta propter plenitudinem in
ventri

LIBER III.

163

ventriculum influit, exindeq; ventriculus turbatur, tandem cholera ipsa partim per vesicam, partim per aluum excernitur, ita vt parum de ea in corpore maneat ac dolores remittant. Quod si neutrum horu accidat, primum cholera illa, qua iam olim in corpore continebatur, per corpus ipsum dispergitur, qua si copiosa fuerit, illico se permixta aliis humoribus ostendit, si vero modica fuerit, se se non exercit, propterea quod corpus magnu est, & nulla alia noua accedit, qua si accesserit, multum hominem ledit, si minus accesserit, corpus illam ipsam choleram, ac si quid aliud est cholericum expellit. ex iis enim que bibuntur ac comeduntur, alia alioru sunt remedia, ita etiam ex medicamentis qua corpus ledunt, si quando vnum post aliud in ventriculu descendit, aliud sua facultate causam prebet vt superatum expellatur, aliud vero nocet: quando vero ex his qua in ventriculu descendunt, alia insuper cholera generatur, morbus inde fit. His ostendi, quo modo & propter quas causas, a cibo & potu plus cholera in corpore generetur, & quod folliculus fellis propter similitudinem cholericum hu-

164 HIPPOC. DE MORBIS

*Quo pacto
hydrops in
corpore ab-
undet.*

morem ad se à cibo & potu trahat. Nunc
 dicā de hydrope, quomodo & propter quid
 abundet in corpore, & quo pacto splen talē
 humorem ad se trahat. Dico itaq; quod quā-
 do homo nimium bibit, reliquum corpus ac
 præcipue splen trahit ad se ex ventriculo hu-
 morem aqueum, qui si præter modum afflu-
 xerit, illico homo ægrotat: id quod ita factū
 intelligunt, quicumq; hominum splenetici fa-
 cti sunt, quando splen talem humorem iterū
 emittit, optimum est, si quod ante in splene
 aut ventriculo continebatur, nunc per vesicā
 expellatur. nam per superiora, nihil istius a-
 quæ quæ quidem in ipso splene continetur,
 expurgatur (nisi forsan id quod in venis ad
 ipsum splenem tendentibus consistit) sed ex-
 purgatur aut per ventrem aut per vesicam,
 quod si viæ illæ non sint apertæ, nihilq; inde
 expellatur, aqua illa ex splene ad partes infe-
 riores descendit, & ibi iacet aliisq; com misce-
 tur humoribus, ac si pauca ad modū ea fuerit
 nihil mali adfert, sed adhuc per venas aut in
 vesicā aut in ventriculū expellitur. procedūt
 enim inde multæ venæ, quæ cū sicciore quā
 prius erant existūt, trahunt ad se ex partibus
 illis

LIBER III.

185

illis inferioribus. Si vero alia insuper aqua accesserit, & neq; ventriculus neq; vesica quicquam extropellat. splen attollitur & inferiores corporis partes laborat, hæc dixi ut ostēdere quomodo & propter quas causas aqua in corpore ex potu augeatur, & quo pacto splē attrahat. Nunc dicā de sanguine qua ratione & quas ob causas in corpore abundet.

Quādo homo bibit aut comedit aliquid sanguineum, totum corpus id ad se trahit, trahit etiā cor ipsum ad se sanguinea, & quamuis nimium affluat, tamen cor ipsum nullo dolore afficitur, est enim mēbrū solidū & densum, & ideo nō dolet, sed ex ipso corde exeunt venę sphagię dictę, in quas sanguis cū abundauerit recipitur, quę repletę celestime eūdē tā capiti quā reliquo corpori cōmunicant: atq; ideo statim postquā quis vel comederit vel biberit sanguinea, venę illę sphagię attolluntur, ac facies rubet, cū ergo ī corde ac reliquo corpore ex assūptis cibo & potu plus sanguinis quā opus est generatur, aliisq; humoribus cōmiscetur, nisi idē cum excrementis aut per aluum aut per vesicam expellatur, dolorem in corpore excitat, si tamen parū abundauerit, non lædit corpus, sed cū tēpore distribuitur,

Quo pacto
sanguis au-
gmentum in
corpore su-
mat.

Cor nullo dolore afficitur
q̄a membrū solidū &
densū est.

166 HIPPOC. DE MORBIS

per reliquum corpus, ita vt aut per nares aut per ventrem expellatur, & corpora sine noxa manent, si vero ex parua illa abundantia, maior fiat, periculum imminet. Iam à nobis dictum est, quo modo sanguis abundet, cum quatuor illa sint in corpore sanguis, cholera, phlegma & hydrops, ostendimus qua ratione in corpore nostro à cibo & potu abundet, quod autem abundantia illa ab his accidat, id nobis indicio est. Si homo parum comedit ac bibit, nullum inde dolorem percipit. Hęcque hæc hactenus à me dicta sunt. Significauero me prudenti ostensurum, quo pacto iidem humores in corpore pauciores fiant, de quo in sequentibus optime differam. Fontes iam nominati, quando pleni sunt, semper reliquo corpori aliquid transmittunt: quando vero sunt vacui, in se humores retrahunt, idem etiam facit ventriculus. Ita enim se res habet ac si quis acciperet tria aut etiam plura vasa ænea, quæ in loco omnino equali & planodi sposita perforaret foraminibus singula, deinde fistulis commode foraminibus infixis vnũ vas alteri coniungeret, postea paulatim in vnum vas infunderet aquam, donec reliqua omnia

omnia

omnia replerentur ab eadem aqua. fluet enim eo pacto aqua ex vno vase in aliud donec omnia fuerint plena. Iam vero vasis omnibus plenis existētibus si quis rursus ex vno aquā effluere faciat, in idem vas omnis aqua retrofluet ex reliquis omnibus, non secus atq̃ primo influxit, donec omnia vasa remaneāt vacua. Eadem est ratio in corpore nostro. Quādo namq̃ cibus & potus in ventriculum incidit, totum corpus ab eo sumit, ita vt ipsum cum omnibus fontibus iam dictis impleatur. Quādo rursus ventriculus euacuatur, omnes humores vicissim in eundem refluunt, non secus atq̃ prius difflexerunt, tanquam ex reliquis vasis omnibus, in vnum vas æneum. vna enim per totum corpus disperguntur, alia tenuiores, alia crassiores plures & densę, quę quidem quamdiu homo viuit patent, recipiendo ac transmittendo nouū semper humorem, post mortem vero in se coincidunt, ac extenuantur. Quamdiu itaq̃ homo viuit, corpus ex ventriculo sumit humorem quem continet, quin & fontes illi ab eodem recipiunt & hauriunt, qui repleti reliquo corpori, distribuunt. Si enim corpus nihil reciperet ab humoꝝ

168. HIPPOC. DE MORBIS

humore ventriculi, sed tantū fontes illi haurirent nihil communicando reliquo corpori, corpus ipsum non haberet sufficientem alimoniam, sed tantum quatuor isti fontes pro seipsis, iā vero nisi quatuor isti fontes essent, in comedendo ac bibendo vere non possemus discernere, quid esset suaue aut insuaue, idq̃ propter causam, quam dicam. Ista enim membra quamuis parua atq̃ adeo in interioribus corporis partibus existant, nihilominus antequam pro sua vnumquodque facultate, quicquam attrahāt, semper prius reliquo corpori significant, quid nam ex cibo & potu iā iam assumendis, sit choleriū, quid phlegmaticum, sanguineum aut hydropicū, quicquid enim ex his præter modum in cibo & potu abundauerit, minime est delectabile aut gratum, & quæcunq̃ appetimus, ea nobis grata sunt: quod si aliquis istorum fontium, cibo & potu destituatur, corpus tamen interim tamdiu hauriet, donec humor ille iusto minor relinquitur, tumq̃ homo tale quiddam de cibo & potu appetet, quod partem illam deficientē restauret, ac reliquis humoribus æquet, ac propterea postquam interdum multa comederi-

LIBER III.

169

mederimus ac biberimus, tamen insuper tã cibum quam potum appetimus, nihilq; omnino cū voluptate comedimus, nisi id quod desideramus. Quando vero post assumptum cibum, humor bene conuenit & cum fontibus illis & cum reliquo corpore, tum appetitus cessat. Atq; hæc quidem de his à me dicta sunt. Quin etiam illud verum est, quod in folliculo fellis, de cibo & potu solummodo cholera segregata recipitur. venæ enim eiusdem cum sint imbecilliores ac tenues, nõ possunt alium crassiozem ac grauiorem humorem attrahere, neq; etiam tanta est istic capacitas, vt alius humor recipi possit, sed locus iste secundum naturam maxime familiare est cholerae receptaculum, atq; ideo nullus alius morbus in illa parte accidit, nisi is quẽ vulgo cardiogmum nominant. Caput vero cor & splen vnumquodq; istorum membrorum, suum humorem totum continet, ita vt nisi morbo infestentur, vnumquodq; sui proprii humoris quamplurimum participet, ita caput quidem phlegma, cor sanguinem, splẽ vero aquam continet. Trahunt etiam venæ in se alium humorem, lata præsertim crassa

Y ac si-

170 HIPPOC. DE MORBIS

ac sinuosæ, ita vt cum attrahūt alius humor alium insequatur, ac cordi quidem sunt vicina venæ dictæ sphagię crassiores existentes, in quas cito distribuitur, si quid humoris præter modum in corde abundat, eędem reliquo corpori communicant, quia vero cor est corpus solidum ac densum, ita vt ab humore lædi non possit, ideo nullus morbus in corde fit. Caput vero & splen quamplurimis morbis subiiciūtur, læduntur enim tam ab humoribus naturaliter in ipsis contentis, si quando plus iusto affluant, quam ab aliis humoribus, sunt enim in ipsis venæ crassæ & quamplurimæ, quin & membra ipsa sunt multum venosa & concaua, ita vt locum præbeant etiã alieno humori, qui paulatim cum eo quem naturaliter continent commiscetur. Quemadmodum enim in vase amplo & magno, maior est capacitas, quam in paruo, eodẽ plane modo in capite & splene se res habet, continent enim maximam in se capacitatem membra illa, quarum venæ ibi humore plenæ fuerint, exinde morbus in illis ipsis membris oritur. Ac de his quidem hæc dixisse sufficiat, Nunc vero clarius ostendam, quomodo singuli

guli humores diminuátur in corpore. Ostem-
sum à me est, quatuor esse humores hominē
lædentes, nunc vero quatuor fontes iisdē de-
putatos dico, per quos homo à singulis illis
purgatur. Hi sunt, os, nares, anus & urinaria
vasa, cū itaq; viciosus quidam humor in cor-
pore abundat, & homo ab eodem purgatur,
nullus ex illo humore morbus hominē affli-
git. Ita si ventriculus impleatur humore, qui
à corpore liquefacto in eundē descendit, isq;
per aliquam istarum partium expellatur, tū
humidum in corpore diminuitur. Corpus e-
nim vt prius à me dictum est, ventriculo (si
quando ipse vacuus fuerit) humorem restitui-
t, sicut econtra à stomacho pleno existente
totum corpus sumit. His ostendi quomodo
& propter quas causas diminuantur, ea quæ
corpus nostrum lædunt. Nunc dicā quomo-
do & quibus de causis homo sanus conseruetur.

Post assumptum cibum & potum, humor modo prædicto in corpus perueniēs, *Quo pacto
sanitas exā
bo & potu
contingat.*
miscetur cum aliis humoribus, tam cū eo qui
in reliquo corpore, quā qui in fontibus ipsis
continetur, manetq; die illa qua aduenit, in
corpore, postridie vero alius humor accedit,

172 HIPPOC. DE MORBIS

& isti iā sunt duo dies, suntq̄ duo simul humores in corpore, quorum vnus vno tantum die, alter vero biduo in corpore mansit. Ac humor quidē qui posteriori die accessit, manet in corpore adhuc crassior existens: prior vero à caliditate concoctus diffunditur, ac tenuior factus, semper secundo die in ventriculum redit, compulsus videlicet à nouo humore insuper adueniente, postquam iam in ventriculum rediit concoquit ibi cibos, vnde sanguis generatur in corpore, id vero quod diu illic moram trahit cum tempore fœtet, tandemq̄ in tertio die per stercus & vrinam precise in tanta copia excernitur, quanta erat copia & proportio assumptorū, & quamuis excrementum illud sit bona pars eius quod assumptum est, nihilominus manet etiam humor quidam in corpore ratione illa quā paulo ante dixi. Tertio itaq̄ die in ventriculum ex reliquo corpore confluit humor copiosus ac fœtens, relictus videlicet ab humore illo qui biduo iam in corpore manserat, secumq̄ fert id quod ex cibis concoctis relictum fuerat, itēq̄ quicquid in corpore est morbosum, omnia in vnum collecta. Indicat enim vrina

(eo

LIBER III.

173

(eo quod falsa existat) cibos secū deferre ex corpore morbosa quædam, atque illa quidem secundo die excernuntur, humor vero tertio quoquo die seiungitur. Hoc modo sanitas cōseruatur. His ostendi quo pacto & propter quas causas homines sanitatem conseruent. Humor autem iste si particulatim in secunda statim die excernatur, cibi ex ventriculo non similiter fœtentes sed tanquam cocti, vrina etiam tanquam potus assumptus, excernuntur corpusq; assiduo euacuatur, vicissimq; homo semper indiget cibo & potu, statim postquam aluum & velicam exonerauit pro proportione eorū quæ excernuntur, idq; in multa quantitate quo confortetur natura, propterea quod insufficiens humor in corpore relinquatur. Sed quicquid est humoris, id cū stercore aut sequenti, aut eodē statī die eiiciatur. Quin & si comedat & non euacuetur, etiā homo debilis erit, eo qd' humor nō potest ī tātū inspissari vt excernatur, cū videlicet nō sufficiens humor reliquitur, quādo vero excremēta reiicimus validiores sumus. Quin & per biduū & viuere & negociis præesse possumus, etiā si nihil interim comedamus, neque prorsus debilitamur

Y iiii tali

174 HIPPOC. DE MORBIS

tali spacio temporis ab ista abstinentia, humor enim qui in corpore relinquitur robur suppeditat. Hæc dixi, vt ostenderem, quomodo & quibus de causis, non esset possibile, vt humor intra corpus receptus, eodem statim die aut etiam sequenti exeat. Dico etiã quod quando humor vltra triduum manet in corpore, aut etiã alius insuper accedat, ita vt propter repletionem venæ calefiant ac attollantur, tum homini malũ quoddam aut magnum aut paruum significetur, ac in hyeme quidem minus ac magis lente, in æstate vero maius & acutius. Iã dixi quæ accidant, si quãdo humor in corpore manet. Si vero cibus ipsos corpus eiciat, certum est corpus nõ frui humore pro vt oportet, ideoq; tum homines manent graciles & imbecilles. Sed cũ cibus & potus morã in corpore trahunt, quãdiu manent, tam diu corpus iisdẽ sensim fruitur, trahens à ventriculo donec repleatur.

Nunc iterum dixi, quam ob causam cibi non quotidie excernantur. Quod si etiam cibi diutius quam par est in ventriculo manserint, aliaq; insuper inciderint, corpus plus iusto repletur, cumq; venæ propter illam plenitudi-

LIBER III. 175

tudinem comprimuntur, corpus incalescit ac laborat æstate quidem citius, hyeme vero tardius. In æstate namq̃ aër hominem ambiens est calidior, ideoq̃ calidiorum spiritum corpus in se recipit. Iam vero si calido prius existente ventriculo, etiam spiritus iusto calidior hominis corpus ingrediatur, non mirum est hominem inde febricitare, in hyeme vero ubi spiritum frigidum attrahimus, multo facilius ferre possumus repletionem etiã si corpus parum per excrementa emittat. His ostendi quæ soleant accidere quando cibi longiore tempore manent in ventriculo, & obiter indicaui quæ sit differentia morborum, qui generantur ab humore & cibo, siue diutius quam oporteat, retineantur, siue etiam citius quam deceat eiciantur. Dicam etiam de his copiosius suo tempore, nunc vero quia de sanitate dicturus sum, recurrã ad ea quæ paulo ante à me dicta sunt quod videlicet corpus hominis à cibo & potu humorem hauriat, quodq̃ ratione prius dicta cibus & humor iste excernantur homini sano, quando vero plus humoris excernitur, quam per cibum & potum accedit, homo extenuatur. Plus autem excernitur, quam accedat

175 HIPPOC. DE MORBIS

*Quo pacto
morbi ac
præcipue fe-
bres acci-
dant.*

cedat corpori, propterea. Cum homo degit in quiete, neque corp⁹ exercet, statim mali quidam in corpore colligitur, sed propter reliquam firmam ac prosperam valetudinē, malum non multum se exerit. Malum vero illud est eiusmodi. Si ex quatuor illis humoribus vnus paulo plus abundauerit, corpus per quicquid incalescit, ita vt non multū exagitetur, sed est quædam colliquatio in vetriculo, quæ homini cibum ingratum efficit. Si vero humor alius supra alium accedat, homini inde febris accidit. Verum de hoc paulo post expressius differam. Fit etiam nonnūquam, vt etiam si quis cibum non fastidit, nihilominus extenuetur cuius rei eadem causa est. Hęc cū accidunt, plus humoris excernitur, quam in corpore digeratur, ac propterea ille quidem, qui quiescit attenuatur, qui vero corpora exercent, eadem simul defaciunt, corpore ita à labore calfacto, humor in ipso diffunditur, fitque morbus exiguus, de humore tandem id quod nullius pretii relinquitur, id vel in vetriculū vel in vesicam defluit ac expellitur, partim etiam exhalat per raritatem quæ est in interioribus corporis partibus, ac si quid adhuc

LIBER III. 177

adhuc relinquitur, id in sudorem conuersum per corpus euaporat. Ita etiam exercitia iuuenum idem quod labor præstant. Fieri itaque potest, vt etiam si humor qui corpori accedit, non sit minor eo qui exierat, insuperq; semper aliquid ex potu & aliud quiddam ex cibis accedat, nihilominus homo propter causas iam dictas attenuetur. Minus vero accedit, si homo nihil comedere potest. Ita etiã si addideris laborẽ supra laborẽ & exercitiũ, supra aliud exercitiũ, sęp alia aliis pauciora redđetur. Accidit autẽ bonus corporis habitus beneficio ciborũ ppter ea. Quãdo humor suo tẽpore arefactus in prima defatigatione exit, tumq; qui prior insequitur, altero est copiosior, ita vt aliũ multo superet ac vincat, plethora vocatur. Quod si à multis valde vincatur, febris inde accenditur, si vero à paucis superetur, parum incalescit. corpus enim illo pacto refici potest, si copiosiore humiditate quo febrem restinguat, abundauerit, calefit enim corpus ab igne. Si tum materia quæ molestat exigua fuerit, tertio die remittit eodem semper modo, duobus vero diebus continuo durat, si vero materia fuerit copiosa & multa, de

Z sinit

178 HIPPOC. DE MORBIS

finis in quinto die, ac quatuor continuo perseverat certa ratione. Hoc pacto certis diebus morbi iudicantur. Quod si febris in diebus illis imparibus remittat, homo aut reualefcit aut moritur, quamobrem vero id ita fiat, paulo post exponam. Nunc vero ostendā quamobrem febres remittant. Et dico quod

*Quaratiōe
febres remittant.*

quando calor corpus hominis occupat, necesse est humorem peccantem, aut in tertio aut aliquo alio impari die extra corpus exire, propter causam prius dictam, neque enim exit prius quam alius benignus humor ex ventriculo accesserit. Secundo enim & tertio die corpus ad se trahit ex ventriculo, id quod primo die in se receperat, nisi ventriculus vrgeatur, ita ut alium in super humorem cogatur vincere, id quod plurimum hominem lædit.

Quando febris remittit in die tertia, eodem plane modo (ut in vno & eodem die) remittit, sicut diximus, atque ita fit ut febris in corpore accēsa in tertio die desinat, dico etiā quod quando in quinto aut septimo aut nono die remittit, eadem omnino ratione id fiat, sicut in tertiana. Siquidem nutrimentū caloris venit per loca paulo ante dicta, quando vero co-

pia

LIBER III.

179

pia humoris vincit tum homo à febre libera-
tur. Remittit etiã febris in diebus imparibus, *Quamobrẽ
febres in di-
ebus impa-
ribus iudi-
atur.*
eo quod in diebus quidem paribus corpus ex
ventriculo attrahat, sed in imparibus remit-
tat superflua in ventriculum, quã ipse dum
homo prospera valetudine vititur expellit.

Propter hanc necessitatem morbi in diebus
imparibus iudicantur, & eodem pacto homo
febricitans sanus euadit. Dico etiam egros in
diebus illis imparibus propter eandem cau-
sam idq; certa quadam ratione & ordine ob-
seruatis periclitari. homo enim dum febrici-
tat, omnino perturbatur, cuius rei signum est,
quod horror alias atq; alias corpus concutit,
id quod non ita accideret, nisi humor pertur-
baretur, atq; ab eodem nunc parũ, nunc plus
excerneretur, aliũq; alium superaret. Maxi-
ma autem fit humorum perturbatio in diebus
illis imparibus, si quando quis ægrotat, quin
& horror maximus tum percipitur. Id quod
fit isto pacto.

Aliquid viciosi humoris
à nouo illo superadueniente superatum ex
corpore expellitur, idq; in ventrem incidit,
qui ab eodem calefit, eo quod plus humoris,
quam prius, in se contineat, idque fit maxime

Z ii in cri-

180 HIPPOC. DE MORBIS
in crisi morbi. Quod si corpus paulatim in
ventriculum dimittat, parū quiddam humo-
ris peccantis, ventriculus calorem istum ne-
gligit, corpusq; in crisi præualet ac vincit, ita
vt homo pristinae valetudini restituatur, post
quam iam humor peccans excretus & alimē-
tum febris resolutum fuerit. Postquam itaq;
sanitas præualuerit, patiens sanus euadit eo-
dem plane modo & propter easdem causas,
de quibus diximus. Nunc dicam quamob-
rem moriantur ægri in diebus imparibus.
Dico itaq;. Si humor peccans copiosus in cor-
pore extiterit, corpus supra modum pertur-
batur. Si idem humor subito & cum magno
impetu in ventrem inciderit, ita vt calorem
istum reiicere non possit, tum totum corpus
eodem calore participat, sequiturq; pulsus in
æqualitas. Cumq; corpus propter imbecillita-
tem virium (quæ tum humorum omniū cor-
ruptionem sequitur) non potest aërem attra-
here (quo refrigerentur ea quæ sunt in ven-
triculo) fit vt totum humidum viuificum seu
radicale exhalet, atq; ita homo moriatur, ne-
que enim vincit aliquis humor benignus, sed
omnis ille benignus humor à putrefacto &
cor-

LIBER III. 181

corrupto in altū tollitur, illicq; à calore per
 vaporem confumitur, atq; ita in diebus impa-
 ribus maximi dolores accidunt, idque quiuis
 nouit, quod vero humores in illis ipfis diebus
 turbentur, signum illud est, quod quicumque
 febre continua laborant, si in diebus paribus
 sumunt pharmaca, nunquam purgantur val-
 de: quibus vero in diebus imparibus medici-
 na fortior datur, hi semper purgantur, multi
 etiam tum vsq; adeo supra modum purgan-
 tur vt propterea moriantur. Et antiqui qui-
 dem medici maxime in hoc errabant, quod
 in diebus imparibus exhiberent pharmaca,
 multos enim interficiebant, causam hanc nō
 intelligentes, humor enim qui est in corpore
 ægroti maxime in diebus non paribus com-
 mouetur, eo quod totum corpus tum succum
 in ventriculum demittat. Iam si quis iam per-
 turbatum corpus pharmaco iniiciendo ma-
 gis perturbet, non mirum, si inde homo pere-
 at. *De ulceribus.* Quin & vlcera dum curari incipiunt,
 diebus imparibus quā maxime inflāmantur,
 cū enim humor turbatur, perq; oēs venas trā-
 seat, verisimile ē quādo humorū pturbatio ad
 venas

venas vlceris peruenit easdem impleri, si tū
 vlcus ita curatur, vt pus, in perturbatione illa
 ab humido vlcus ipsum ingrediente compul-
 sum, exitum habeat, vlcus hoc pacto expur-
 gatur. quod si vero ita curatur, vt pus non ha-
 beat exitum, illud ipsum cum humore insu-
 per accedente manet, doloremq; excitat, at-
 tollendo carnem vlceri circumpositam, inde
 etiam fit, quod si vlcus in cruribus fuerit, etiā
 illæ venæ attollantur quæ sunt in corporis
 partibus, quibus crura cum reliquo corpore
 cohærent, si vero fuerit in manibus etiam il-
 læ venæ quæ inde ad reliquum corpus pertin-
 gunt attolluntur, tandemq; inde bubones fi-
 unt. Quicumq; vero hominum in febrem in-
 cidunt, nullam aliam istius mali causam ha-
 bentes, his febris ab immoderata plenitudine
 accidit. venæ enim repletæ dolorem & calo-
 rem vlceri adferunt, quod excalfactum etiam
 reliquum corpus calfacit. Atq; ita quidem in
 vlcera caliditas peruenit. calefit enim tā cor-
 pus quam vlcera ab illa humorum perturba-
 tione, id quod & defatigatio præstat. Vlcerata

τὰ φλεῖ vero τ̄ tumorem deponunt aut in die quinta,
 γμαίνετ. idq; secundum imparem istorum dierum nu-
 me-

LIBER III. 183

merum, aut pro vt vlcera sunt magna, aliquã
do in tertio, quinto, septimo, nono, aut etiam
vn decimo die, deinde finito primo periodo,
principium secundi rursus die ab hinc tertio
(qui à primo est decimus quart^o) incipit, maxi
ma tamé vlcera in decimo quarto die tumore
deponunt. Atq; ita ratio testatur, morbos in
diebus imparibus iudicari, ideo quod humi
ditas in sano quidem corpore tertio quoquo
die exeat, stercus vero in secundo. Ista itaque
quæ in die tertio accidere declarauimus, testi
monium perhibent, quod etiam reliqua sint
vera, ita nunc finem huic sermoni imponam.
Iam vero planius dicam, quamobrem homi
nes ægrotent, simul etiam eodé sermone ex
ponam, quæ sint principia morborum, qua
liãq; vnumquodq; istorum efficiat. Dico itaq;

Quando cibi iam cocti longiore tēpore quã *Quamobrē*
par est in corpore manent, hominēq; ab iis nō *homines æ*
purgatur, quin & alii cibi superincidunt, cor *grotent. itē*
pus repletum ab humore tam antiquo quam *quæ quot*
novo calfit, indeq; febris homini accidit, fe- *sint prinā*
bris tamen ista non est periculosa, neq; fortis, *pia morbo*
tantum enim opus est adæquatione humoris, *rum ac pri*
qui nos tantum propter copiam paulo plus *num quid*
lædit, *præstet ple*
tora cum nō
expurgatur.

184 HIPPOC. DE MORBIS

lædit, quod si ita fuerit, ac homo sit valde robustus, commodaq; adhibeat remedia, sanitatem recipit. Et quamuis vnicus iste generetur morbus à quouis humore, signa tamen septé habet. Primum adest tussis lenta, deinde sicca existens, venter indurescit, propter retenta excrementa, caput aggrauatur, vomit, febricitat, vrina deprauata redditur, hæc sunt morbi istius à quouis humore generati signa septem. Quod si alui excrementis retentis aliquis aliorum humorum vincat, optime de homine agetur. Quod si quis in febre post abcessum humoris factam, non applicet conuenientia, tantum de morbo remanebit, quantum humor iste alios superauerit, id quod fit isto modo. Sanguine excalfacto, præcipue ab eo exhalat humor aquosus, qui igni est maxime contrarius, ac relinquitur id quod est pingue ac leue, idq; est de cholericâ materia, & igni quam maxime alimoniam suppeditat. Euaporatio autem dicta fit isto pacto. Ac si quis in vas quoddam æneum aquam & oleû infundens, postea multis lignis incensis vas illud superponendo calfaciat, tum enim aqua plurimum diminuetur, eo quod ex vase exhalat,

halat : oleum vero parum admodum decre-
 scet, propterea quod aqua propter raritatem
 ab igne minimo negotio attenuatur, ac alle-
 uigata exhalat, oleum vero cum sit magis cō-
 tiguum ac densum, non potest eodem pacto
 attenuari & exhalare, eodem plane modo fe-
 res habet in homine . Aqua enim corpore
 calfacto exhalat: cholericus vero humor cū
 sit viscosus & densus, non potest similiter at-
 tenuatus exhalare, sed idem ille humor atte-
 nuatus corpus magis calfacit. Maximū enim
 & optimum nutrimentū caloris est ipsa cho-
 lera, quę & si ipsa per corpus dispergatur &
 infigatur, morbum de nouo corroborat. His
 ostēdi quid homo patiatur, nisi purgetur aut
 curetur. Quod si aliquando humor peccās,
 reliquos humores non superet, cum tempo-
 re tamen aut subito aut paulatim accrescat,
 reliquum totum corpus quamuis dolore ve-
 xetur, tamen propter vires corporis, malum
 hoc negligit, donec principiū aliquod mor-
 bi accidat. Quod si humor quispiam plus iu-
 sto abundet & homo non purgetur, morbus
 inde dicto modo generatur . Principia

itaq; à quibus morbi proueniunt sunt tria .

*Triamora-
 borū prin-
 cipia.*

Aa

Ac

Ac primum quidem quæ & qualia in corpore efficiat, iam dixi, cū ostendi quo pacto & propter quid homo nisi purgetur, ægrotet. Secundum est, si inconueniens quoddam in cælo accidat, quod sit contra commodā viuendi rationem. Tertium est, si quid incidat violentum. voco autem violentum, casum, vulnus, percussione, defatigationem, & si quid his simile existit. Horum principiorū omnium maximum est, vis seu violentia, si magna fuerit, si vero parua, non præbet magnum principium. Secundum inter principia locum tenet, si homo non purgatus fuerit. Tertium est in ordine, si incomoda quædam è cælo causam ducentia sanitati nostræ obsint. Horum principiorum rationem habebimus, vnumquodq; enim istorum, talia præstat in corpore, qualia nunc dicam. Cum quis vulneratus fuerit, certum est carnē esse dissectam, & vulnus accidisse, id quod tumor morbum esse dico. Sed si contusio accidat aut ex percussione, aut casu, aut simili quodam affectu, tumor generatur. Sanguis enim à violentia illa calfactus, accursum venis vicinis patefacit: cum vero sanguis in tanta copia

LIBER III.

187

pia affluens non habet exitum, ibidem infigitur atque in tumorem conuertitur, tamque diu ibi manet, donec euacuetur, non secus atque de illis quatuor in corpore membris diximus, aut per ipsum œdema cum maturum rumpitur, aut per manus chirurgi, Quod si sanguini non patefiat exitus, fieri potest ut in pus conuertatur, aut secus. Quin & defatigatio ipsa simile quiddam præstat. quando enim homines defatigantur, quando sanguis ipse plurimum defatigatus fuerit, tum consistit, calefit ac laborem concitat, quod si patiens laborem istum vincat, cito tamen alia defatigatio accedat, venterque & vesica plenitudinẽ illam non expellant, febris inde accidit, si vero humor peccans cum aliis humoribus assimiliter, non accidit febris. Sed si in defatigatione illa copia istius humoris in corpore permaneat, eadem vincit. Iam dixi de vi siue violentia quid ea in corpore efficiat. Atque ista quidem duo principia violentia scilicet, & plethora cum nõ expurgatur corpora calfaciunt. Incommoditas autem e cælo homini accidens, vincit aliquem humorẽ, eumque calfacit tanquam causa morbi, aliquando etiam

Aa ii prius

186 HIPPOC. DE MORBIS

prius refrigerat . Dicā autem prius quomodo calfaciat, & dico. Quod quādo in corpore continetur viciosus quidam humor, de quibus ante dictum est, insuperq̄ ex cælo accedat quod corpus lædat, tum homo calefit, simulq̄ omnes humores in corpore calfacti turbantur, id quod fit vi . Quod si vero homo purgetur, perturbato illo humore expurgatur hoc quod erat superfluum . Videturq̄ mihi res maximam habere similitudinē cum eo quod Scythę ex lacte æquino faciūt, postquam enim lac illud infuderunt in ligna excavata, idem commouent, lac vero perturbatum spumam efficit ac separatur, cuius pinguior quidem pars quam butyrū nominant in summitate tanquam leuior existens consistit, grauior autem pars & crassior in fundo manet, quam separantes exiccant, atq̄ vbi cōgelata & exiccata fuerit thippacen nominant serum vero lactis in medio manet. Ita etiā in homine accidit. nam perturbato humore ab aliquo dictorum principiorum, quicquid in corpore est humoris à se inuicem separatur, ac in summo quidem cholera consistit, tanquā res leuissima, secundo loco sanguis, tertio

† *ἵππικόνιον*
ca. serus equi
nus.

LIBER III. 189

tio phlegma, omnium vero humorú gravissimum quiddam est hydrops. His ita se habentibus, id quod in morbo præcipue abundat, statim in principio perturbationis ad eú locum confluit, in quo quamplurimú retineri potest, cumq; in perturbatione illa viæ aperiuntur, humor iste separatus voluitur & corpus calfacit, aut etiam fixus alicubi in corpore cum aliquo alio humore qui quod in eodé loco ante constiterat cum eo miscetur dolorem & calorem excitat, atq; illud totum calfactum, simul totum reliquum corpus calfacit, atq; inde febris generatur, sitq; febris maxime à cholera, phlegmate & sanguine. ista enim sunt calidiora, ac pro vt aliquis istorú humorum cum abundat in corpore, certum quendam locum occupat, inde morbus cognomen accipit. Ab hydrope vero nõ generatur febris valde fortis, neq; diuturna, neq; enim is igni commodum alimentú præbet, atque hæc quidem de his diximus. Sed ante perturbationé humor abundans, non habet certú locú in qué se conferat, sed mixtus cú alio humore, tantúmodo nunc sursum, nunc deor-

190 HIPPOC. DE MORBIS

deorsum voluitur, omnia enim tum adhuc plena existunt, in perturbatione vero quædam euacuantur, & euacuantur quidem alia plus aliis, id vero quod est cæteris copiosius in corpore certum locum occupat, atque id quidem quod alienum est, non commiscetur alteri humori, si iam infixus fuerit, prius quàm suis facultatibus assimuletur. Atque illud ipsū assimilari dicitur, quod à reliquo humore ad morbum confert, prius quàm pars illa corporis qualicunq; tandem euacuatione purgata fuerit. Si itaque materia morbi copiosa fuerit, attrahit atque in morbum assumit, etiam aliū humorem prius sanum existentem, & moritur homo isto pacto.

Quando morbus nõ habet nutrimentū, ab humore illo qui in particula dolente continetur, attrahitur ac consumitur primum quidem quod prope admodū consistit, secundo consumit etiā id quod est remotius donec nullū prorsus in corpore nutrimentū relinquatur: est vero corpori nostro nutrimentū leue illud humidū. Quemadmodū igitur si calor in corpore accidat, necesse est primum paruum quandā adesse putrefactionē, vbi vero ea amplius non sufficien-

LIBER III. 191

cientē alimoniā habet, à corpore sano à partibus vicinis incipiendo carnem ipsam depascit, donec omnia in humorem putridū degerent, ita etiam morbus postquam in ipsa in qua continetur parte quicquid erat in sui alimoniam transtulerit, postea pergit incipiendo à vicinioribus particulis, ac inficit omnia, donec nullus humor sanus in corpore relinquatur, quod cum fit homo moritur. Præterea etiam in perturbatione si humor spaciosiorem quendam & amplum locum occupat, nec tenaciter infigitur, sed tantū volutatur, nunquam alteri humori commiscetur, sed in morbum transit nisi expurgetur, deinde venæ implentur, venæ nimium impletæ nihil ex sese remittunt, priusquam viæ illis aperiantur, non secus ac si quis fortiter percutiatur, sanguis sub ipsa plaga concurrat, eo quod venæ in ipsa percussione fuerant inanitæ, postquam vero carnes in modum spongiæ repletæ fuerint, non amplius quicquam emittunt, sed in sese continent, donec ex aliqua sui parte eua-
 cuentur, sanguis enim in vnum collectus vias intercipit. Quemadmodum si quis † lecythum coreaceum angusti orificii oleo plenum,
 recta

† λήνοτος.
 vas olearii
 et in quo
 unguenta re-
 conduntur.

192 HIPPOC. DE MORBIS

recta in orificium inuertat, hoc facto nequaquam poterit inde oleū effluere. Oleū enim copiosum quod superiminet, viā obstruit, si vero quis lecythum illum parum inclinauerit, illico obstructio illa orificii resoluetur, indeq̄ oleum effluet, idem hoc faciet aqua supra mensam posita. Ita etiam cum copia humoris propter perturbationem locum aliquem occupat ac venas implet, humor ex venis illis non discedit, priusquam locus iste vacuus fuerit, & morbus talem humorē pro sui nutrimento absumpserit. Atq̄ hæc quidē dicta sunt de his, cum quid in corpore fuerit, quod morbum generet, nec non de aliis quæ implent, tandem etiam de principiis quo pacto mediante humore ex quo morbus generatur corpus calfaciunt & perturbant. Nunc dicam quid efficiant mala quæ ex cælo corpori nostro accidunt, si quando humorē in corporibus nostris contentum vincunt. Dico itaq̄ humoris in corpore hominis partē contrahi & inspissari donec iterum in morbum consumatur, partem vero diffundi atq̄ excerni, cuius rei similitudinem in lacte habemus: nam si quis coagulū in lac coniciat, lac

*Incommoda
ex cælo.*

lac refrigeratum ac inspissatum in vnū con-
crescit, ac circum partem illam lactis inspif-
satam serum existit, ita etiam in corpore hu-
mor à morbo refrigeratus concrescit & in-
spissatur, circa quem humorem aqueum, etiã
alius humor, pro vt magis in corpore conti-
netur, circumfistit, qui si in ventriculum de-
scenderit, perturbat excrementa & rugitum
in intestinis excitat, tandemq̃ inde exit nul-
lum magnum detrimentum excitans. Si vero
non perueniat in ventriculum, alicubi in cor-
pore consistit, vbi maior est capacitas, voluit
itaq̃ quærens sibi locum: de hydrope ita-
que id quod post concrescentiam iam dictã,
separatur, (ideo quod frigidissimum & gra-
uissimum in corpore existat) deorsum descē-
dit, ac circum ossa & nervos tamdiu voluit
tur, donec corpus ad inflammationē perdu-
cat, atq̃ ita hydrops humorē talem efficiens
quam maxime circa nervos & ossa consistit.
Ossæ enim corporis partes, quam maxime
in homine rigent, ac pili in rectū eriguntur,
epidermide magis quã ante in se cōtracta &
exiccata, propterea quod humor iste aqueus
inde discedat, atque ossibus circumuoluatur,
Bb ita

194 HIPPOC. DE MORBIS

ita fit vt partes illæ in quibus ante erat humor, nunc omni succo careant, atq; inde rigor generetur. Alius vero humor, qui equaliter concreuit, per totum corpus dispergitur, qui si paulo plus abundauerit interdum ventericulum occupat, quod si tum humor qui molestat exiguus fuerit, aliquando ita in ventericulum descendit vt non magnū inde proueniat incommodum, aliquando febrē prorsus non adfert, aliquando exiguam & parum lædentem, vtpote cum humor peccans cum stercore exeat, Sed si ventericulum à vicioso humore multum repletus fuerit, periculum est ne morbus quidē inde proueniat, cum videlicet humor peccans pleurę vel cordi, vel alibi impactus, tandē calfiat ac perturbetur. In quibus vero aqua à calore non multum superatur, eo quod prope ossa & medullam consistat, in his calor paulatim crescit, ac primū in loco affecto consistit, deinde ad vicina loca penetrat exindēque semper vltra progreditur donec ad ventericulum perueniat, qui cum calidus existit, tum & sua natura propria & propter humorem peccantem magis incalcescit, humor crassus calfactus diffunditur

LIBER III.

195

tur & humori vicioso permiscetur, tandem dum rigor accidit corpus propter humoris in interioribus concrecentiam inanitur. Febris ergo eiusmodi ita fit, quod viciosus humor in aliquo loco impactus, à corpore calfacto, calorem concipiat postquam & humor peccans & ventriculus est excalfactus, humorq; aqueus victus, atque ita calor post frigus sequitur, sicubi copia humoris impacta fuerit. Sin vero voluatur ita fit. Post frigus calor circumambulat circum humorem peccantem, idque maxime circum ventriculum, nunc supra nunc infra, vbi videlicet est maxima capacitas, dumq; ita volutatur calfacit partes vicinas, intestina & ea quæ sunt prope ventriculum, quin & alius humor diffusus incalescit ac cum hydrope commiscetur.

Ita calor sequitur post rigorem. Humor etiam peccans cum voluitur, in aliqua tandem corporis parte consistit. His ostendi quo modo rigor corpus lædens fiat, & quando, quomodo, quibusque de causis febris, rigorem insequatur. Quin & quæ sint morborum principia & qualem morbum vnumquodque ipsorum producat. Similiter dictum est

Bb ii

quare

196 HIPPOC. DE MORBIS

quare morbi in diebus non paribus iudicentur. Item propter quæ homines sani conferuentur, & propter quæ in morbos incidant, nec non quomodo cholera & phlegma crescant & diminuantur: tandem multa alia ostendi, quæ in hominis natura existunt, quæ omnia sermo iã absolutus complectitur, quibus nunc finem imponimus.

Nunc dicam de latis tinea seu lumbricis. Dico autem illos generari in infante adhuc in utero matris existente, neque enim (postquam semel factus ex utero matris egressus fuerit.) stercus tamdiu in ventriculo manet, ut eo putrefacto & retento animal eiusmodi magnitudinis generari possit. Quotidie enim homo, quamdiu commoda valetudine fruitur, excernit stercus putridum pridie collectum, neque tamen animal illud generatur, etiamsi quis multorum dierum spacio alui excrementa non reiiciat. Sed plurima eiusmodi animalia generantur foetu adhuc in matrice existente hoc pacto. Quando ex lacte & sanguine putrefacto copioso & dulci existente coagulum feruens descendit, tum inde animal generatur, & eodem plane modo rotundi lumbrices fiunt.

LIBER III. 197

unt. Hoc ita se habere illud est nobis iudicio, quod mulieres statim iam natis infantibus, eiusmodi pharmaca quædam in os inferunt, per quæ stercus ipsum (aluo videlicet dilatata tantum ac non adusta) excernatur: his assumptis multi infantium statim cum primo stercore tineas tam latas quam rotundas reiciunt, quæ si non fuerint excretæ sed in intestinis remanserint, rotundæ quidem tineæ alias pariunt, latæ vero minime: parere autem illas dicunt propterea, quod homines interdum cum stercore reiciunt tineas latas figura seminis cucumeris, quas quidam dicunt esse proles tinearum, id quod mihi fecus videtur, neque enim ab vno animali tot de nouo generantur, neque etiam in intestinis tanta est latitudo, ut alere partum possit, sed (meo iudicio) crescite puero, crescit etiam in intestino lubricus ab his, quæ in ventriculum ingrediuntur, donec sua magnitudiue impleat capacitatem intestini, id quod quibusdam accidit in ipsa pubertate, aliis postmodum, aliis item paulo ante: cumque iam æqualis intestino fuerit, adhuc crescit, tandem cum valde magnus euaserit, per aluum cum excrementis excernitur, ma-

Bb iii gnitu.

198 HIPPOC. DE MORBIS

gnitudine seminis cucumeris, sæpe etiã ma-
iori. Aliquibus etiam peregrinantibus aut a-
lioqui defatigatis, postquam ventriculus in-
caluit, infra descendit, atq; extra intestinum
rectum in quo nutritus fuerat, dependet, tan-
dẽq; aut omnino excernitur aut introrecedit.
Quod vero res ita se habeat vt ego dico etiã
illud nobis indicio est. Si quis hominem à ti-
neis curare voluerit, dederitq; ei pharmacũ
vel potionem, isq; forte bene se habeat, ac ti-
neam in gyrum redactam excernat, patiens
curatur: si vero post medicinam assumptã, ti-
nea cito exeat, deque illa partes longitudine
duorum aut trium cubitorum aut eo plus e-
tiam ruptæ reiciantur, longo tempore post,
signa illa in excrementis non apparent, cum
tempore tamen iterum crescunt. Ista
testantur tineam non parere, sed disrumpi,
quæ partes ruptæ figura referunt abrasiones
albas intestinorum, id quod etiam indicant
excrementa illa quæ alio atq; alio tempore
reiciuntur semen cucumeris præ se ferentia,
cumq; homo est ieiunus tineam interdum ad
epar assurgit, doloremq; excitat, interdũ e-
tiam cum ita ad epar impetum facit, ex ore sa-
liua

liua effluit interdum non. Quibusdam etiam cum impetuose ad epar prorumpit, vocem ipsam intercipit, simulque sputum copiosum cum impetu ex ore fluit, sed paulo post vocem recipit ac rugitus quamplurimi in ventriculo accidunt, aliquando etiam dolor ad metaphrenū vsq; peruenit ac isthic figitur. Atque hæc quidem signa indicant, quod lata sit tinea. Quin etiam illud verum est, quod qui talem bestiolam habet, semper quidem vexetur, nunquam tamen viribus valde destituitur, sed si semel in infirmitatem incidit, ægre valetudini pristinæ restituitur. tinea enim illa sumit aliquid de his quæ in ventriculum ingrediuntur, quod si homo talia patiens certa ratione curetur, sanus euadit, si eius curam & rationem non habuerint, sua sponte non liberatur, ac de morte quidem non est periculum, sed ita tamen consenescit. Hæc dixi de tinea vnde generetur, & de signis morbi huius.

De calculo.

PRincipium quidē huius morbi est à lacte,
cum

cum puer lac impurum fugit, lac autem impurum generatur, quando nutrix utitur cibo & potu impuro & phlegmatico, omnia enim quæ in ventriculum ingrediuntur, lactis substantiam intrant. Iam etiam ista vera sunt. Quando nutrix non fuerit sana, sed abüdet vel cholera vel melächolia vel sanguine aut phlegmate, malum lac puero generatur, ventriculus enim corpori communicat, ac plurimum quidem ad lactis constitutionem ingreditur, quodcumq; in corpore abundauerit. Et infans quando à nutrice fugit lac non purum, sed cholicum, tum ut dixi laborat ac debilitatur, ac quamdiu fugit lac impurum & insanum tamdiu infans dolet. Quandoq; etiã fugit puer lac non purum, sed vel terrestre vel phlegmaticum, puer enim habet venas, quæ de ventriculo ad vesicam tendunt, latas, intensas ac attrahentes. Descenditq; à nutrice in ventriculum pueri talis potus, siue tale lac, quale à ventriculo nutricis attraxerit, ac omnino eiusmodi, cuiusmodi venæ in ventriculum pueri possunt detrudere, quod si quid in lacte fuerit impurum, id attractum, in vesica lapis fit, eodem plane modo, quo & aqua
immun-

immunda in calice aut vase quodam æneo agitata, postquam iterum constiterit, multum fecis in medio fundi ostendit: ita etiam in vesica vrina impura cum non emingitur, sed in cavitatibus continetur, aut etiam præ nimio dolore non transit vias urinarias, à crudo phlegmate cogelatur. Phlegma enim commixtum fecibus tanquam gluten fit, ac primum quidem tanquam ros quidam generatur, postea temporis processu in arenulas transit, atque ita augetur. Ac quod humidius quidem in conglutinatione existit, id emingitur, feces vero quæ in fundo subsistunt consolidantur ac in lapidis formam degenerant. Non secus atque ex lapidibus & terra combustis ferrum generatur nam cum primum in ignem coniciuntur, lapides & terra ad se inuicem concresecunt, mediante scoria: si vero secundo aut tertio in ignem conieceris, scoria separata à ferro exit, atque id ita factum manifeste videre licet. Ferrum autem manet in igne ac concresecit, consolidatur atque inspissatur, eodem modo etiam de fece (postquam iam conglutinatio facta est) id quod colliquatum est emingitur. ipsa autem fex in sese coit, consolidatur ac condensatur,

Cc sicut

sicut ferrum, tandem consolidata ac concreta, nunc sursum nunc deorsum voluitur, atq; vesicam pungendo dolorem excitat: quin & dum fortiter vesicam scindit ac vulnerat, partes aliquas ab eadē aufert. Quando vero plus arenosę materię colligitur quam excernitur, lapis concrefcit, atque hoc pacto fit à lacte in vesicam descendente. Interdum etiam fit calculus homine ipso iam in pueritia aut aliqua alia ætate constituto, tumq; interdum dū cupit mingere, subito viæ vrinarię intercipiuntur. Quod si puero iam adulto lapis generetur propter comestionem rerum terrestrium dolor eum non infestat, nisi postquā tales cibos assumpserit, atq; hæc quidem de his dicta sufficiant. Signa vero morbus iste quinque habet. Primo, cum vult mingere dolet. Secundo, vrina paulatim destillat tanquam stráguria laborantibus. Tertio, vrina est sanguinolenta, nimirum ideo quod vesica à calculo vulneretur. Quarto, vesica inflammationem patitur, & quamuis id sit obscurum tamen hoc indicat summa pars præputii. Quinto, interdum mingit arenosã idq; propter causas à me dictas. aliquando etiam emingit lapides,

LIBER III.

203

des, duos vel plures ex quibus aliqui sunt parui qui omnes eodem modo generantur, quo vnum generari diximus. Fiunt tamen

duo lapides etiam isto modo. Quando lapidis vnus concretus sua grauitate ad fundum vesicæ tendit, separatur à reliquis arenulis, tum q̄ si adhuc plures arenulæ accedant, & lapides eas propter grauitatem ac magnitudinem qua præditus est, ad se non recipiat, fit vt duo lapides fiant. Fiunt etiam plures la-

pides plane eodem pacto, qui cum voluūt ad se inuicem impingunt & abraduntur, tūq̄ arenulæ cum vrina exeunt, quamuis interdū etiam arenulæ in vesicam descendant, & non concrecant.

Sunt qui dicant potum in pulmonem descendere, atq̄ inde in reliquum corpus, qui quidem in eo decipiuntur, quod nunc dicam. Quod videlicet pulmo cauitatē habeat, & cum eo fistula pulmonis sit continua. Sed nisi pulmo ita cauus esset, & fistula cum eodem continuaretur, animalia vocem non emitterent. Sonū etenim reddimus propterea quod pulmo concauus sit & fistulam habeat annexam: sonum vero reddunt articula-

Quod potus in vetriculū, & nō in pulmonē descendat.

204 HIPPOC. DE MORBIS

culatum labia & lingua, ac de his quidem factis dixi ubi de peripneumonia à me scriptū est. Cum illis vero pugnabo qui dicunt potū in pulmonem descendere. Atq; res quidē ita se habet. Potus in ventriculum descendit & ex eo in reliquum corpus distribuitur. Iam vero vt rectius quæ dico intelligatis, ipsa rerum experientia ostendam, potum non in pulmonem, sed in ventriculum descendere, idq; eo pacto. Quod si potus in pulmonem descenderet, sine dubio homo pulmone repleto, nō facile respiraret, neq; resonaret: nihil enim esset quod resonaret in pulmone cum plenus existeret, atq; ista quidem est vna demonstratio. Secundo si potus in pulmonem descenderet, cibi sicci existentes non æqualiter coquerentur, id quod secundum est argumentum. Tertio cum bibimus pharmaca purgantia, eadem per ventriculum exeunt. Quin & quarta illa ratio vera est, quod quæcunq; sunt pharmaca purgantia siue per superiora siue per inferiora siue per vtraq; oīa valde adurant, & quæ ex illis sunt fortiora, si forsan tenerā corporis partem attigerint, eandem vulnerant, mitiora vero cutem quam contingunt alleuigant,

LIBER III.

205

gant, iam si pharmacorum istorum aliquod in pulmonem descēderet, sine dubio magnū quoddam malum inferret, dum vel phlegma solum à capite defluens, eūdem in exiguo tēporis spacio exulceret. est enim pulmo membrum delicatum & rarum, cumq; exulceratur homo propter multas causas male habet, venterculus autem cum sit membrum robustum, non secus atq; cutis à pharmaco non exulceratur. Nam in Lybia quidem quam plurimi cute bestiarum pro vestibus: ventriculis vero pro capsis vtuntur, est enim ventriculus res fortis. Quinto si homines vino rubro inebriati fuerint, per aluum similiter rubicunda excernunt. Ista per experientiam probantur. Sexto qui allium comederunt, aut aliquid aliud valde olens, vrinam idem illud redolentem reddunt. Atq; hæc quidem dicta, re ipsa demonstrantur, nihilominus etiam considerata sunt, quæ nunc dicam. Si quis Cyceonem bibat, aut farinam coctam vel simile quiddam sorbeat, idq; in pulmonem ingrederetur, homo ne minimo quidem temporis spacio viueret, postea quam cum vel minimū quiddam phlegmatis vel in pulmonem vel

206 HIPPOC. DE MORBIS

in eius fistulam peruenerit, subito frequens ac fortis tussis cum conuulsione accidant. Iam vero ut quam maxime uiuat homo Cyceoné bibens & farinam coctam sorbendo assumés, certe dum sorbitiones istæ coquerentur, uidentur sequi in corpore maximi & vehementes calores cum labore maximo, non secus ac si rursus excerni deberent, si in pulmonem prius peruenirent, istæ iam sunt septem demonstrationes. Ad hæc lac ipsum quo nam pacto posset nutrire infantes, si in pulmonem descenderet? Atque ista quidem est alia demonstratio. Hæc non scripsissem, nisi multi omnino persuasum tenerent potum in pulmonem peruenire, & necesse est, ut quæ hominibus firmiter sunt infixæ, ea multis demonstrationibus refellantur, si quis auditorem à pristina opinione abducere, & suam illi persuadere cupiat. Ac propterea potus non in pulmonem sed in ventriculum peruenit, cui adhæret continuo † stomachus semper patens ac hians, per quæ eum idem potus descendit, stomachus etiam siue gula fistulæ pulmonis non secus atque folium hederæ subiacet, quin & pharynx se non submitteret in deglutiendo potum

† *σώμαχος*
i. gula.

LIBER III.

207

tum, si in ipsam potus descenderet, atque hæc quidem de his dicta sint. Nam potus in ventriculum descendit, qui postquam repletus est, splen ab eo trahens in venas distribuit, nec non in epiploum ac reliqua membra inferiora, vtpote scrotum, crura & pedes, cumq; morbus acciderit, multum aquę per ventrem excernitur, quin & cum bibit homo semper aliquid de potu ad splenem peruenit, ita autē se res in isto morbo habet, vt homo alias nō febricitet, nisi cum nimium siti vexetur. Tū enim ventriculus & vesica non iusto modo excrementa emittunt, neq; homo commoda victus ratione vtitur. Splen vero morbo affectus, de potu ex ventriculo attrahit, cumq; iā morbus factus est, scrotum intumescit, clauiculæ, collum & pectus denudantur. nam morbus humorem in illis partibus contētum colliquefacit, inq; ventriculum deriuat, quin & omnia membra inferiora aqua replentur, ventriculus cibum non concoquens interdū valde constipatur, interdum fluit, vesica etiā non debito modo vrinam emittit, vt plurimū horror & tremor percipiūtur ī corpore, aliquādo etiam febris infestat, facies aliquibus inflatur
aliqui-

Signa hydropis.

208 HIPPOC. DE MORBIS

aliquibus non, quibusdam etiam cū morbus diu durat, tibiæ rumpuntur & inde aqua effluit, accidunt vigiliæ, & infirmitas corporis, maxime vero circa lumbos, quando paulo plus comedit aut bibit splen dolet & respiratio fit crebrior. Ista sunt signa hydropis, estq; morbus iste circa ventriculum tantum, siue febris adsit, siue non, tumq; totus venter inferior fit magnus, crura inflantur ab aqua: superiores corporis partes extenuantur. Quibus vero morbus iste iam est factus familiaris, in his omnia ista signa sunt obscuriora, & in cruribus aqua non generatur, quin & labores sunt mitiores. Hydrops itaq; tantummodo circa ventriculum generatur propterea, quod cum ventriculus potu multū fuerit plenus, & per aluum ad inferiora nihil expellatur, necesse est vt illud quidquid est in venis ventriculo vicinis hæreat, vtpote cum neq; transpirationem habeat, neq; per superiora aut inferiora possit reici, non secus ac si quis vas amplum angusti orificii subito inuertat, ac postea sensim ab osculo eius, operculum auferat, hoc facto nihil inde effluet, propterea quod non habeat euentationem ab aëre externo, & quod
spi-

LIBER III.

209

spiritus qui intus continetur aquam quominus effluat intercipiat, sed si quis vas paulatim inclinauerit, aut fundum eius perforet, cito spiritus è vase exhibit: quo exeunte sequetur aqua. Ita etiã in hydrope se res habet, quãdo enim in principio morbi siue per superiora siue per inferiora respiratio pateat, tum aqua in crura & pedes descendit, quod si non accidat, solummodo circa ventriculum voluitur. Hactenus de his dictum sit. Accidit etiã hydrops mulieribus in matrice, tumq̃ eadem signa in ventriculo, cruribus & aliis corporis partibus percipiuntur, dixi autẽ de hoc morbo in libris de morbis mulierũ. Hæ sunt tres species hydropis, quæ omnes cito fiunt & cito augentur, sunt autem periculosiores, siquãdo corpus ex alio morbo liquefactum, in talẽ tran sit tumq̃ si subito quem talis morbus inuadit, homo moritur, eo quod alio morbo præcedenti diu vexatus est, quod si aluus fluere incipiat, intelligens & loquens in continenti moritur. Hæc dixi de hydrope vnde fiat, & quæ signa habeat.

FINIS.

Dd

ERRATA.

Fol. 2. uer. 5. quid ἀχαιῖν. Fol. 3. uer. 3. seu. Fol. 3. uer. 18.
 dele à. Fol. 5. uer. 10. dysenteria. Fol. 45 uer. 12. existente.
 Fol. 58. uer. 3 non seaus atq; post &c. Fol. 68 uer. 7. insillabimus.
 Fol. 69. in margine δ μετὰ τοῦ. Fol. 70. uer. 20 ἀπίτις.
 Fol. 78 uer. 3. accipias. Fol. 80. uer. 1. fasāas. Fol. 80. uer.
 19. radiās. Fol. 89. uer. 25. constitutio. Fol. 107. uer. 12. fauum
 Fol. 108. uer. 3. balneum. Fol. 121. uer. 12. ingurgitet. Fol. 141.
 uer. 19. laferis. Fol. 144. uer. 20. indiant. Fol. 152. uer. 18.
 congium & in sequentibus. Fol. 159. uer. 25. lege. similis humor,
 humorē sibi simlē, eodēq; mō cresat & alitur neq; qcq̄ eorū quā
 nascuntur alteri asimulatur nisi equalem ac simlē humorē, &c.
 Fol. 184. uer. 13. factam. Fol. 191. in margine. λυκκτος. Fol. 196.
 uer. 25. lumbriā.

Rimuovere filigrana ora

 pdfelement

Rimuovere filigrana ora

off



pdfelement

Rimuovere filigrana ora

 pdfelement

Rimuovere filigrana ora

 pdfelement

Rimuovere filigrana ora

 pdfelement